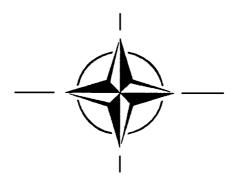
NATO GLOSSARY OF ABBREVIATIONS USED IN NATO DOCUMENTS AND PUBLICATIONS

GLOSSAIRE OTAN DES ABRÉVIATIONS UTILISÉES DANS LES DOCUMENTS ET PUBLICATIONS OTAN



AAP-15(2005)

maintaining the data needed, and c including suggestions for reducing	lection of information is estimated to ompleting and reviewing the collect this burden, to Washington Headqu ald be aware that notwithstanding an OMB control number.	ion of information. Send comment arters Services, Directorate for Info	s regarding this burden estimate or or street	or any other aspect of the control o	his collection of information, Highway, Suite 1204, Arlington
1. REPORT DATE 2005		2. REPORT TYPE		3. DATES COVE 00-00-2005	ERED 5 to 00-00-2005
4. TITLE AND SUBTITLE				5a. CONTRACT	NUMBER
NATO Glossary of Abbreviations Used in NATO Docum Publications			nts and 5b. GRANT NUMBER		MBER
				5c. PROGRAM I	ELEMENT NUMBER
6. AUTHOR(S)				5d. PROJECT NU	JMBER
				5e. TASK NUMBER	
				5f. WORK UNIT NUMBER	
Research and Tech	ZATION NAME(S) AND AE nology Organisation 5, F-92201 Neuilly-s	n,North Atlantic T	•	8. PERFORMING REPORT NUMB	G ORGANIZATION ER
9. SPONSORING/MONITO	RING AGENCY NAME(S) A	AND ADDRESS(ES)		10. SPONSOR/M	IONITOR'S ACRONYM(S)
			11. SPONSOR/MONITOR'S REPORT NUMBER(S)		
12. DISTRIBUTION/AVAIL Approved for publ	ABILITY STATEMENT ic release; distributi	ion unlimited			
13. SUPPLEMENTARY NO	TES				
14. ABSTRACT					
15. SUBJECT TERMS					
16. SECURITY CLASSIFICATION OF:		17. LIMITATION OF ABSTRACT	18. NUMBER OF PAGES	19a. NAME OF RESPONSIBLE PERSON	
a. REPORT unclassified	b. ABSTRACT unclassified	c. THIS PAGE unclassified	Public Release	423	

Report Documentation Page

Form Approved OMB No. 0704-0188

AAP-15(2005)

NATO GLOSSARY OF ABBREVIATIONS USED IN NATO DOCUMENTS AND PUBLICATIONS GLOSSAIRE OTAN DES ABRÉVIATIONS UTILISÉES DANS LES DOCUMENTS ET PUBLICATIONS OTAN

(ENGLISH AND FRENCH)

(ANGLAIS ET FRANÇAIS)

Listing civil and military abbreviations used in NATO documents and publications.

Liste des abréviations civiles et militaires utilisées dans les documents et les publications de l'OTAN.

The electronic version is updated and made available annually through the internet: http://nsa.nato.int/ and the intranet (MINERVA and CRONOS): nato hq web site, nsa, terminology, aap-15.

La version électronique est mise à jour et disponible annuellement sur l'internet : http://nsa.nato.int/ et l'intranet (MINERVA et CRONOS) : nato hq web site, nsa, terminology, aap-15.

NORTH ATLANTIC TREATY ORGANIZATION

ORGANISATION DU TRAITÉ DE L'ATLANTIQUE NORD

NATO STANDARDIZATION AGENCY (NSA)

AGENCE OTAN DE NORMALISATION (AON)

NATO PROMULGATION LETTER

LETTRE DE PROMULGATION OTAN

December 2004

décembre 2004

- 1. AAP-15(2005) NATO GLOSSARY OF ABBREVIATIONS USED IN NATO DOCUMENTS AND PUBLICATIONS (ENGLISH AND FRENCH) is a NATO Allied Publication.
- 2. AAP-15(2005) is effective upon receipt. It supersedes AAP-15(2004)REV1 which shall be destroyed in accordance with the local procedure for destruction of documents.
- 1. L'AAP-15(2005) GLOSSAIRE OTAN DES ABRÉVIATIONS UTILISÉES DANS LES DOCUMENTS ET PUBLICATIONS OTAN (ANGLAIS ET FRANÇAIS) est une Publication interalliée OTAN.
- 2. L'AAP-15(2005) entre en vigueur dès réception. Elle remplace l'AAP-15(2004)REV1, qui sera détruite conformément aux procédures locales de destruction des documents.

Brigadier General, POL(A) / Général de brigade, POL(A) Director, NSA / Directeur de l'AON

TABLE OF CONTENTS

Subject	Page
Cover Page	
Title Page	1
NATO Letter of Promulgation	II
Table of contents	III to IV
Preface	EN-1 to EN-2
Annexes to Preface:	
Annex A List of Main Reference Sources	EN-A-1 to EN-A-9
Annex B List of NASG Members	EN-B-1
Annex C Terminology Tracking Form	EN-C-1
List of abbreviations used in NATO documents and publications	A-1 to Z-1

TABLE DES MATIÈRES

Objet	Numéro des pages
Page de couverture	
Page de titre	1
Lettre de promulgation OTAN	II
Table des matières	III à IV
Préface	FR-1 à FR-2
Annexes à la préface :	
Annexe A Liste des principaux ouvrages de référence	FR-A-1 à FR-A-10
Annexe B Liste des membres du NASG	FR-B-1
Annexe C Fiche de suivi terminologique	FR-C-1
Liste des abréviations en usage dans les documents et publications de l'OTAN	A-1 à Z-1

PREFACE

REFERENCES:

- A. C-M(2003)37-AS1, 22 May 2003 NATO Policy for Standardization of Terminology
- B. Directive on the NATO Terminology Programme (pending approval)
- C. Guidance on NATO Terminology (in preparation)

BACKGROUND

- 1. In 1993, to assist the NATO Terminology Coordinator (TC) with the updating of AAP-15, the NATO Terminology Conference established the AAP-15 Ad Hoc Working Group (AAP-15 AHWG) chaired by CINCCHAN/CINCEASTLANT.
- 2. With the advent of the NATO Standardization Agency (NSA) CC-Mar HQ Northwood, then called CINCCHAN/CINCEASTLANT, was confirmed officially as the custodian of the publication. As indicated in the Directive on the NATO Terminology Programme, the NCS agreed to restructure the NSA AAP-15 AHWG as a standing NSA working group called the NSA Abbreviation Staff Group (NASG). Current membership of the NASG is at Annex B.
- 3. The NASG has extensively revised AAP-15(2004)REV1 to reflect NATO's continuing transformation. Many obsolete entries have been removed or modified as required. However, these and other historical data will be available for consultation in the NATO Terminology Management System (NTMS).
- 4. This edition is being issued in electronic form only. Country codes have been left out of this edition pending full implementation of STANAG 1059, 8th Edition.

POLICY

- 5. AAP-15 abides by the rules established in the reference documents above. As stated in Reference B, many NATO documents contain abbreviations which are created and used for convenience. They do not necessarily need to be standardized systematically. However, in specific cases, abbreviations need to be standardized in accordance with the procedure for NATO Agreed terms and definitions laid down in Reference B.
- 6. CC-Mar HQ Northwood as the Custodian of AAP-15 coordinates all AAP-15 activities with the NSA through the Office of NATO Terminology Coordination (ONTC).

AIM

- 7. The purpose of AAP-15 is threefold:
 - to assist readers who do not have access to the NATO Terminology Database (NTDB)
 via the NTMS to understand the most commonly used abbreviations in NATO
 documents and publications;
 - b. to encourage authors of documents to apply a number of basic rules when creating or using abbreviations;

to list mainstream abbreviations used in NATO, including those that have undergone a
process of standardization in accordance with reference B.

PRESENTATION

- 8. The AAP-15 edition is indicated by its year of issue, and revision number if applicable.
 - 9. A number of commonly agreed lexicographical and typographical conventions are applied to AAP-15.

CRITERIA

10. In deciding whether to accept or reject proposals in AAP-15, the NASG applies the principles and criteria laid down in the references above.

SOURCES

11. Sources are not shown in AAP-15. Readers wishing to know the source of an abbreviation can consult the NTDB or, if they do not have access to it, contact the ONTC or the chairman NASG. A non-exhaustive list of sources used is included at Annex A.

SOURCES METHODOLOGY

12. Tasking Authorities (TAs), experts, authoritative publications and specialist glossaries are consulted for content and equivalence. When expert views conflict, the NASG refers such issues to the NSSG Arbitration AHWG with proposed solutions.

INQUIRIES

13. All suggestions and inquiries concerning this glossary should be directed to:

Office of NATO Terminology Coordination

NATO Standardization Agency NATO HQ

B-1110 Brussels (Belgium)

Tel.: xx-32(2)707-5601 or xx-32(2)707-5560 Fax: xx-32(2)707-5718

E-mail: nsa.terminology@hg.nato.int

Chairman, NASG M.L. Tortolano

CC-Mar HQ Northwood Northwood (MIDDX) HA6 3HP

United Kingdom
Tel: xx-44-1923-843566

Fax: xx-44-1923-843783

Internet: m.tortolano@manw.nato.int

ANNEX A TO PREFACE

LIST OF MAIN REFERENCE SOURCES

1. NATO ALLIED PUBLICATIONS

AAP-4(2004)	NATO Standardization Agreements and Allied Publications	02.04
AAP-6(2004)	NATO Glossary of Terms and Definitions (English and French)	12.03
AAP-16(C)	Manpower Policies and Procedures	05.99
AAP-19(D)	NATO Combat Engineer Glossary	11.03
AAP-21	NATO Glossary of NBC Terms and Definitions	09.85
AAP-23 Ed.2	NATO Glossary of Packaging Terms and Definitions (English and French)	06.92
AAP-27 Ed.3	Users Handbook and Guide to CAPS	05.96
AAP-31(A)	Glossary of Communication and Information Systems Terms and Definitions	11.01
AArtyP-1(A)	Artillery Procedures	03.04
ACMP-3 Ed.1	NATO Requirements for Configuration Control Engineering - Changes, Deviations and Waivers	02.98
ACMP-6 Ed.1	NATO Configuration Management Terms and Definitions	07.98
AComP-1(B)	Communications NATO Glossary (English and French)	10.00
ACP 167(H)	Allied Communications Publication	04.98
ADatP-2(H)	Automatic Data Processing (ADP) NATO Glossary (English and French)	03.00
ADatP-3	NATO Message Text Formatting System (FORMETS)	07.96
AEtP-1(C)	Flight Inspection of NATO Radio/Radar Navigation	09.03

		AAP-15(2005)
	and Approach Aids	
AJP-2	Joint Intelligence ,Counter Intelligence and Security Doctrine	
AJP-01(B)	Allied Joint Doctrine	12.02
AJP-4(A)	Allied Joint Logistic Doctrine	13.03
ALP-4.2	Land Forces Logistic Doctrine	01.04
ALP-10	Guidance on Integrated Logistic Support for Multinational Equipment Projects (ILS)	06.90
ARMP-1 Ed.3	NATO Requirements for Reliability and Maintainability	06.02
ATP-1(D) vol.1	Allied Maritime Tactical Instructions and Procedures	11.02
ATP-2(A) vol.1	Allied Naval Control of Shipping Manual	10.94
ATP-6(C) vol.1	Mine Warfare – Principles	05.02
ATP-6(C) vol.2	Mine Countermeasures Operations, Planning and Evaluation	05.02
ATP-8(B)	Doctrine for Amphibious Operations	06.04
ATP-10(D)	Search and Rescue	01.95
ATP-16(D)	Replenishment at Sea	12.01
ATP-17(B)	Naval Arctic Manual	07.93
ATP-24(C) Vol I	Mine Countermeasures - Tactics and Execution	05.02
ATP-26(A)	Air Reconnaissance Intelligence Reporting - Nomenclature	01.89
ATP-44(C)	Electronic Warfare (EW) in Air Operations	04.00
ATP-45(B)	Reporting Nuclear Detonations, Biological and Chemical Attacks, and Predicting and Warning of Associated Hazards and Hazard Area	05.00
ATP-49(C) vol.1	Use of Helicopters in Land Operations - Doctrine	03.00

		AAP-15(2005)
ATP-51(A)	Electronic Warfare in the Land Battle	01.97
ATP-62	Combat Search and Rescue (CSAR)	02.00
AXP-1(D)	Allied Submarine and Anti-Submarine Exercise Manual	03.02
AXP-5(C)	NATO Experimental Tactics and Amplifying Tactical Instructions	11.02
AXP-5(B) MW Supp	The Mine Warfare Supplement to NATO Experimental Tactics and Amplifying Tactical Instructions	05.71
2. NATO STA	NAGs	
STANAG 1059 Ed.8	Distinguishing Letters for Geographical Entities for Use in NATO	19.02.04
STANAG 2116 Ed.5	NATO Codes for Grades of Military Personnel	13.03.96
STANAG 3968 Ed.3	NATO Glossary of Air Electrical and Electromagnetic Terminology	28.10.98
STANAG 4159 Ed.2	NATO Materiel Configuration Management Policy and Procedures for Multinational Joint Projects	11.09.91 Amdt.1 18.03.92
STANAG 4175 Ed.3	Technical Characteristics of the Multi-functional Information Distribution System (MIDS)	06.02.01
STANAG 5511 Ed.4	Tactical Data Exchange - Link 11/11	04.01.03
STANAG 6001 Ed.2	Language Proficiency Levels	11.06.03
STANAG 7007 Ed.2	Search and Rescue Electronic System (SARES)	06.05.98 Amdt.2 15.01.02
3. MILITARY	COMMITTEE DOCUMENTS	
MC 53/2	Terms of Reference for the Supreme Allied Commander Europe (SACEUR)	09.11.99
MC 58/2	Terms of Reference for the Supreme Allied Commander Atlantic (SACLANT)	09.11.99

		AAP-15(2005)
MC 64/7	Electronic Warfare in NATO	28.07.95
MC 74/3	Communications Security for NATO	09.01.70
MC 133/3 (final)	Procedures for Approval and Promulgation of Major NATO Commanders' and CUSRPG's Operational Planning Documents	20.02.00
MC 161/1	The General Intelligence Estimate (NSIE)	12.12.01
MC 165/00	Military-Related Scientific and Technological Trends	18.01.01
MC 229	Concept for the Standing Naval Force Mediterranean	16.11.73
MC 317	NATO Force Structures for the Mid-1990's and Beyond	16.12.91
MC 319/1	NATO Principles and Policies for Logistics	15.12.97
MC 324	The NATO Military Command Structure	06.01.99
MC 327/2	NATO Military Policy for Non-Article 5 Crisis Response Operations (has superseded 327/1)	29.08.01
MC 328/1	NATO's Military Cooperation Guidance	20.12.96
MC 334/1	NATO Principles and Policies for Host Nation Support (HNS) Planning	04.09.00
MC 335	Establishment of the Committee of the Chiefs of Military Medical Services in NATO (COMEDS)	04.03.94
MC 336/1 (Final)	The Movement and Transportation Concept for NATO	27.02.98
MC 343	NATO Military Assistance to International Disaster Relief Operations (IDRO)	27.09.95
MC 380	SHAPE/SACLANT Capability Package 5A0004/9B5016 "NATO-Wide Common-User Communications and Message Handling Support for Command and Control (C2)"	03.03.98
MC 389	MC Guidance for the Military Implementation of the Alliance's CJTF Concept	23.05.00
MC 400/2	MC Directive for Military Implementation of Alliance Strategy	14.06.96

		AAP-15(2005)
MC 411/1	NATO Military Policy on Civil-Military Cooperation (CIMIC)	17.07.01
MC 455	Concept for the ACE Standing Maritime Mine Countermeasures Forces	15.06.01
MCM 204-98	Implementation of the Brussels Agreement - Approval of Proposed Military Members of Missions	09.12.98
MCM 209-98	Long Term Study - Detailed Implementation Plan	17.12.98
4. IS DOCUM	ENTS AND OTHER NATO DOCUMENTS	
AC/4	Documents from the Infrastructure Committee - SILCEP	
A3 D(98)1	List of NATO Committees and Working Groups	01.02
AC/4(PP)	Documents from the Infrastructure Payments and Progress Committee	
AC/35	NATO Security Committee (NATO Office of Security)	
AC/98 (SCEPC)	Documents from the Senior Civil Emergency Planning Committee (SILCEP)	
AC/141 (NNAG)	Documents from the NATO Naval Armaments Group	
AC/243	Documents from the Defence Research Group (now integrated into the "Research and Technology Board")	
AC/259 (NCAC)	Documents from the NATO Committee for Armaments	
AC/259 (SURV)	Documents from the Steering Committee on Alliance Ground Surveillance Capability	
AC/259 (CNAD)	Documents from the Conference of National Armaments Directors	
AC/301	Documents from the Group on Standardization on Material and Engineering Practices	
AC/302	Documents from the Tri-Service Group on Communications and Electronics (now integrated into "AC/322-NATO C3 Board")	

AC/305 (SNLC)	Documents from the Senior NATO Logisticians' Conference	
AC/317	Documents from the NATO Automatic Communications and Information Systems Committee (now integrated into "AC/322-NATO C3 Board")	
AC/319	Documents from the Verification Coordination Committee	
ART	Documents from the NATO Research and Technology Agency	
ATCA	Documents from the Allied Tactical Communications Agency	
CIMEX	See CMX 98 - CMX 99	99
C-M(55)15	Security within NATO	15.10.97
C-M(90)48	Charter of NATO ACCS Management Organization	27.08.90
C-M(91)86	Cooperation with Central and Eastern Europe on Civil/Military Coordination of Air Traffic Management – Seminar held at NATO headquarters on 24 TH -25 TH Oct.1991	07.11.91
C-M(92)63	Inventory of preventive measures	16.11.92
C-M(93)38 (final)	Renewal of the Infrastructure Programme	18.06.93
C-M(95)55 (Rev)	Report on the Enhancement of Information Exchange and Liaison with UN Headquarters prior to and during a Withdrawal Operation	28.07.95
C-M(96)38	Non-Lethal Weapon Technologies for Peace Support Operations	30.08.96
C-M(97)7	Charter of the Organization of NATO Pipeline System (NPS) and Associated Fuel Facilities	31.01.97
CMM-1	Manual of Crisis Management	01.01.88
DPA(93)725	Ad Hoc Group on the Mediterranean Document - "Report on the Situation in the Mediterranean Oct '92-April '93"	30.04.93
HLTF(95)63	High Level Task Force Document - "NATO Proposal	08.09.95

INFRA	Documents from AC/4 - Infrastructure Committee and Related Working Groups	
MEWSG	Documents from the NATO Multiservice Electronic Warfare Group	
NACMO(BOD) D/30	Documents from the NATO ACCS Management Organization Board of Directors	
NADC(CP) WP/2	NADC Document - "Exchange of Information on Air Defence Concepts"	18.07.94
NADC	NADC Document - "SHORAD Resources Supporting Document" (PADW-W62)D/31	03.04.96
NCPR	NATO Civilian Personnel Regulations Manual	
NETMA	Documents from the NATO EF 2000 and Tornado Development, Production and Logistics Management Agency	
PAT	Basic Documents from the Permanent Maritime Analysis Team	
PO(93)91	NAC Document - "Defence Capabilities Initiative"	15.04.99
5. SC EUROP	E/SC TRANSFORMATION DOCUMENTS	
ACO Directive 80-63	ACO Policy for Defensive Measures against Radiological Hazards during Peacekeeping Operations	02.08.96
CMX 98	NATO CMX 98 - DISTAFF Instruction	16.12.97
CMX 99	NATO CMX 99 - DISTAFF Instruction	23.12.98
CONOPLAN 10410	SACEUR Contingency OPLAN 10410 "JOINT XXX"	08.09.98
CP 3A0011	Supporting Air Forces in Northern Italy	07.12.95
EPG	Bi-SC Exercise Planning Guidance Directive	03.10.00
NADREX	(has been replaced by EPG)	
NEDP-9903	(Bi-SC) NATO Exercise Directive and Programme	19.09.00
NL 99	Exercise Northern Light 99 - CINCEASTLANT's Exercise Planning Instructions (EXPI)	

		AAP-15(2005
NPSM	NATO Precautionary System Manual	01.10.01
OPLAN 10405	SACEUR OPLAN 10405 "JOINT ENDEAVOUR"	12.12.95
OPLAN 10406	SACEUR OPLAN 10406 "JOINT GUARD"	16.12.96
OPLAN 10407	SACEUR OPLAN 10407 "JOINT FORGE"	17.06.98
OPLAN 10410	See CONOPLAN 10410	
OPLAN 10602	SACEUR OPLAN 10602 "EAGLE EYE"	20.10.98
OPLAN 40104	SACEUR OPLAN 40104 "DETERMINED EFFORT"	21.07.95
SACEUR SUPPLAN 10001D	SACEUR's SUPPLAN 10001D NATO Europe Integrated Air Defence	01.04.92
SACEUR'S AIR CONCEPT	SACEUR's Air Concept, 1200/SHPRA/95	06.07.95
SFOR Reporting	Various reports used in SFOR	

6. DOCUMENTS FROM NON-NATO SOURCES

CFE Treaty	Treaty on Conventional Armed Forces in Europe
ISO	Basic Documents and Glossaries from the International Organization for Standardization
EUROCONTROL	Aeronautical Terms Terminology Database - Acronyms and abbreviations/ EUROCON/
ITU	International Telecommunication Union - Documents and TERMITE Database
LTB Treaty	Limited Test Ban Treaty
PTB Treaty	Treaty Banning Nuclear Weapon Tests in the Atmosphere, in Outer Space and Under Water
TTB Treaty	Threshold Test Ban Treaty (Underground Testing)
WEU	Basic Documents from the Western European Union
UN	Basic Documents and Glossaries from the United Nations Organization

UN Peace Operations	UN Peacekeeping Operations Glossary
UNSCR 1003	United Nations Security Council Resolution Number 1003
UNSCR 1035	United Nations Security Council Resolution Number 1035
UNSCR 1203	United Nations Security Council Resolution Number 1203

7. REFERENCE DICTIONARIES AND GRAMMARS CONSULTED

<u>Encyclopaedia Britannica 2001 Standard Edition CD-ROM</u>, CD-ROM Complete version, 2001.

Hart's Rules for Compositors and Readers, Horace Hart, 39th Edition, OUP, 1983.

The Cassell Guide to Common Errors in English, Harry Blamires, Cassell, 1999.

The Concise Oxford Dictionary, 9th Edition, 1995, Clarendon Press - Oxford.

<u>The New Fowler's Modern English Usage</u>, R W. Burchfield, Clarendon Press, Oxford, Revised 3rd Edition 1998.

<u>The Oxford Dictionary of Abbreviations</u>, second edition, Oxford University Press, 1998.

<u>The Oxford Dictionary of English Grammar</u>, 10th Reprint, 1997, Clarendon Press - Oxford.

<u>The Oxford Dictionary of English Grammar</u>, Sylvia Chalker & Edmund Weiner, BCA by arrangement of the Oxford University Press, 1997.

The Penguin Dictionary of English Grammar, R. L. Trask, Penguin Books, 2000.

The Penguin Guide to Punctuation, R. L. Trask, Penguin Books, 1997.

<u>Usage and Abusage (a Guide to Good English)</u>, Eric Partridge revised by Janet Whicut, Penguin Books, 3rd edition 1999.

ANNEX B TO PREFACE

LIST OF MEMBERS OF THE NSA ABBREVIATION STAFF GROUP

Standing Chair: CC-Mar HQ Northwood

(Custodian)

Standing Members: IS

NSA

SHAPE

Ad Hoc Participation: Experts from member nations

Experts from NSA working groups

Experts from other Tasking Authorities' Working Groups

ANNEX C TO PREFACE

TERMINOLOGY TRACKING FORM

Available electronically in NTMS.

PRÉFACE

RÉFÉRENCES:

- A. C-M(2003)37-AS1, 22 mai 2003 Politique OTAN de normalisation de la terminologie
- B. Directive sur le Programme de terminologie de l'OTAN (en attente d'approbation)
- C. Orientations relatives à la terminologie de l'OTAN (en cours d'élaboration)

APERÇU HISTORIQUE

- 1. En 1993, afin d'aider le Coordonnateur de la terminologie (TC) de l'OTAN à mettre à jour l'AAP-15, la Conférence de terminologie de l'OTAN créait le Groupe de travail ad hoc sur l'AAP-15 (GTAH AAP-15), placé sous la présidence du CINCHAN/CINCEASTLANT.
- 2. Avec la mise en place de l'Agence OTAN de normalisation (AON), le CC-Mar HQ Northwood, appelé à l'époque CINCCHAN/CINCEASTLANT, était confirmé officiellement dans son rôle de pilote de cette publication. Comme indiqué dans la Directive sur le Programme de terminologie de l'OTAN, le NCS a décidé de réorganiser le GTAH AAP-15 de l'AON pour lui conférer le statut de groupe de travail permanent de l'AON, appelé dorénavant Groupe exécutif de l'AON sur les abréviations (NASG). La liste des membres du NASG figure à l'annexe B.
- 3. Le NASG a examiné l'AAP-15(2004)REV1 dans le détail afin d'y refléter la transformation de l'OTAN en cours. Bon nombre d'entrées obsolètes y ont été supprimées ou modifiées selon le cas. Toutefois, ces données historiques, ainsi que d'autres, pourront être consultées dans le Système de gestion de la terminologie de l'OTAN (NTMS).
- 4. La présente édition n'est diffusée que sous forme électronique. Les codes de pays n'ont pas été inclus dans cette version, dans l'attente de la mise en œuvre intégrale de la huitième édition du STANAG 1059.

POLITIQUE

- 5. L'AAP-15 se conforme aux règles établies dans les documents de référence cités. Comme indiqué dans la référence B, nombre de documents OTAN contiennent des abréviations créées et utilisées pour des raisons d'ordre pratique. Elles ne doivent pas nécessairement être normalisées systématiquement. Toutefois, dans certains cas, il y a lieu de normaliser les abréviations conformément à la procédure d'agrément OTAN des termes et définitions, établie dans la référence B.
- 6. En tant que pilote de l'AAP-15, le CC-Mar HQ Northwood coordonne avec l'AON tous les travaux liés à l'AAP-15 par l'intermédiaire du Bureau OTAN de coordination de la terminologie (ONTC).

BUT

- 7. L'AAP-15 poursuit trois objectifs :
 - aider les lecteurs qui n'ont pas accès à la base de données terminologique de l'OTAN à comprendre les abréviations les plus fréquemment utilisées dans les documents et publications de l'OTAN;
 - b. encourager les rédacteurs de documents à suivre un certain nombre de règles fondamentales lorsqu'ils créent ou utilisent des abréviations ;

c. dresser la liste des abréviations d'usage courant au sein de l'OTAN, y compris celles qui ont fait l'objet d'un processus de normalisation conformément à la référence B.

PRÉSENTATION

- 8. Chaque édition de l'AAP-15 est désignée par l'année de publication et, le cas échéant, par son numéro de révision.
- 9. Un certain nombre de conventions lexicographiques et typographiques communément admises s'appliquent à l'AAP-15.

CRITÈRES

10. Pour décider s'il y a lieu d'accepter ou de rejeter une proposition relative à l'AAP-15, le NASG applique divers principes et critères généraux, conformément aux références citées.

SOURCES

11. Les sources n'apparaissent pas dans l'AAP-15. Les personnes qui souhaitent connaître la source d'une abréviation peuvent consulter la NTDB ou, si elles n'y ont pas accès, contacter soit l'ONTC soit le président du NASG. L'annexe A contient une liste non exhaustive des sources utilisées.

MÉTHODOLOGIE UTILISÉE POUR L'ÉTABLISSEMENT DES SOURCES

12. Pour ce qui est du contenu et des équivalences, le Groupe consulte les autorités responsables, les experts ainsi que les publications reconnues et les glossaires spécialisés. En cas d'absence de consensus, le NASG en réfère au GTAH d'arbitrage du NSSG, auquel il propose des solutions.

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS

13. Toutes les suggestions et demandes de renseignements concernant le présent glossaire sont à envoyer aux deux adresses ci-après :

Bureau OTAN de coordination de la terminologie

Agence OTAN de Normalisation Siège de l'OTAN B-1110 Bruxelles (Belgique)

Tél.: xx-32(2)707-5601 ou xx-32(2)707-5560 Fax: xx-32(2)707-5718

Internet: nsa.terminology@hq.nato.int

Président du NASG **M.L. Tortolano**

CC-Mar HQ Northwood Northwood (MIDDX)

HA6 3HP Royaume-Uni

Tél.: xx-44-1923-843566 Fax: xx-44-1923-843783

Internet: m.tortolano@manw.nato.int

ANNEXE A à la PRÉFACE

LISTE DES PRINCIPAUX OUVRAGES DE RÉFÉRENCE

1. PUBLICATIONS INTERALLIÉES OTAN

AAP-4(2004)	Accords de standardisation et publications interalliées de l'OTAN	02.04
AAP-6(2004)	Glossaire OTAN de termes et définitions (anglais et français)	12.03
AAP-16(D)	Politique et procédures de gestion du personnel	11.03
AAP-19(C)	Glossaire OTAN du génie de combat	04.97
AAP-21	Glossaire OTAN des termes et définitions NBC	09.85
AAP-23 Ed.2	Glossaire OTAN des termes et définitions relatifs à l'emballage (français et anglais)	06.92
AAP-27 Ed.3	Manuel et guide de l'utilisateur du système de plans d'orientation pour les armements conventionnels (SPOAC)	05.96
AAP-31(A)	Glossaire OTAN des termes et définitions des systèmes d'information et de communication	11.01
AArtyP-1(A)	Procédures en matière d'artillerie	03.04
ACMP-3 Ed.1	Exigences OTAN relatives à la maîtrise de la configuration – Modifications techniques, déviations et dérogations	02.98
ACMP-6 Ed.1	Termes et définitions OTAN relatifs à la gestion de la configuration	07.98
AComP-1(B)	Glossaire des communications OTAN (anglais et français)	10.00
ACP 167(H)	Glossaire OTAN des communications et de l'électronique	04.98
ADatP-2(H)	Glossaire informatique OTAN (anglais et français)	03.00

		AAP-15(2005)
ADatP-3	Système OTAN de formatage des textes de messages (FORMETS)	07.96
AEtP-1(C)	Vérification en vol des aides radio/radar à la navigation et d'approche	09.03
AJP-01(A)	Doctrine alliée des opérations interarmées - AJP-01	04.99
AJP-2	Doctrine interarmées du renseignement, de la contre-ingérence et de la sécurité	07.03
AJP-4(A)	Doctrine interalliée interarmées sur la logistique	13.03
ALP-4.2	Doctrine logistique des forces terrestres	01.04
ALP-10	Orientation sur le soutien logistique intégré dans le cadre des projets d'équipements multinationaux (ILS)	06.90
ARMP-1 Ed.3	Exigences OTAN en matière de fiabilité et de maintenabilité	06.02
ATP-1(D) vol.1	Instructions et procédures interalliées en matière de tactique maritime	11.02
ATP-2(A) vol.1	Manuel de contrôle naval interallié de la navigation commerciale	10.94
ATP-6(C) vol.1	Principes de guerre de mines	05.02
ATP-6(C) vol.2	Opérations de lutte contre les mines : planification et évaluation	05.02
ATP-8(B)	Doctrine des opérations amphibies	06.04
ATP-10(D)	Recherche et sauvetage	01.95
ATP-16(D)	Ravitaillement à la mer	12.01
ATP-17(B)	Manuel naval sur l'Arctique	07.93
ATP-24(C) vol.1	Tactiques de lutte contre les mines et exécution	05.02
ATP-26(A)	Nomenclature pour la reconnaissance aérienne	01.89
ATP-44(C)	La guerre électronique dans les opérations aériennes	04.00

		AAP-15(2005)
ATP-45(B)	Comptes rendus d'explosions nucléaires et d'attaques biologiques et chimiques, prévisions des dangers et des zones dangereuses qui y sont associées et diffusion de l'alerte	05.00
ATP-49(C) vol.1	Emploi des hélicoptères dans les opérations terrestres – Doctrine	03.00
ATP-51(A)	Guerre électronique dans la bataille terrestre	01.97
ATP-62	Recherche et sauvetage au combat	02.00
AXP-1(D)	Manuel interallié d'exercices sous-marins et anti- sous-marins	03.02
AXP-5(C)	Tactiques expérimentales OTAN et instructions tactiques complémentaires	11.02
AXP-5(B) MW Supp	Supplément "Guerre des mines" - Tactiques expérimentales OTAN et instructions tactiques complémentaires	05.71
2. STANAG C	DTAN	
STANAG 1059 Ed.8	Lettres distinctives des entités géographiques à utiliser par les forces de l'OTAN	19.02.04
STANAG 2116 Ed.5	Codes OTAN des grades du personnel militaire	13.03.96
STANAG 3968 Ed.3	Glossaire OTAN de terminologie électrique et électromagnétique relative aux aéronefs	28.10.98
STANAG 4159 Ed.2	Doctrine et procédures OTAN de gestion de la configuration des matériels applicables aux projets multinationaux menés en commun	11.09.91 Amdt.1 18.03.92
STANAG 4175 Ed.3	Caractéristiques techniques du système multifonction de diffusion de l'information (MIDS)	06.02.01
STANAG 5511 Ed.4	Echange de données tactiques - Liaison 11/11B	14.01.03
STANAG 6001 Ed.2	Niveaux de compétence linguistique	11.06.03
STANAG 7007 Ed.2	Système électronique de recherche et sauvetage (SARES)	06.05.98 Amdt.2 15.01.02

3. DOCUMENTS DU COMITÉ MILITAIRE

		AAP-15(2005)
MC 53/2	Mandat du Commandant suprême des forces alliées en Europe (SACEUR)	09.11.99
MC 58/2	Mandat du Commandant suprême allié de l'Atlantique (SACLANT)	09.11.99
MC 64/7	La guerre électronique dans l'OTAN	28.07.95
MC 74/3	Sécurité des transmissions au sein de l'OTAN	09.01.70
MC 133/3 (final)	Procédures d'approbation, de promulgation et de mise en oeuvre des documents de planification opérationnelle des hauts Commandants militaires de l'OTAN et du CUSRPG	20.02.00
MC 161/1	The General Intelligence Estimate (NSIE)	12.12.01
MC 165/00	Tendances scientifiques et technologiques associées au domaine militaire	18.01.01
MC 229	Concept relatif à la Force navale permanente de la Méditerranée	16.11.73
MC 317	Structures des forces de l'OTAN pour le milieu des années 1990 et au-delà	16.12.91
MC 319/1	Principes et politique logistiques de l'OTAN	15.12.97
MC 324	La structure de commandement militaire de l'OTAN	06.01.99
MC 327/2	Dispositions Militaires de l'OTAN en matière d'opérations de réponse aux crises ne relevant pas de l'article 5 (a remplacé 327/1)	29.08.01
MC 328/1	Directive sur la coopération militaire de l'OTAN	20.12.96
MC 334/1	Principes et dispositions de l'OTAN en matière de planification du soutien fourni par le pays hôte (HNS)	04.09.00
MC 335	Constitution du Comité des chefs des services de santé militaires au sein de l'OTAN	04.03.94
MC 336/1 (Définitif)	Concept OTAN des mouvements et des transports	27.02.98
MC 343	Utilisation de moyens militaires de l'OTAN pour les opérations internationales de secours en cas de catastrophe (IDRO)	27.09.95

		AAP-15(2005)
MC 380	Paquet de capacités (CP) 5A0004/9B5016 du SHAPE/SACLANT : "Soutien en transmissions communes et traitement des messages au profit des systèmes C2"	03.03.98
MC 389	Directive du CM sur la mise en oeuvre au plan militaire du concept de GFIM de l'Alliance	23.05.00
MC 400/2	Directive du CM pour la mise en oeuvre de la stratégie de l'Alliance sur le plan militaire	14.06.96
MC 411/1	Disposition militaires de l'OTAN en matière de coopération civilo-militaire (CIMIC)	17.07.01
MC 455	Concept relatif aux forces permanentes de lutte contre les mines du CAE (remplace MC 388 & MC 408)	15.06.01
MCM 204-98	Mise en oeuvre de l'Accord de Bruxelles - Approbation des désignations proposées de membres militaires de missions	09.12.98
MCM 209-98	Etude à long terme - Plan détaillé de mise en oeuvre de la nouvelle structure de commandement militaire de l'OTAN	17.12.98
4. DOCUMEN	ITS DU SI ET AUTRES DOCUMENTS OTAN	
AC/4	Documents du Comité de l'infrastructure – SILCEP	
A3 D(98)1	Répertoire des Comités et des groupes de travail de l'OTAN	01.02
AC/4(PP)	Documents provenant du Comité des paiements et de l'avancement des travaux d'infrastructure	
AC/35	Comité de sécurité de l'OTAN (Bureau de sécurité de l'OTAN)	
AC/98 (SCEPC)	Documents provenant du Haut Comité pour l'étude des plans d'urgence dans le domaine civil (SILCEP)	
AC/141 (NNAG)	Documents provenant du groupe OTAN sur l'armement des forces navales	
AC/243	Documents provenant du groupe de recherche sur la défense (maintenant intégré au "Comité pour la recherche et la technologie")	

AC/259 (NCAC)	Documents provenant du Comité de coordination des activités en matière d'armements conventionnels de l'OTAN	
AC/259 (SURV)	Documents provenant du Comité directeur sur la capacité de surveillance terrestre de l'Alliance	
AC/259 (CNAD)	Documents provenant de la Conférence des directeurs nationaux des armements	
AC/301	Documents provenant du groupe sur la normalisation des matériels et des pratiques techniques	
AC/302	Documents provenant du groupe inter-services sur les télécommunications et l'électronique (maintenant intégré à l'"AC/ 322-Bureau des C3 de l'OTAN")	
AC/305 (SNLC)	Documents provenant de la Conférence des hauts responsables de la logistique de l'OTAN	
AC/317	Documents provenant du Comité des systèmes automatisés des télécommunications et d'information de l'OTAN (maintenant intégré à l'AC/322 – Bureau des C3 de l'OTAN)	
AC/319	Documents provenant du Comité de coordination de la vérification	
ART	Documents provenant de l'Agence de recherche et de technologie de l'OTAN	
ATCA	Documents provenant du Bureau allié des télécommunications tactiques	
CIMEX	Terme préféré : CMX 98 - CMX 99	1999
C-M(55)15	La sécurité dans l'OTAN	15.10.97
C-M(90)48	Charte de l'Organisation de gestion ACCS de l'OTAN	27.08.90
C-M(91)86	Cooperation with Central and Eastern Europe on Civil/Military Coordination of Air traffic Management Seminar held at NATO headquarters on 24th-25th Oct.1991	07.11.91
C-M(92)63	Inventory of preventive measures	16.11.92

		AAP-15(2005)
C-M(93)38 (final)	Renewal of the Infrastructure Programme	18.06.93
C-M(95)55 (Rev)	Report on the Enhancement of Information Exchange and Liaison with UN Headquarters prior to and during a Withdrawal Operation	28.07.95
C-M(96)38	Non-Lethal Weapon Technologies for Peace Support Operations	30.08.96
C-M(97)7	Charter of the Organization of NATO Pipeline System (NPS) and Associated Fuel Facilities	31.01.97
CMM-1	Manuel des mesures de crise	1997
DPA(93)725	Ad Hoc Group on the Mediterranean Document – "Report on the Situation in the Mediterranean Oct '92-April '93"	30.04.93
HLTF(95)63	High Level Task Force Document - "NATO Proposal on a CFE Flank Package"	08.09.95
INFRA	Documents provenant de l'AC/4 - Comité de l'infrastructure et de groupes de travail subordonnés	
MEWSG	Documents provenants du Groupe OTAN interarmés de soutien de la guerre électronique	
NACMO(BOD) D/30	Documents provenant du Comité de direction de l'Organisation OTAN de gestion de l'ACCS	
NADC(CP)WP/ 2	NADC Document - "Exchange of Information on Air Defence Concepts"	18.07.94
NADC	NADC Document - "SHORAD Resources Supporting Document"	03.04.96
NCPR	Manuel du Règlement du personnel civil de l'OTAN	
NETMA	Documents provenant de l'Agence de gestion OTAN pour le développement, la production et la logistique de l'ACE 2000 et du Tornado	
PAT	Documents fondamentaux de l'Équipe permanente d'analyse maritime	
PO(93)91	NAC Document - "Defence Capabilities Initiative"	15.04.99
5. DOCUMEN	ITS DES SC EUROPE/SC TRANSFORMATION	
ACO Directive	ACO Policy for Defensive Measures against	02.08.96

		AAP-15(2005)
80-63	Radiological Hazards during peacekeeping Operations	
CMX 98	CMX 98 de l'OTAN - Instruction de l'état-major directeur	16.12.97
CMX 99	CMX 99 de l'OTAN - Instruction de l'état-major directeur	23.12.98
CONOPLAN 10410	Plan d'opération de circonstance 10410 "JOINT XXX" du SACEUR	08.09.98
CP 3A0011	Soutien des Forces aériennes dans le nord de l'Italie	07.12.95
EPG	Directive de planification des exercices des SC	03.10.00
NADREX	(est remplacée par l'EPG)	
NEDP-9903	Directive-programme des exercices de l'OTAN (des SC)	19.09.00
NL 99	Instruction du CINCEASTLANT pour la planification de l'exercice Northern Light 99 (EXPI)	
NPSM	Manuel du système de mesures de précaution de l'OTAN	01.10.01
OPLAN 10405	OPLAN 10405 "JOINT ENDEAVOUR" du SACEUR	12.12.95
OPLAN 10406	OPLAN 10406 "JOINT GUARD" du SACEUR	16.12.96
OPLAN 10407	OPLAN 10407 "JOINT FORGE" du SACEUR	17.06.98
OPLAN 10410	Terme préféré : CONOPLAN 10410	
OPLAN 10602 OPLAN 40104	OPLAN 10602 "EAGLE EYE" du SACEUR OPLAN 40104 "DETERMINED EFFORT" du SACEUR	20.10.98 21.07.95
SACEUR SUPPLAN 10001D	SUPPLAN 10001D du SACEUR Défense aérienne intégrée de la zone OTAN en Europe	01.04.92
SACEUR'S AIR CONCEPT	Concept Air du SACEUR, 1200/SHPRA/95	06.07.95
SFOR Reporting	Divers comptes rendus utilisés dans le cadre de la SFOR	

6. DOCUMENTS DE SOURCES NON OTAN

Traité CFE	Traité sur les forces conventionnelles en Europe
ISO	Documents fondamentaux et glossaires de l'Organisation internationale de normalisation

EUROCONTROL Base de données de termes de l'aéronautique -

Acronymes et abréviations/ EUROCON/

ITU Union internationale des télécommunications -

Documents et base de données TERMITE

Traité LTB Traité sur l'interdiction partielle des essais

(nucléaires)

Atmosphere, In Outer Space and Under Water

Traité TTB Traité sur la limitation des essais souterrains

UEO Documents fondamentaux de l'Union de l'Europe

occidentale

ONU Documents fondamentaux et glossaires de

l'Organisation des Nations Unies

Opérations de

paix de l'ONU

Glossaire des opérations de paix de l'ONU

UNSCR 1003 Résolution N°1003 du Conseil de sécurité des

Nations Unies

UNSCR 1035 Résolution N°1035 du Conseil de sécurité des

Nations Unies

UNSCR 1203 Résolution N°1203 du Conseil de sécurité des

Nations Unies

7. DICTIONNAIRES ET GRAMMAIRES CONSULTÉS

<u>Dictionnaire des difficultés de la langue française</u>, A.V. THOMAS, 1997, Larousse-Bordas.

Encyclopédie Universelle Larousse 2002, version mise à jour et augmentée, Larousse / VUEF 2001.

<u>Le CD-ROM du Petit Robert, Nouveau Petit Robert</u>, version 2.0, Josette Rey-Debove et Alain Rey, Dictionnaires Le Robert, Paris, 2001.

<u>Le Littré, dictionnaire de la langue française</u>, édition de 1872 par Emile Littré, REDON version 1.3.1, PUF, 2001.

Le Bon Usage, M. GREVISSE, 12e édition, 1988, DUCULOT - Paris - Gembloux.

<u>Le Dictionnaire de l'Académie française</u>, version diachronique, CD-ROM REDON version1, 2001.

Manuel de typographie française élémentaire, Yves Perrousseaux, cinquième édition, Atelier Perrousseaux Éditeur, 2000.

Nouveau dictionnaire des difficultés du français moderne, J. HANSE, éditions DUCULOT, CD-ROM Copyright De Boeck & Larcier s.a., 2001.

Traitement des textes français à l'ONU – Usage et règles, ONU-NY, 1998.

ANNEXE B à la PRÉFACE

LISTE DES MEMBRES DU GROUPE CONSULTATIF DE L'AON SUR LES ABRÉVIATIONS

<u>Présidence permanente</u>: CC-Mar HQ Northwood

(Pilote)

Membres permanents: AON

SHAPE

SI

Membres ad hoc : Experts des pays membres

Experts des groupes de travail de l'AON

Experts d'autres groupes de travail des autorités

responsables

ANNEXE C à la PRÉFACE

FICHE DE SUIVI TERMINOLOGIQUE

Disponible sous forme électronique dans le NTMS.

Α

Α

1. army

1a. armée de terre

1b. force terrestre

- 2. search area
- 2. zone de recherche

A&E

architecture and engineering (fees) frais d'étude technique et de surveillance /FETS/

A&I

audit and inspection vérification comptable et inspection

A&T

acquisition and technology acquisition et technologie

A/A

air-to-air air-air

A/C

aircraft

1a. aéronef

1b. avion

A/DACG

arrival/departure airfield control group groupe de contrôle des aérodromes d'arrivée et de départ

A/F

airfield [obsolete - preferred term: AD 2.] terrain d'aviation [obsolète - terme préféré : AD 2.]

A/G

air-to-ground air-sol

A/S

- 1. antisubmarine
- 1. anti-sous-marin(e) /ASM 1b./
- 2. area search
- 2. recherche sur zone

A/V

air vehicle véhicule aérien

A2C2

army airspace command and control commandement et contrôle de l'espace aérien de l'armée de terre

AA

- 1. air armament
- 1a. armement aérien
- 1b. armement des forces aériennes
- 2. air army
- 2. armée aérienne
- 3. airborne antenna
- 3. antenne aéroportée
- 4. alerting authority
- 4. autorité d'alerte
- 5. area of action
- 5. zone d'action /ZA/
- 6. avenue of approach
- 6. voie d'approche
- 7. preferred term: A/A
- 7. terme préféré : A/A

AAA

- 1. anti-aircraft artillery
- 1. artillerie antiaérienne
- 2. area advisory authority
- 2. autorité consultative de zone

AAB

air assault brigade brigade d'assaut aérien

AAC

ACCS Advisory Committee Comité consultatif pour l'ACCS

AACP

Allied Acquisition Practices Publication publication interalliée sur les pratiques d'acquisition

AAD

- 1. advanced ammunition depot
- 1. dépôt de munitions avancé
- 2. area air defence
- 2. défense aérienne de zone

AADC

area air defence commander commandant de défense aérienne de zone

AADGE

ACE Air Defence Ground Environment [designation maintained within ACO] infrastructure électronique de défense aérienne du CAE [appellation maintenue au sein de l'ACO]

AAF

- 1. allied air force
- 1. force aérienne alliée /FAA 1./
- 2. army airfield
- 2. aérodrome de l'armée de terre

AAGS

army air-ground system système air-sol de l'armée de terre

AAIA

ACE Automated Command and Control Information System implementation architecture [designation "ACE" maintained for historical reasons] architecture de mise en oeuvre du système automatisé d'information de commandement et de contrôle du CAE [appellation « CAE » maintenue pour des raisons historiques]

AAIP

ACE Automated Command and Control Information System implementation plan [designation "ACE" maintained for historical reasons] plan de mise en oeuvre du système automatisé d'information de commandement et de contrôle du CAE [appellation « CAE » maintenue pour des raisons historiques]

AAIS

ACE Automated Command and Control Information System implementation strategy [designation "ACE" maintained for historical reasons] stratégie de mise en oeuvre du système automatisé d'information de commandement et de contrôle du CAE [appellation « CAE » maintenue pour des raisons historiques]

AAL

artillerie antiaérienne légère light anti-aircraft artillery /LAA 1./

AAM

air-to-air missile missile air-air

AAMG

anti-aircraft machine-gun mitrailleuse antiaérienne

AAN

Assemblée de l'Atlantique Nord North Atlantic Assembly /NAA/

AAP

- 1. Allied Administrative Publication
- 1. publication administrative interalliée
- 2. area air picture
- 2. situation aérienne de zone

AAR

- 1. after-action report (or review)
- 1. compte rendu (ou analyse) après action
- 2. air-to-air refuelling
- 2. ravitaillement en vol

AARA

air-to-air refuelling area zone de ravitaillement en vol

AARC

air-to-air refuelling controller contrôleur du ravitaillement en vol

AArtyP

Allied Artillery Publication publication interalliée sur l'artillerie

AASTP

Allied Storage and Transportation of Ammunition and Explosives Publication publication interalliée sur le stockage et le transport des munitions et explosifs

AAV

amphibious assault vehicle véhicule d'assaut amphibie

AAVSP

Allied Avionics Publication publication interalliée sur l'avionique

AAW

- 1. air-to-air warfare
- 1. lutte aérienne
- 2. anti-air warfare [naval air defence only]
- 2. lutte antiaérienne /LAA 2./ [défense aérienne navale uniquement]

AAWACU

anti-air warfare aircraft control unit unité contrôleur d'aéronefs de lutte antiaérienne

AAWC

- 1. anti-air warfare commander
- 1. commandant de la lutte antiaérienne
- 2. anti-air warfare coordinator
- 2. coordonnateur de la lutte antiaérienne

AAWCN

anti-air warfare command net réseau de commandement de la lutte antiaérienne

AB

airbase base aérienne

ABB

airborne brigade brigade aéroportée

ABC (nations)

America, Britain, Canada Amérique, Grande-Bretagne, Canada

ABCA (nations)

America, Britain, Canada, Australia Amérique, Grande-Bretagne, Canada, Australie

ABCCC

- 1. airborne battlefield command and control centre
- 1. centre aéroporté de commandement et de contrôle du champ de bataille
- 2. airborne command, control and communications (system)
- 2. (système) aéroporté de commandement, de contrôle et de communications

ABD

airborne division division aéroportée

ABDR

aircraft battle damage repair réparation des dégâts subis par les aéronefs au combat

ABiH

Army of Bosnia-Herzegovina Armée de Bosnie-Herzégovine

ABL

airborne laser laser aéroporté

ABM

antiballistic missile missile antimissile balistique

ABMS

air battle management system système de gestion du combat aérien

ABNCP

preferred term: ACP 3. terme préféré : ACP 3.

ABNOC

airborne operations centre centre d'opérations embarqué

ABO

assistant boarding officer assistant officier de visite

ABR

aeroballistic rocket roquette aérobalistique

ABRegt

airborne regiment régiment aéroporté

ABSR

advanced battlefield surveillance radar radar de conception évoluée pour la surveillance du champ de bataille

ABSV

armoured battlefield support vehicle véhicule blindé d'appui tactique

ABT

air-breathing threat *menace aérobie*

AC

- 1. air coordinator
- 1. coordonnateur aérien
- 2. airspace control
- 2. contrôle de l'espace aérien
- 3. antichar
- 3. antitank /AT 1./
- 4. area commander
- 4. commandant de zone

- 5. army corps
- 5. corps d'armée /CA 4./
- 6. (North) Atlantic Council [prefix used for identifying documents of the Council]
- 6. Conseil de l'Atlantique (Nord) [préfixe utilisé pour les documents du Conseil]
- 7. preferred term: A/C
- 7. terme préféré : A/C

ACA

- 1. agence centrale des approvisionnements
- 1. central supply agency /CSA 1./
- 2. airspace control authority
- 2. autorité de contrôle de l'espace aérien
- 3. airspace coordination area
- 3. zone de coordination de l'espace aérien

ACAMP

Allied Camouflage and Concealment Publication publication interalliée sur le camouflage et la dissimulation

ACARS

air concepts and requirements study étude sur les concepts et besoins des forces aériennes

ACC

- 1. air combat command
- 1. commandement du combat aérien
- air command centre
- 2. centre de commandement aérien
- 3. air component commander
- 3. commandant de composante Air (ou aérienne)
- 4. air control centre
- 4. centre de contrôle aérien
- 5. air(space) coordination centre
- 5. centre de coordination de l'espace aérien
- 6. alternate control centre
- 6a. centre de commande secondaire [télécoms]
- 6b. centre de contrôle de remplacement [QG]
- 7. approach control centre
- 7. centre de contrôle d'approche /CCA 2./
- 8. area control centre
- 8. centre de contrôle régional
- 9. area coordination centre
- 9. centre de coordination de zone
- 10. automatic code changing
- 10. changement de code automatique

ACCAP

ACO CIS contingency assets pool pool de moyens SIC de circonstance de l'ACO

ACCB

ACO centralized communications budget budget centralisé des systèmes de communication de l'ACO

ACCE

air component coordination element élément de coordination de composante aérienne

ACCIS

Automated Command and Control Information System système automatisé d'information de commandement et de contrôle

ACCP

Allied Combat Clothing Publication publication interalliée sur les vêtements de combat

ACCS

Air Command and Control System système de commandement et de contrôle aériens

ACDD

ACCS common data dictionary dictionnaire des données communes de l'ACCS

ACE

Allied Command Europe [obsolete - replaced by ACO 3.]

Commandement allié en Europe /CAE/ [obsolète - remplacé par ACO 3.]

ACEATM

aimed controlled-effect antitank mine mine antichar pointable à effet dirigé /MACPED/

ACED

advanced communications equipment depot dépôt avancé de matériels de télécommunications

ACEFORSTAN

preferred term: AFS terme préféré : AFS

ACFL

agreed ceasefire line ligne de cessez-le-feu agréée

ACG

amphibious combat group groupe de combat amphibie

ACHQ

advanced control headquarters quartier général de contrôle avancé /QGCA/

ACI

airborne control intercept interception contrôlée en vol

ACIL

ACO Installation List Liste des installations de l'ACO

ACINT

acoustic intelligence renseignement acoustique

Ack.

acknowledge accusé de réception

ACL

allowable cabin/cargo load charge autorisée de la cabine

ACLANT

Allied Command, Atlantic [obsolete]

Commandement allié de l'Atlantique [obsolète]

ACM

- 1. acoustic countermeasures
- 1. contre-mesures acoustiques
- 2. air combat manoeuvre
- 2. manoeuvre de combat aérien
- 3. airspace control means
- 3. moyens de contrôle de l'espace aérien
- 4. airspace control measure
- 4. mesure de contrôle de l'espace aérien
- anti-coalition militant
- 5. militant anticoalition

ACMC

ACCS Configuration Management Committee Comité de gestion de la configuration de l'ACCS

ACMI

air combat manoeuvring instrumentation instrumentation de suivi de la manoeuvre de combat aérien

ACMP

Allied Configuration Management Publication publication interalliée - gestion de la configuration

ACMR

- air combat manoeuvring range
- 1. polygone d'entraînement à la manoeuvre de combat aérien
- 2. airspace control measure request
- 2. demande d'application de mesures de contrôle de l'espace aérien

ACMS

automated communications management system système automatisé de gestion des télécommunications

ACN

airborne communications node centre nodal de communications aéroporté

ACO

- 1. airspace control order
- 1. ordre de contrôle de l'espace aérien
- 2. airspace coordination order
- 2. ordre de coordination aérienne
- 3. Allied Command Operations
- 3. Commandement allié Opérations

ACodP

Allied Codification Publication publication interalliée sur la codification

ACOG

agence civile OTAN du temps de guerre NATO civil wartime agency /NCWA/

AComP

Allied Communications Publication publication interalliée sur les communications

ACOS

Assistant Chief of Staff sous-chef d'état-major /SCEM 2./

ACOUSTINT

preferred term: ACINT terme préféré : ACINT

ACP

- 1. advanced command post
- 1. poste de commandement de l'avant

- advanced common processor
- 2. processeur commun évolué
- 3. airborne command post
- 3. poste de commandement volant
- 4. air checkpoint
- 4. poste de contrôle aérien
- 5. air control point
- 5. poste de guidage aérien
- 6. airspace control plan
- 6. plan de contrôle de l'espace aérien
- 7. Allied Communications Publication
- 7. publication interalliée sur les communications

ACR

- 1. air control and reporting
- 1. détection et contrôle aériens
- 2. airfield control radar
- 2. radar de contrôle d'aérodrome

ACROSS

ACO Resources Optimization Software System système logiciel d'optimisation des ressources de l'ACO

ACS

- 1. advanced common sensor
- 1. capteur commun évolué
- 2. aerial common sensor
- 2. capteur commun aérien
- 3. aircraft cross-servicing
- 3. services mutuels pour aéronefs
- 4. airspace control system
- 4. système de contrôle de l'espace aérien

ACSA

acquisition and cross-servicing agreement accord sur l'acquisition et le soutien mutuel

ACSEC

Allied Courier Services Executive Committee Comité exécutif des services de courrier alliés

ACT

Allied Command Transformation

Commandement allié Transformation

ACT SEE

Allied Command Transformation Staff Element Europe Élément d'état-major Europe du Commandement allié Transformation

ACTICE

Agence pour la coordination des transports intérieurs du Centre-Europe Agency for the Coordination of Inland Transport in Central Europe

ACTIMED

Agence pour la coordination des transports intérieurs en Méditerranée Agency for the Coordination of Inland Transport in the Mediterranean

ACTIVE

advanced controls technology for integrated vehicles technologie évoluée de commandes pour véhicules intégrés

ACTORD

activation order ordre d'activation

ACTREQ

activation request demande d'activation

ACTWARN

activation warning avertissement d'activation

ACU

1. air(craft) control unit

1a. unité contrôleur des aéronefs (ou contrôleur Air)

1b. unité de contrôle aérien

- antenna control unit
- 2. unité de commande d'antenne
- 3. avalanche control unit
- 3. unité de contrôle des avalanches

ACV

- 1. aircraft cockpit video
- 1. vidéo de poste de pilotage d'aéronef
- 2. air-cushion vehicle
- 2. aéroglisseur
- 3. armoured combat vehicle
- 3. véhicule blindé de combat /VBC/

ACW

anti-carrier warfare lutte anti-porte-avions /LAPA/

AD

- 1. ACO directive
- 1. directive de l'ACO

- 2. aerodrome
- 2. aérodrome
- 3. air defence
- 3. défense aérienne /DA 2./
- 4. armoured division
- 4. division blindée /DB/
- assistant director
- directeur délégué

AD(G)

air defence (ground) défense aérienne (sol)

ADA

- 1. air defence area
- 1. zone de défense aérienne /ZDA 1a./
- 2. air defence artillery
- 2. artillerie antiaérienne

ADAC

aéronef à décollage et atterrissage courts short take-off and landing (aircraft) /STOL/

ADACG

preferred term: A/DACG terme préféré : A/DACG

ADAC/ADAV

terme préféré : ADAC/V preferred term: VSTOL

ADAC/V

aéronef à décollage et atterrissage verticaux et courts vertical/short take-off and landing (aircraft) /VSTOL/

ADAM

- 1. air defence and airspace management
- 1. défense aérienne et gestion de l'espace aérien
- 2. area denial artillery munition
- 2. munition d'artillerie d'interdiction de zone

ADAMS

Allied Deployment and Movement System système de soutien interallié des déploiements et des mouvements

ADatP

Allied Data Processing Publication publication interalliée sur le traitement des données

ADATS

air defence antitank system système de défense antichar et antiaérienne

ADAV

avion à décollage et atterrissage verticaux vertical take-off and landing (aircraft) /VTOL/

ADC

- 1. air defence command
- 1. commandement de la défense aérienne
- 2. analogue-to-digital converter
- 2. convertisseur analogique-numérique

ADC2S

ACO Deployable Command and Control System système déployable de commandement et de contrôle de l'ACO

ADCAV

aéronef à décollage court et atterrissage vertical short take-off and vertical landing (aircraft) /STOVL/

ADCC

air defence control centre centre de contrôle de défense aérienne

ADCO

Air Defence Coordination Organization
Organisation de coordination de la défense aérienne

ADCOM

administrative command commandement administratif

ADCON

administrative control contrôle administratif

ADCOORD

air defence coordinator coordonnateur de la défense aérienne

ADD

air defence district district de défense aérienne

ADEW

air defence early warning alerte lointaine de défense aérienne

ADEX

air defence exercise exercice de défense aérienne

ADF

- 1. air defence force
- 1. force de défense aérienne
- 2. automatic direction-finder
- 2. radiogoniomètre automatique

ADG

air defence gun canon antiaérien

ADGE

air defence ground environment infrastructure électronique de défense aérienne

ADI

air defence interceptor intercepteur de défense aérienne

ADivP

Allied Diving Publication publication interalliée - plongée

ADIZ

air defence identification zone zone d'identification de défense aérienne

ADL

- 1. Allied disposition list
- 1. liste des forces alliées mises à disposition
- 2. automatic data link
- 2. liaison automatique de transmission de données

ADM

- 1. advanced development model
- 1. modèle expérimental évolué
- 2. arme de destruction massive
- 2. weapon of mass destruction /WMD/
- 3. atomic demolition munition
- 3. charge nucléaire statique

ADMG

air defence machine gun mitrailleuse antiaérienne

ADML

atomic demolition munition location emplacement des charges nucléaires statiques

ADMP

Air Defence Modernization Plan
Programme de modernisation de la défense aérienne

ADOC

air defence operations centre centre d'opérations de la défense aérienne /CODA/

ADOLT

air defence operations liaison team équipe de liaison des opérations de défense aérienne

ADP

- 1. Allied Defence Publication
- 1. publication interalliée sur la défense
- 2. automatic data processing
- 2. traitement automatique des données
- 3. automatic deletion procedure
- 3. procédure de suppression automatique

ADR

- 1. aerodrome damage repair
- 1. réparation des dégâts subis par un aérodrome
- 2. air defence radar
- 2. radar de défense aérienne
- 3. air defence region
- 3. région de défense aérienne

ADREP

air defence representative représentant de la défense aérienne

ADROE

air defence rules of engagement règles d'engagement de la défense aérienne

ADSC

Air Defence Software Committee Comité du logiciel de défense aérienne

ADSD

Air Defence Systems Directorate Direction des systèmes de défense aérienne

ADST

advanced data storage technology technologie évoluée de mise en mémoire des données

ADT

- 1. active denial technology
- 1. technique de refus actif
- 2. air data terminal
- 2. équipement terminal aérien pour la transmission de données

ADW

area defence weapon arme de défense de zone

ADWHQ

air defence war headquarters poste de commandement de guerre de la défense aérienne /PCGDA/

ADZ

air defence zone zone de défense aérienne /ZDA 1b./

ADZC

air defence zone coordinator coordonnateur de zone de défense aérienne

ΑE

- 1. aeromedical evacuation (synonym: AEROMEDEVAC)
- 1. évacuation sanitaire aérienne (synonyme : AEROMEDEVAC)
- preferred term: A&E
 terme préféré : FETS

AECC

aeromedical evacuation control centre centre de contrôle des évacuations sanitaires aériennes

AECO

aeromedical evacuation coordinating officer officier régulateur des évacuations sanitaires aériennes

AECP

Allied Environmental Conditions Publication publication interalliée sur les conditions environnementales

AECTP

Allied Environmental Conditions Testing Publication publication interalliée sur les essais relatifs aux conditions environnementales

AEDP

Allied Engineering Documentation Publication publication interalliée - documentation d'ingénierie

AEF

aerospace engineering facility installation technique aérospatiale

AEGIS

airborne early warning ground environment integration segment segment d'interface entre l'infrastructure électronique et le système aéroporté d'alerte lointaine

AELT

aeromedical evacuation liaison team équipe de liaison des évacuations sanitaires aériennes

AEngrP

Allied Combat Engineer Publication publication interalliée sur le génie de combat

AEODP

Allied Explosive Ordnance Disposal Publication publication interalliée sur l'enlèvement et la destruction des explosifs

AEOS

advanced electro-optical system système optoélectronique de conception évoluée

AEOT

aeromedical evacuation operations team équipe des opérations d'évacuation sanitaire aérienne

AEP

Allied Engineering Publication publication interalliée sur l'ingénierie

AEPP

Allied Engineering Practices Publication publication interalliée - pratiques en ingénierie

AERB

ACO Exercice Review Board Commission d'examen des exercices de l'ACO

AEROMEDEVAC

aeromedical evacuation (synonym: AE 1.) évacuation sanitaire aérienne (synonyme : AE 1.)

AES

aeromedical evacuation system chaîne d'évacuations sanitaires aériennes

AESB

armament and equipment storage base base de stockage des armements et matériels

AETACS

airborne elements of the theatre air control system éléments aéroportés du système de contrôle aérien du théâtre

AEtP

Allied Electronics Publication publication interalliée sur l'électronique

AEW&CS

airborne early warning and control system système aéroporté d'alerte lointaine et de contrôle

AEWCU

airborne early warning control unit unité de contrôle d'alerte lointaine aéroportée

AEWS

airborne early warning system système aéroporté d'alerte lointaine

AEWTF

aircrew electronic warfare training facility installation de formation aux tactiques de guerre électronique pour équipages

AF

- 1. Afghan forces
- 1. forces afghanes
- 2. air force
- 2a. armée de l'air
- 2b. force aérienne
- 3. audio frequency
- 3a. audiofréquence
- 3b. fréquence audio
- 4. augmentation force
- 4. force d'appoint

AF in BH

Armed Forces in Bosnia and Herzegovina Forces armées en Bosnie-Herzégovine

AFAP

artillery-fired atomic projectile munition nucléaire d'artillerie

AFAR

Azores fixed acoustic range polygone acoustique fixe des Açores

AFATDS

advanced field artillery tactical data system

système évolué de données tactiques pour l'artillerie de campagne

AFB

air force base base aérienne

AFC

- 1. assault force commander
- 1. commandant de force d'assaut
- 2. automatic frequency control
- 2. commande automatique de fréquence

AFCISS

affordable communication and information systems security sécurité abordable pour les systèmes d'information et de communication

AFCS

automatic flight control system

1a. système de contrôle automatique de vol

1b. commande automatique de vol /CADV/

AFG

amended force goal objectif de force modifié

AFNORTH

Allied Forces North Europe [obsolete] Forces alliées Nord-Europe [obsolète]

AFP

- 1. Allied FORACS Publication
- 1. publication interalliée FORACS
- 2. Allied Fuel Publication
- 2. publication interalliée sur les carburants

AFS

ACO forces standards normes de forces de l'ACO

AFSB

afloat staging base *base d'étape à la mer*

AFSOC

air force special operations component composante Opérations spéciales de l'armée de l'air

AFSOUTH

Allied Forces South Europe [obsolete] Forces alliées Sud-Europe [obsolète]

AFTN

aeronautical fixed telecommunication network réseau du service fixe de télécommunications aéronautiques /RSFTA/

AFV

armoured fighting vehicle véhicule blindé de combat /VBC/

AG

army group groupe d'armées

AGC

- 1. amphibious group command
- 1. commandement de groupe amphibie
- 2. automatic gain control
- 2. commande automatique de gain /CAG 3./

AGeoP

Allied Geographic Publication publication géographique interalliée

AGFC

Advisory Group of Financial Counsellors Groupe consultatif des conseillers financiers

AGL

- 1. above ground level
- 1. au-dessus du niveau du sol
- 2. air-to-ground laser
- 2. laser air-sol

AGM

air-to-ground missile missile air-sol

AGS

- 1. advanced ground station
- 1. station au sol avancée
- 2. air ground surveillance (capability)
- 2. capacité aéroportée de surveillance terrestre
- 3. Alliance ground surveillance
- 3. capacité alliée de surveillance terrestre

AGSP

Alliance Ground Surveillance Programme Programme de capacité alliée de surveillance terrestre

AGZ

actual ground zero point zéro réel

AΗ

attack helicopter hélicoptère d'attaque

AHA

- 1. ammunition holding area
- 1. zone de dépôt de munitions
- 2. arrived holding area
- 2. arrivée dans la zone d'attente

AHC

ACCS Hardware Committee Comité du matériel de l'ACCS

AHG

ad hoc group groupe ad hoc

AHP

Allied Hydrographic Publication publication interalliée sur l'hydrographie

AHS

airborne homing system système de radioralliement embarqué (ou de bord)

AHWG

ad hoc working group groupe de travail ad hoc /GTAH/

ΑI

- 1. aeronautical information
- 1. information aéronautique

- 2. air intercept
- 2. interception aérienne
- 3. air interdiction
- 3. mission d'interdiction aérienne
- 4. airborne intercept (radar)
- 4. (radar d') interception aérienne

AIA

Afghan Interim Authority [obsolete – see GOA]

Autorité intérimaire afghane [obsolète – voir GOA]

AIC

airspace information centre centre d'information de l'espace aérien

AICF

ACCS interoperability coordination function fonction de coordination de l'interopérabilité de l'ACCS

AICV

armoured infantry combat vehicle véhicule blindé de combat d'infanterie /VBCI 1a./

AID

(target) acquisition, identification and designation acquisition, identification et désignation (d'objectif)

AIEA

Agence internationale de l'énergie atomique International Atomic Energy Agency /IAEA/

AIF

automated intelligence file dossier informatisé du renseignement

AIFS

ACO Information Flow System Système d'acheminement des informations de l'ACO

AIFV

armoured infantry fighting vehicle véhicule blindé de combat d'infanterie /VBCI 1b./

AIG

address indicator group 1a. adresses intentionnellement groupées [en abrégé, un AIG] 1b. groupe indicateur d'adresses

ΑII

- 1. area of immediate interest
- 1. domaine d'intérêt immédiat
- 2. area of intelligence interest
- 2. zone d'intérêt du renseignement

AIM

air intercept missile missile d'interception aérienne

AIMS

- 1. ACCS Information Management System
- 1. système de gestion de l'information de l'ACCS
- 2. Allied Information Management System
- 2. système interallié de gestion de l'information

AIntP

Allied Intelligence Publication publication interalliée sur le renseignement

AIO

air integration order ordre d'intégration aérienne

AIP

- 1. Aeronautical Information Publication
- 1. publication d'information aéronautique
- 2. air-independent propulsion
- 2. propulsion anaérobie

AIPS

airborne image processing system système aéroporté de traitement d'images

AIR

- 1. annual infrastructure report
- 1. rapport annuel d'infrastructure
- 2. area of intelligence responsibility
- 2. zone de responsabilité du renseignement /ZRR 1a./

Air-COM Izmir

Air Commander Izmir commandant Air Izmir

Air-COM Ramstein

Air Commander Ramstein commandant Air Ramstein

AIREX

air exercise exercice aérien

AIRMOVREP

air movement report compte rendu de mouvements aériens

AIRNORTH

Allied Air Forces North [obsolete]
Forces aériennes alliées Nord [obsolète]

AIRSOUTH

Allied Air Forces South [obsolete] Forces aériennes alliées Sud [obsolète]

AIS

- 1. advanced identification system
- 1. système d'identification amélioré
- 2. aeronautical information service
- 2. service d'information aéronautique
- 3. automated information system
- 3. système d'information automatisé

AISP

Allied Imagery System Publication publication interalliée sur les systèmes d'imagerie

ΑJ

anti-jamming antibrouillage

AJCMC

ACCS Joint Configuration Management Committee Comité de gestion conjointe de la configuration de l'ACCS

AJF

Allied joint force force interarmées interalliée

AJI

area of joint interest zone d'intérêt commun

AJOD

Allied Joint Operations Doctrine doctrine interalliée des opérations interarmées

AJP

Allied Joint Publication publication interalliée interarmées

ALARM

air-launched anti-radar missile missile antiradar à lanceur aérien

ALC

- 1. ACCS logistic concept
- 1. concept logistique de l'ACCS
- 2. ACE Logistic Centre [designation maintained within ACO]
- 2. Centre logistique du CAE [appellation maintenue au sein de l'ACO]
- 3. Alerts Committee
- 3. Comité des alertes

ALCC

ACE Logistics Coordination Centre [designation maintained within ACO]

Centre de coordination logistique du CAE [appellation maintenue au sein de l'ACO]

ALCE

- 1. ACE Logistic Control Element [designation maintained within ACO]
- 1. élément de contrôle logistique du CAE [appellation maintenue au sein de l'ACO]
- 2. airlift control element
- 2. élément de contrôle du transport aérien

ALCM

air-launched cruise missile missile de croisière à lanceur aérien

ALERFA

alert phase phase d'alerte

ALEX

alert exercise exercice d'alerte

ALIMPREP

alert implementation report compte rendu d'exécution des mesures d'alerte

ALLA

Alliance Long Lines Activity
Activité alliée des lignes à grande distance

ALMV

air-launched miniature vehicle véhicule (ou engin) miniature à lanceur aérien

ALO

air liaison officer officier de liaison Air

ALP

Allied Logistic Publication publication interalliée sur la logistique

ALSC

afloat logistics and sealift capability capacité de transport et de soutien logistique embarqués

ALSS

advanced logistics support site site de soutien logistique avancé

ALT

aérodyne léger télépiloté remotely-piloted vehicle /RPV 1a./

Alt.

altitude altitude

ALTBMD

active layered theatre ballistic missile defence défense multicouche active contre les missiles balistiques de théâtre

ALTROCCENT

Alternate Regional Operational Control Centre centre de contrôle opérationnel régional de rechange

AM

amplitude modulation modulation d'amplitude

AMA

artillery manoeuvre area zone de manoeuvre d'artillerie

AMAD

accès multiple avec assignation à (ou par) la demande demand-assignment multiple access /DAMA/

AMC

- 1. airborne mission commander
- 1. commandant (ou chef) de mission à bord

- air mission commander
- 2. commandant de mission aérienne
- 3. air mission control
- 3. contrôle de mission aérienne

AMCC

Allied Movement Coordination Centre Centre interallié de coordination des mouvements

AMCM

airborne mine countermeasures mission mission antimine aéroportée

AMD

aeromedical aéromédical

AMedP

Allied Medical Publication publication médicale interalliée

AMEPP

Allied Maritime Environmental Protection Publication publication interalliée sur la protection de l'environnement maritime

AMES

accès multiple par étalement du spectre spread-spectrum multiple access /SSMA/

AMETS

army meteorological system système météorologique de l'armée de terre

AMF

Afghan militia forces forces de milices afghanes

AMHS

automated message handling system système automatisé de manipulation de messages

AMIB

allied military intelligence battalion bataillon interallié du renseignement militaire

AMIS

automated management information system système automatisé d'information de gestion

AML

- 1. additional military layer
- 1. couche militaire additionnelle
- 2. aerodrome marking and lighting
- 2. marquage et balisage d'aérodrome

AMM

anti-missile missile missile antimissile

Ammo

ammunition *munitions*

AMMS

automatic message management system [obsolete] système de gestion automatique de messages [obsolète]

AMO

Allied meteorological office bureau interallié de météorologie

AMovP

Allied Movement Publication publication interalliée sur les mouvements

AMP

- 1. Allied Mine Warfare Publication
- 1. publication interalliée sur la guerre des mines
- 2. assisted maintenance period
- 2. période de maintenance assistée

AMPA

advanced mission planning aid aide perfectionnée à la planification des missions

AMRAAM

advanced medium-range air-to-air missile missile air-air perfectionné à moyenne portée

AMRC

accès multiple par répartition en code code-division multiple access /CDMA/

AMRF

accès multiple par répartition en fréquence frequency-division multiple access /FDMA/

AMRS

Automated Merchant Shipping Reporting System système automatisé de compte rendu pour la marine marchande

AMRT

accès multiple par répartition temporelle time-division multiple access /TDMA/

AMSA

Allied Military Security Agency Agence alliée de sécurité militaire

AMSG

Allied military security guidelines directives interalliées sur la sécurité militaire

AMSL

above mean sea level au-dessus du niveau moyen de la mer

AMSP

Allied Military Security Publication publication interalliée sur la sécurité militaire

AMTI

airborne moving target indicator éliminateur de bord d'échos fixes

AMTS

Allied Movement and Transportation System système de soutien interallié des mouvements et transports

AMVER

automated mutual assistance vessel rescue system système automatique d'entraide pour le sauvetage des navires

AMW

preferred term: AW 5. terme préféré : AW 5.

AMWOP

amphibious warfare operation opération de lutte amphibie

ANA

Afghan National Army *Armée nationale afghane*

ANAQ

autorité nationale pour l'assurance de la qualité national quality assurance authority /NQAA/

ANEP

Allied Naval Engineering Publication publication interalliée sur l'ingénierie navale

ANL

arme non létale non-lethal weapon /NLW/

ANP

- 1. air navigation plan
- 1. plan de navigation aérienne
- 2. Allied Navigation Publication
- 2. publication interalliée sur la navigation
- 3. annual national programme
- 3. programme national annuel

AO

- 1. air operation
- 1. opération aérienne
- 2. appel d'offres
- 2a. call for bids /CFB/
- 2b. invitation for bids /IFB/
- 2c. request for bids /RFB/
- 2d. request for proposals /RFP/
- 3. preferred term: AOO
- 3. terme préféré : AOO

AOA

- 1. amphibious objective area
- 1. zone des objectifs d'une opération amphibie
- 2. amphibious operations area
- 2. zone d'opérations amphibies
- 3. area originating authority
- 3. autorité origine de zone

AOAD

army organic air defence défense aérienne organique de l'armée de terre

AOB

air order of battle ordre de bataille Air

AOBAT

preferred term: AOB terme préféré : AOB

AOC

- 1. air operations centre
- 1. centre d'opérations aériennes
- 2. automatic overload control
- 2. régulation automatique de surcharge

AOCC

air operations coordination centre centre de coordination des opérations aériennes

AOcP

Allied Oceanographic Publication publication interalliée sur l'océanographie

AOCS

(satellite) attitude and orbital control system système de commande de l'attitude et de commande en orbite (des satellites)

AOI

- 1. appel d'offres international
- 1a. international call for tenders /ICT/
- 1b. international competitive bidding /ICB/
- 2. area of interest
- 2. zone d'intérêt /ZI/

AOII

preferred term: All 2. terme préféré : All 2.

AOIR

preferred term: AIR 2. terme préféré : ZRR 1a.

AON

- 1. Agence OTAN de normalisation
- 1. NATO Standardization Agency /NSA 2./
- 2. appel d'offres national
- 2. national competitive bidding /NCB 2./

AOO

area of operations zone d'opérations

AOOI

area of operational interest zone d'intérêt opérationnel

AOP

- 1. Allied Ordnance Publication
- 1. publication interalliée sur les munitions
- 2. area of probability
- 2. aire de probabilité

AOPTS

air operations planning & tasking system système d'attribution des tâches et de planification des opérations aériennes

AOR

area of responsibility zone de responsabilité

AORBAT

preferred term: AOB terme préféré : AOB

AOSI

area of strategic interest zone d'intérêt stratégique

AOT

area of transfer [operations] zone de transfert [opérations]

AP

- 1. accredited personnel
- 1. personnel accrédité
- 2. Advisory Panel on Administration
- 2. Commission consultative en matières administratives
- 3. Allied Publication
- 3. publication interalliée
- 4. anti-personnel
- 4. antipersonnel
- 5. armour-piercing (projectile)
- 5. (projectile) perforant
- 6. assumed position
- 6. position estimée
- 7. autorisation de programme
- 7. contract authority /CA 2./

APA

air patrol area zone de patrouille aérienne

APAG

Atlantic Policy Advisory Group

Groupe consultatif de la politique atlantique

APATC

Allied Publication - Air Traffic Control publication interalliée sur le contrôle de la circulation aérienne

APC

- 1. armoured personnel carrier
- 1. véhicule blindé de transport de personnel /VBTP/
- 2. association du personnel civil
- 2. civilian staff association /CSA 2./

APF

advance(d) planning funds fonds d'études préparatoires

API

- 1. air photo interpretation
- 1. interprétation de photographies aériennes
- 2. application programme interface
- 2. interface de programme d'application

APIC

Allied press information centre centre interallié d'information de la presse

APID

air photo interpretation detachment détachement d'interprétation de photographies aériennes

APIU

army photo interpretation unit unité d'interprétation de photographies des forces terrestres

APM

acoustic protective measures mesures de protection acoustique

APMS

Automated Personnel Management System système automatisé de gestion du personnel

APOD

airport of debarkation aéroport de débarquement

APOE

airport of embarkation aéroport d'embarquement

APP

Allied Procedural Publication publication interalliée sur les procédures

APQ

armaments planning questionnaire questionnaire sur les plans d'armements

APS

auxiliary power supply alimentation électrique auxiliaire

APT

acquisition, pointing and tracking acquisition, pointage et poursuite

APU

auxiliary power unit

1a. générateur auxiliaire de bord

1b. groupe auxiliaire de puissance /GAP/

AQ

- 1. Al Qaida
- 1. Al Qaida
- 2. assurance de la qualité
- 2. quality assurance /QA/

AQAP

Allied Quality Assurance Publication publication interalliée sur l'assurance de la qualité

AQL

acceptable quality level niveau de qualité acceptable /NQA/

AR

- 1. air reconnaissance
- 1. reconnaissance aérienne
- 2. air route
- 2. route aérienne
- 3a. anti-radar
- 3b. antiradiation
- 3a. antiradar
- 3b. antirayonnement

- 4. Armour
- 4. Arme blindée
- 5. preferred term: A 1.
- 5. terme préféré : A 1.

ARA

- 1. airborne relay aircraft
- 1. avion-relais en vol
- 2. artillery reserved area
- 2. zone réservée à l'artillerie

ARCN

air reporting and control net réseau de veille et de compte rendu

ARCP

air refuelling control point point de contrôle du ravitaillement en vol

ARCT

air refuelling control time temps de contrôle du ravitaillement en vol

AREC

air resource element coordinator coordonnateur des moyens aériens

ARIP

air refuelling initial point point initial du ravitaillement en vol

ARLO

air reconnaissance liaison officer officier de liaison de la reconnaissance aérienne

ARM

antiradiation missile

1a. missile antiradiations

1b. missile antirayonnement

ARMP

Allied Reliability and Maintainability Publication publication interalliée sur la fiabilité et la maintenabilité

ARNAS

automatic radar navigation system système automatique de navigation au radar

ARP

ACCS rolling plan plan à horizon glissant de l'ACCS

ARRC

ACE Rapid Reaction Corps [designation maintained until further notice]

Corps de réaction rapide du CAE [appellation maintenue jusqu'à nouvel ordre]

ARRCS

air raid reporting control ship bâtiment contrôleur des comptes rendus de raids aériens

ART

- 1. Agence de recherche et de technologie
- 1. Research and Technology Agency /RTA/
- 2. air-launched radiation thermometer
- 2. thermomètre à rayonnement aérolargué
- 3. artillery and related equipment
- 3. artillerie et matériels connexes

ARTEX

artillery exercise exercice d'artillerie

Arty

artillery artillerie

ARV

armoured recovery vehicle véhicule blindé de dépannage

asap

as soon as possible *d*ès *que possible*

AS

- 1. airfield services
- 1. services des aérodromes
- 2. area security
- 2. sécurité de zone
- 3. associated support
- 3. soutien associé

ASA

- 1. admission au service actif [France]
- 1. initial operational capability /IOC 1./
- 2. ammunition supply activity
- 2. service d'approvisionnement en munitions

- 3. artillerie sol-air
- 3. ground-to-air artillery
- 4. association de système d'arme
- 4. weapon system partnership /WSP/

ASAAD

advanced shipborne area air defence défense aérienne de zone avancée, embarquée

ASAG

air surface action group groupe d'action Air de surface

ASAT

anti-satellite antisatellite

ASC

- 1. ACCS Software Committee
- 1. Comité du logiciel de l'ACCS
- 2. airspace control
- 2. contrôle de l'espace aérien
- 3. all-source cell
- 3. cellule toutes sources
- 4. Allied Submarine Command [has replaced SUBACLANT]
- 4. Commandement des Forces sous-marines alliées [remplace SUBACLANT]
- 5. area support commander
- 5. commandant de soutien de zone
- 6. authorized subordinate command
- 6. commandement subordonné autorisé
- 7. AUTODIN switching centre
- 7. centre de commutation AUTODIN

ASCII

American Standard Code for Information Interchange code américain normalisé pour l'échange d'informations

ASDE

air situation data exchange échange de données sur la situation aérienne

ASE

aircraft survivability equipment matériel de surviabilité des aéronefs

ASF

ACO strike file dossier des attaques nucléaires de l'ACO

ASG

assistant secretary general secrétaire général adjoint

ASI

airspeed indicator anémomètre

ASM

- 1a. (groupe d') action sous-marine
- 1b. (lutte) anti-sous-marin(e)
- 1a. submarine action (group)
- 1b. antisubmarine /A/S 1./
- 2. airfield survival measures
- 2. mesures relatives à la survie des aérodromes
- 3. airspace management
- 3. gestion de l'espace aérien
- 4. air-to-surface missile
- 4. missile air-surface

ASMD

antiship missile defence défense contre (les) missiles antinavires

ASMDEX

antiship missile defence exercise exercice de défense contre (les) missiles antinavires

ASMP

air-sol moyenne portée medium-range air-to-ground /MRAG/

ASOC

- 1. air support operations centre
- 1. centre d'opérations d'appui aérien
- 2. alternate sector operations centre
- 2. centre d'opérations de secteur de rechange

ASOG

air support operations group groupe d'opérations d'appui aérien

ASOS

air support operations squadron escadron d'opérations d'appui aérien

ASP

ammunition supply point point de ravitaillement munitions

ASR

- 1. Alliance standardization requirements
- 1. exigences de normalisation de l'Alliance
- 2. area surveillance radar
- 2. radar de surveillance de zone
- 3. authorized supply rate
- 3. taux d'approvisionnement autorisé
- 4. available supply rate
- 4. taux de ravitaillement consenti

ASRAAM

advanced short-range air-to-air missile missile air-air perfectionné à courte portée

ASROC

antisubmarine rocket engin anti-sous-marin

ASS

aviation support ship bâtiment de soutien de l'aéronavale

ASSE

air servicing and standard equipment entretien et équipement standard des aéronefs

ASSESSREP

assessment report compte rendu d'évaluation

ASSM

anti-surface ship missile missile antinavire

ASSU

air support signals unit unité de transmissions d'appui aérien

ASTI

antisubmarine target indicator indicateur d'objectif anti-sous-marin

ASTOR

airborne stand-off radar radar aéroporté à distance de sécurité

ASU

antenna switch unit élément de commutation d'antenne

ASUW

antisurface warfare *lutte antinavire /LAN 2./*

ASUWC

- 1. antisurface warfare commander
- 1. commandant de la lutte antisurface (ou antinavire)
- 2. antisurface warfare coordinator
- 2. coordonnateur de lutte antisurface (ou antinavire)

ASUWEX

antisurface warfare exercise exercice de lutte antinavire

ASW

antisubmarine warfare lutte anti-sous-marine /LASM/

ASWACU

antisubmarine warfare aircraft control unit unité contrôleur des aéronefs de lutte anti-sous-marine

ASWC

antisubmarine warfare commander commandant de la lutte anti-sous-marine

ASWEPS

antisubmarine warfare environmental prediction studies études sur la prévision des conditions du milieu dans la lutte anti-sous-marine

ASWEX

antisubmarine warfare exercise exercice de lutte anti-sous-marine

ASWFA

antisubmarine warfare free area zone d'action anti-sous-marine libre

ASWOC

antisubmarine warfare operations centre centre d'opérations de lutte anti-sous-marine

ASZ

air safety zone zone de sécurité aérienne

ΑT

- 1. antitank
- 1. antichar /AC 3./
- 2. antiterrorism
- 2. antiterrorisme

ATA

- 1. actual time of arrival
- 1. heure réelle d'arrivée
- 2. Afghan Transitional Authority [obsolete see GOA]
- 2. Autorité intérimaire afghane /AIA/ [obsolète voir GOA]
- 3. air tasking authority
- 3. autorité d'attribution des missions aériennes

ATAC

air tasking authority commander commandant de l'autorité d'attribution des missions aériennes

ATACMS

army tactical missile system système de missile tactique de l'armée de terre

ATAOO

air tactical area of operations zone d'opérations aériennes tactiques

ATB

- 1. advanced technology bomber
- 1. bombardier de technologie avancée
- 2. air technical battalion
- 2. bataillon technique des forces aériennes

ATBM

anti-tactical ballistic missile missile antimissile balistique tactique

ATBMD

active theatre ballistic missile defence défense active contre les missiles balistiques de théâtre

ATC

- 1. air traffic control
- 1. contrôle de la circulation aérienne
- 2. armoured troop carrier
- 2. véhicule blindé de transport de troupes /VBTT/

ATCC

air traffic control centre centre de contrôle de la circulation aérienne /CCCA/

ATCCIS

Army Tactical Command and Control Information System système tactique d'information de commandement et de contrôle de l'armée de terre

ATCRU

air traffic control radar unit station radar de contrôle de la circulation aérienne

ATCV

antitank combat vehicle véhicule de combat antichar /VCAC/

ATD

actual time of departure heure réelle de départ

ATE

automatic test equipment matériel d'essai automatique

ATF

- 1. Allied tactical force
- 1. force tactique alliée
- amphibious task force
- 2. force opérationnelle amphibie
- 3. anti-Taliban forces
- 3. forces antitalibanes
- 4. avion de transport futur
- 4. future cargo aircraft

ATG

- 1. Afghan Transitional Government
- 1. gouvernement de transition de l'Afghanistan
- 2. amphibious task group
- 2. groupement opérationnel amphibie
- 3. antitank gun
- 3. canon antichar

ATGM

antitank guided missile missile guidé antichar

ATGW

antitank guided weapon arme guidée antichar

ATHS

automated target hand-off system système de répartition automatique des cibles

ATK

preferred term: AT 1. terme préféré : AC 3.

Atl.

Atlantic Atlantique

ATLS

advanced trauma life support 1a. matériel de survie de pointe en traumatologie 1b. soins avancés de réanimation traumatologique

ATM

- 1. agent de transfert de messages
- 1. message transfer agent /MTA 1./
- 2. air task(ing) message
- 2. message de mission aérienne
- 3. asynchronous transfer mode
- 3. mode de transfert asynchrone

ATO

- 1. air task(ing) order
- 1a. ordre d'attribution de mission aérienne
- 1b. ordre de mission aérienne
- 1c. ordre opérationnel Air
- air tracking order
- 2. ordre de poursuite aérienne
- area of tactical operations
- 3. zone d'opérations tactiques

ATOC

- 1. air tactical operations centre
- 1. centre d'opérations tactiques Air /COTA/
- 2. Allied tactical operations centre
- 2. centre interallié d'opérations tactiques

ATP

Allied Tactical Publication publication interalliée sur les questions tactiques

ATR

automatic target recognition reconnaissance automatique des objectifs

ATS

air traffic service service de la circulation aérienne

ATSTAT

air transport status report compte rendu de situation sur les transports aériens

ATTU

Atlantic to the Urals de l'Atlantique à l'Oural

AU

accounting unit unité de compte /UC/

AUF

augmentation force force d'appoint

AUM

air-to-underwater missile missile air-sous-surface

A۷

preferred term: Avn terme préféré : Avn

AVGAS

aviation gasoline essence aviation

AVLB

armoured vehicle-launched bridge véhicule blindé poseur de ponts /VBPP/

AVMRL

armoured vehicle-mounted rocket launcher véhicule blindé lance-roquettes /VBLR/

Avn

aviation aviation

AVR

automatic voltage regulator régulateur de tension automatique

AVS

avionics system système d'avionique

AVTAG

aviation fuel (gasoline/kerosene) carburant aviation (essence/kérosène)

AVTP

Allied Vehicle Testing Publication publication interalliée sur les essais de véhicules

AW

- 1. acoustic warfare
- 1. lutte acoustique
- 2. air warfare

2a. guerre aérienne

2b. lutte aérienne [dans le domaine naval]

- 3. air warning
- 3. alerte aérienne
- 4. all-weather
- 4. tout temps
- 5. amphibious warfare
- 5. lutte amphibie

AWACS

airborne warning and control system système aéroporté de détection et de contrôle

AWCIES

ACCS-wide common information exchange system normes communes pour l'échange d'informations à l'échelle de l'ACCS

AWD

awaiting departure en attente de départ

AWHQ

alternate war headquarters quartier général de guerre de rechange /QGGR/

AWNIS

Allied Worldwide Navigational Information System (or Service) système (ou service) interallié mondial d'informations nautiques

AWP

Allied Weather Publication publication météorologique interalliée

AWSM

acoustic warfare support measure mesure de soutien de lutte acoustique

AWX

all-weather fighter chasseur tout temps

AXP

Allied Exercise Publication publication interalliée sur les exercices

В

BAC

Bilateral Agreement Conference Conférence sur les accords bilatéraux

BACAT

barge aboard catamaran porte-barge catamaran

BAE

battlefield area evaluation évaluation de la zone du champ de bataille

BAI

battlefield air interdiction interdiction aérienne du champ de bataille /IACB/

BARCAP

barrier combat air patrol barrage de patrouilles aériennes de combat

BAROPS

barrier operations opérations de barrage

BASS

- 1. barrier ammunition storage site
- 1. site de stockage de munitions d'obstacles
- 2. base automated support system
- 2. système automatisé de soutien des bases

BC

battle casualty perte au combat

BCA

- 1. border crossing authority
- 1a. autorité pour le franchissement de frontière
- 1b. autorisation de franchissement de frontière
- 2. broadcast control authority
- 2. autorité de contrôle de la radiodiffusion

BCAH

Bureau de la coordination des affaires humanitaires Office for the Coordination of Humanitarian Affairs /OCHA/

BCD

battlefield coordination detachment détachement de coordination du champ de bataille

BCE

battlefield coordination element élément de coordination du champ de bataille

BCF

budget control figure montant de contrôle de la dotation budgétaire

BDA

- 1. battle damage assessment
- 1. évaluation des dommages au combat
- 2. bomb damage assessment
- 2. estimation des dommages causés par les bombardements

Bde

brigade brigade

BDR

battle damage repair

1a. réparation au combat

1b. réparation des dégâts subis au combat

BDU

battledress uniform tenue de combat

BDZ

base defence zone zone de défense de bases

BE

base ejection à éjection de culot

BERD

Banque européenne pour la reconstruction et le développement European Bank for Reconstruction and Development /EBRD/

BES

budget estimate submission 1a. document budgétaire 1b. projet de budget

BET

Bi-SC Evaluation Team [designation under review within ACO] Équipe d'évaluation des deux commandements stratégiques [appellation à l'étude au sein de l'ACO]

BFI

bulk fuel installation installation de carburants en vrac

BG

battle group groupement tactique

BGL

bombe à guidage laser laser-guided bomb /LGB/

BGOH

Bureau de gestion OTAN HAWK NATO HAWK Management Office /NHMO/

BGP

bureau de gestion de projet project management office /PMO/

BHC

Bosnia-Herzegovina Command Commandement de Bosnie-Herzégovine

BHCCC

Bosnia-Herzegovina communications control centre centre de contrôle des communications de la Bosnie-Herzégovine

ВΙ

battle injury blessure de guerre

Bie

batterie *battery /Bty/*

Bi-SC

(of the two) Strategic Commands (des deux) commandements stratégiques

Bi-SC MEDAG

Bi-Strategic Command Medical Advisory Group Groupe consultatif médical des deux commandements stratégiques

BICC

Battlefield Information Collection and Exploitation System initial core capability capacité centrale initiale du système de recueil et d'exploitation des informations du champ de bataille

BICES

Battlefield Information Collection and Exploitation System système de recueil et d'exploitation des informations du champ de bataille

BIDS

biological integrated detection system système de détection intégrée biologique

BIFF

battlefield identification friend-or-foe identification ami/ennemi sur le champ de bataille

BIOC

basic identity object class classe d'objets "catégories élémentaires d'identité"

BISE

Balkans intelligence support element élément de soutien du renseignement dans les Balkans

BITE

built-in test equipment dispositif de test intégré /DTI/ (ou équipement de test intégré)

BLKFLT

Black Sea Fleet Flotte de la mer Noire

BLOS

beyond line of sight au-delà de la portée optique

BLT

battalion landing team groupe de débarquement de bataillon

BLU

à bande latérale unique single sideband /SSB 2./

BM

battlefield maintenance maintenance sur le champ de bataille

BMC3I

battle management command, control, communications and intelligence commandement, contrôle, communication et renseignement pour la gestion tactique

BMD

ballistic missile defence défense contre (les) missiles balistiques

BMEWS

Ballistic Missile Early Warning System [United States] système d'alerte lointaine des missiles balistiques [États-Unis]

BMN

brigade multinationale multinational brigade /MNB/

BMS

battlefield management system système de gestion du champ de bataille

Bn

battalion bataillon /Bon/

BNC

Bureau national de codification national codification bureau /NCB 1./

BNF

besoin net de financement (des administrations publiques) public sector borrowing requirement /PSBR/

BO

- 1. boarding officer
- 1. officier de visite
- 2. break-off (position) [Navy]
- 2. (point de) séparation [marine]

BOA

- 1. basic ordering agreement
- 1. accord-type de passation de commandes
- 2. blanket ordering agreement
- 2. accord-cadre de passation de commandes

- 3. Board of Auditors
- 3. Collège des commissaires aux comptes

BOC

battalion operations centre centre d'opérations de bataillon /COB 1./

BOCCA

Bureau of Coordination for Civil Aviation

Bureau de coordination de l'aviation civile

BOD

- 1. beneficial occupancy date [NADGE]
- 1. date de livraison (ou de remise) à l'utilisateur [NADGE]
- 2. board of directors
- 2. comité de direction

BOM

bill of material liste détaillée de matériels

BOMBREP

bombing report

1a. compte rendu de bombardement

1b. rapport de mission de bombardement

Bon

bataillon battalion /Bn/

BOSC

base operating support cost dépense liée au soutien du fonctionnement des bases

BOSS

- 1. Ballistic Offensive Suppression System [United States]
- 1. système de suppression des moyens d'offensive balistique [États-Unis]
- 2. The Bosnian Party [FbiH]
- 2. Le Parti bosniaque [FBiH]

BР

border police *police des frontière*s

BPA

battlefield psychological activities activités psychologiques du champ de bataille

BPL

basic priority list liste des priorités essentielles

BPMG

Battlefield Information Collection and Exploitation System Project Management Group Groupe de gestion du projet de système de recueil et d'exploitation des informations du champ de bataille

BPR

bureau de première responsabilité office of primary responsibility /OPR 1./

BPS

- 1. Battlefield Information Collection and Exploitation System pilot study
- 1. étude pilote du système de recueil et d'exploitation des informations du champ de bataille
- 2. bits per second
- 2. bits/seconde
- 3. Bosnian Patriotic Party
- 3. Parti patriotique bosniaque

bpt

be prepared to soyez prêt à

BPT

border police training entraînement de la police des frontières

BR

budget report rapport budgétaire

BRASS

broadcast and ship-shore (system) (système de) diffusion et liaison navire-terre

BSA

brigade support area zone de soutien de brigade

BSF

budget submission figure

1a. montant limite du projet de budget /MLPB/

1b. montant de la dotation budgétaire

BST

battle staff training entraînement de l'état-major de combat

BT

bathythermographe bathythermographe

Btn

preferred term: Bn terme préféré : Bon

BTSC

Battlefield Information Collection and Exploitation System Team Steering Committee Comité directeur du projet de système de recueil et d'exploitation des informations du champ de bataille

BTWC

Biological and Toxin Weapons Convention Convention sur les armes biologiques et à toxines

Bty

battery batterie /Bie/

BUDFIN

budget and finance budget et finances

BURST

Battlefield Information Collection and Exploitation System user requirements studies and trials

études et essais relatifs aux besoins des utilisateurs du système de recueil et d'exploitation des informations du champ de bataille

BVR

beyond visual range au-delà de la portée optique

BW

biological warfare guerre biologique

BWC

Biological Weapons Convention Convention sur les armes biologiques

BWD

- 1. biological warfare defence
- 1. défense biologique
- 2. biological weapon defence
- 2. défense contre les armes biologiques

BXP

border crossing point point de franchissement de frontière

BY

budget year exercice budgétaire

C

C&EE

Central and Eastern Europe Europe centrale et orientale /ECO/

C-SPT

commander for support commandant chargé du soutien

C/S

call sign indicatif d'appel

C2

command and control commandement et contrôle

C2CS

command and control communication system système de communication de commandement et de contrôle

C2IS

command and control information system système d'information de commandement et de contrôle

C2RM

command and control resource management 1a. gestion des ressources C2 1b. gestion des moyens C2

C₂S

command and control system système de commandement et de contrôle

C2W

command and control warfare guerre du commandement et du contrôle

C3

consultation, command and control consultation, commandement et contrôle

C3S

consultation, command and control system système de consultation, de commandement et de contrôle

CA

- 1. combat aircraft
- 1. avion de combat
- 2. contract authority
- 2. autorisation de programme /AP 7./
- 3. coordinating authority
- 3. autorité de coordination
- 4. corps d'armée
- 4. army corps /AC 5./
- 5. counter-aggression
- 5. contre-agression
- 6. counter-air (operation)
- 6. (opération de) supériorité aérienne

CAA

- 1. Civil Aviation Authority
- 1. Direction de l'aviation civile
- 2. command arrangement agreement
- 2. accord sur des arrangements entre commandements
- 3. contrôleur Air (ou aérien) avancé
- 3. forward air controller /FAC 2./
- 4. counter-air attack
- 4. attaque de supériorité aérienne

CAAT

computer-assisted audit technique technique de vérification informatisée /TVI/

CAC

Contract Awards Committee Comité d'adjudication des marchés /CAM 3./

CACG

consolidated Alliance capability goal objectif général de capacité de l'Alliance

CAD

- 1. Canadian dollar
- 1. dollar canadien
- 2. computer-aided design
- 2. conception assistée par ordinateur /CAO 2./

CADA

coordinated air defence area zone de défense aérienne coordonnée

CADE

corps air defence element élément de défense aérienne au niveau du corps

CADIMS

Coordinated Air Defence in Mutual Support (Agreement) (Accord sur la) coordination de la défense aérienne pour l'appui mutuel

CADO

coordinated air defence operations opérations coordonnées de défense aérienne

CADV

commande automatique de vol automatic flight control system /AFCS 1b./

CAE

Commandement allié en Europe [remplacé par ACO] Allied Command Europe /ACE/ [replaced by ACO]

CAFMED

Combined Amphibious Force Mediterranean [designation under review within ACO] Force amphibie multinationale de la Méditerranée [appellation à l'étude au sein de l'ACO]

CAG

- 1. carrier air group
- 1. groupe aérien embarqué
- 2. circulation aérienne générale
- 2. general air traffic /GAT/
- 3. commande automatique de gain
- 3. automatic gain control /AGC 2./

CAGRE

Conseil « Affaires générales – relations extérieures » [EU] General Affairs – External Relations Council /GAERC/ [EU]

CAL

critical asset list liste des ressources critiques

CALS

continuous acquisition and life cycle support acquisition et soutien en continu pendant la vie des systèmes

CALSAT

calibration satellite satellite d'étalonnage

CAM

- 1. chemical agent monitor
- 1. détecteur d'agents chimiques
- 2. circulation aérienne militaire
- 2. military air traffic /MAT/
- 3. Comité d'adjudication des marchés
- 3. Contract Awards Committee /CAC/
- 4. computer-aided manufacturing
- 4. fabrication assistée par ordinateur /FAO/

CANUS

Canada - United States
Canada - États-Unis

CAO

- 1. circulation aérienne opérationnelle
- 1. operational air traffic /OAT 1a./
- 2. conception assistée par ordinateur
- 2. computer-aided design /CAD 2./
- 3. counter-air operation
- 3. opération de supériorité aérienne

CAOC

combined air operations centre centre multinational d'opérations aériennes

CAP

combat air patrol patrouille aérienne de combat

CAPC

Civil Aviation Planning Committee Comité d'étude de l'aviation civile

CAPCO

capability package coordination officer coordonnateur des paquets (ou ensembles) de capacités

CAPCU

combat air patrol control unit unité de contrôle de patrouille aérienne de combat

CAPS

Conventional Armaments Planning System système de plans d'orientation pour les armements conventionnels /SPOAC/

CAPTAS

combined active/passive towed array sonar système d'antenne remorquée

CARD

conventional armaments review document document sur l'examen des armements conventionnels

CARP

computed air release point point de largage calculé

CARSTRIKFOR

carrier striking force
1a. force d'attaque de porte-avions
1b. force d'intervention de porte-avions
CAS

close air support appui aérien rapproché

Cas Rep

preferred term: CASREP terme préféré : CASREP

CASA

- 1. chapitre, article, sous-article
- 1. chapter, item, sub-item /CISI/
- 2. comité d'association de système d'arme [NAMSO]
- 2. weapon system partnership committee /WSPC/ [NAMSO]

CASE

computer-aided software engineering génie logiciel assisté par ordinateur

CASEVAC

casualty evacuation évacuation des pertes

CASEX

combined antisubmarine warfare exercise exercice combiné de lutte anti-sous-marine

CASORG

casualty organization organisation responsable des blessés

CASP

- 1. computer-aided search planning
- 1. planification de la recherche assistée par ordinateur
- 2. coordinated air/sea procedures
- 2. procédures air-mer coordonnées

CASREP

casualty report

1a. compte rendu de pertes [personnel]

1b. compte rendu d'avarie [marine]

CASS

categories of sensitive subjects catégories de questions sensibles

CASSIM

casualty simulation simulation des blessés

CAT

- 1. central analysis team
- 1. équipe centrale d'analyse
- 2. container anchorage terminal
- 2. terminal de mouillage pour porte-conteneurs

CATAS

critical angle towed-array system système de réseau remorqué à angle critique

CATF

commander, amphibious task force commandant de force opérationnelle amphibie

CAX

computer-assisted exercise exercice assisté par ordinateur

CB

counter-battery contrebatterie

CBC

- 1. Civil Budget Committee
- 1. Comité du budget civil
- 2. cross-border connection (circuit)
- 2. connexion (circuit) transfrontière

CBL

cross-border link liaison transfrontière

CBM

- 1. Comité du budget militaire
- 1. Military Budget Committee /MBC/
- 2. confidence-building measures
- 2. mesures de confiance /MDC/

CBR

chemical, biological and radiological chimique, biologique et radiologique

CBRN

chemical, biological, radiological and nuclear chimique, biologique, radiologique et nucléaire

Cbt

combat combat

CBT

computer-based training formation assistée par ordinateur

CBU

cluster bomb unit arme à dispersion

CBW

chemical and biological warfare guerre biologique et chimique

CC

- 1. cahier des charges
- 1. statement of work /SOW 2a./
- 2. cash credit
- 2. crédit de paiement /CP 8./
- 3. combatant command(er)
- 3. commandement (commandant) de composante de combat
- 4. Complaints Committee
- 4. Comité de réclamations /CREC/
- 5. component command(er)
- 5. commandement (commandant) de composante
- 6. compression chamber
- 6. chambre de décompression

CC&D

preferred term: CCD terme préféré : CCD

CC-Air HQ Izmir

Allied Air Component Command Headquarters Izmir

Quartier général du Commandement de composante aérienne alliée à Izmir

CC-Air HQ Ramstein

Allied Air Component Command Headquarters Ramstein

Quartier général du Commandement de composante aérienne alliée à Ramstein

CC-Air Izmir

Allied Air Component Command Izmir

Commandement de composante aérienne alliée à Izmir

CC-Air North

Component Command(er) Allied Air Forces North [obsolete]

Commandement (commandant) de composante des Forces aériennes alliées Nord [obsolète]

CC-Air Ramstein

Allied Air Component Command Ramstein

Commandement de composante aérienne alliée à Ramstein

CC-Air South

Component Command(er) Allied Air Forces South [obsolete]

Commandement (commandant) de composante des Forces aériennes alliées Sud [obsolète]

CC-Land Heidelberg

Allied Land Component Command Heidelberg Commandement de composante terrestre alliée à Heidelberg

CC-Land HQ Heidelberg

Allied Land Component Command Headquarters Heidelberg

Quartier général du Commandement de composante terrestre alliée à Heidelberg

CC-Land HQ Madrid

Allied Land Component Command Headquarters Madrid

Quartier général du Commandement de composante terrestre alliée à Madrid

CC-Land Madrid

Allied Land Component Command Madrid

Commandement de composante terrestre alliée à Madrid

CC-Mar HQ Naples

Allied Maritime Component Command Headquarters Naples Quartier général du Commandement de composante maritime alliée à Naples

CC-Mar HQ Northwood

Allied Maritime Component Command Headquarters Northwood

Quartier général du Commandement de composante maritime alliée à Northwood

CC-Mar Naples

Allied Maritime Component Command Naples Commandement de composante maritime alliée à Naples

CC-Mar Northwood

Allied Maritime Component Command Northwood

Commandement de composante maritime alliée à Northwood

CC-Nav North

Component Command(er) Allied Naval Forces North [obsolete]

Commandement (commandant) de composante des Forces navales alliées Nord
[obsolète]

CC-Nav South

Component Command(er) Allied Naval Forces South [obsolete]

Commandement (commandant) de composante des Forces navales alliées Sud [obsolète]

CCA

- 1. carrier-controlled approach
- 1. approche contrôlée depuis le porte-avions
- 2. centre de contrôle d'approche
- 2. approach control centre /ACC 7./
- 3. contamination control area
- 3. zone de contrôle de la contamination

CCAR

centre de contrôle d'approche radar radar approach control centre /RAPCON/

CCATF

commander combined amphibious task force commandant de force opérationnelle amphibie multinationale

CCB

Configuration Control Board Commission de contrôle de la configuration

CCC

CIMIC coordination centre centre de coordination de la coopération civilo-militaire

CCCA

centre de contrôle de la circulation aérienne air traffic control centre /ATCC/

CCCC

cross-channel coordination centre centre de coordination transmanche

CCD

camouflage, concealment and deception camouflage, dissimulation et déception

CCEE

countries of Central and Eastern Europe pays d'Europe centrale et orientale /PECO/

CCF

conventional counter-force contre-force conventionnelle

CCG

Cartesian coordinate grid carroyage en coordonnées cartésiennes

CCGE

cellule de coordination de la guerre électronique electronic warfare coordination cell /EWCC/

CCIR

- 1. commander's critical information request
- 1. demande d'information critique soumise par le commandant
- 2. commander's critical information requirement
- 2. besoin du commandant en information critique

CCIRM

collection coordination and intelligence requirements management coordination de la recherche et gestion des besoins en renseignement

CCIS

preferred term: C2IS terme préféré : C2IS

CCJTF

commander combined joint task force commandant de groupe de forces interarmées multinationales

CCL

centre de coordination logistique logistics coordination centre /LCC 4./

CCLF

commander combined landing force commandant de force de débarquement multinationale

CCM

counter-countermeasure contre-contre-mesure

CCMAR

centre de coordination maritime maritime coordination centre /MACC/

CCMS

Committee on the Challenges of Modern Society

Comité sur les défis de la société moderne /CDSM/

CCP

- 1. Cellule de coordination du Partenariat
- 1. Partnership Coordination Cell /PCC 1./
- 2. civil contingency plan
- 2. plan civil de circonstance
- 3. configuration change proposal
- 3. proposition de modification de la configuration
- 4. Conseil conjoint permanent (OTAN-Russie) [obsolète remplacé par COR]
- 4. Permanent Joint Council (NATO-Russia) /PJC/ [obsolete replaced by NRC]

CCPC

Civil Communications Planning Committee Comité d'étude des télécommunications civiles

CCR

- 1. centralized control room
- 1. salle de contrôle centralisé
- 2. Coordinating Committee on Remuneration
- 2. Comité de coordination sur les rémunérations

CCST

corps combat support troops troupes d'appui tactique de corps

CCT

- 1. combat-capable trainer
- 1. avion d'entraînement apte au combat

- 2. combat control team
- 2. équipe de contrôle du combat

CCTA

centre de contrôle tactique Air tactical air control centre /TACC/

CCTV

closed circuit television (system) (système de) télévision en circuit fermé

CD

civil defence

1a. défense civile

1b. protection civile

CDC

- 1. centre de détection et de contrôle
- 1. control and reporting centre /CRC 1./
- 2. centre de distribution de clés
- 2. key distribution centre /KDC/
- 3. certificat de conformité
- 3. certificate of conformance /COC 1./

CDE

- 1. chemical defence equipment
- 1. équipement de défense chimique
- Conference on Confidence and Security-Building Measures and Disarmament in Europe
- Conférence sur les mesures de confiance et de sécurité, et sur le désarmement en Europe
- 3. concept development and experimentation
- 3. élaboration et expérimentation de concepts
- 4. core deployable element
- 4. noyau déployable

CDMA

code-division multiple access accès multiple par répartition en code /AMRC/

CDNA

Conférence des directeurs nationaux des armements Conference of National Armaments Directors /CNAD/

Cdo

commando commando

CDOS

combat day of supply jour d'approvisionnement de combat

Cdr

commander commandant /Cdt/

CDR

critical design review examen critique de conception

CDRL

contract data requirements list liste des données contractuelles

CDS

- 1. chief of defence staff
- 1a. chef d'état-major de la défense /CEMD/
- 1b. Chef d'état-major des armées /CEMA/ [France]
- 2. civil direction of shipping
- 2. direction civile de la navigation commerciale

CDSM

Comité sur les défis de la société moderne Committee on the Challenges of Modern Society /CCMS/

CDSORG

Civil Direction of Shipping Organization Organisation de la direction civile de la navigation commerciale

Cdt

commandant commander /Cdr/

CE

- 1. combat engineers
- 1. génie de combat
- 2. Commission européenne
- 2. European Commission /EC/
- 3. Conseil de l'Europe
- 3. Council of Europe /COE 2./
- 4. crisis establishment
- 4. tableau d'effectifs du temps de crise /TEC/

CEA

crisis establishment authority autorité responsable du tableau d'effectifs du temps de crise

CEAC

Committee for European Airspace Coordination Comité de coordination de l'espace aérien européen

CEC

- 1. commandant en chef
- 1. Commander-in-Chief /CINC/
- 2. cooperative engagement capability
- 2. moyens d'engagement en coopération

CECC

Civil Emergency Crisis Cell cellule de gestion des crises pour les situations d'urgence dans le domaine civil

CECLANT

commandant en chef pour l'Atlantique [France] Commander-in-Chief Atlantic [France]

CEE

preferred term: C&EE terme préféré : ECO

CEGES

cellule de gestion de l'espace aérien airspace management cell

CEI

- 1. Commission électrotechnique internationale
- 1. International Electrotechnical Commission /IEC/
- 2. Communauté des États indépendants
- 2. Commonwealth of Independent States /CIS 1./

CEL

Combined Events List liste combinée d'événements

CELT

crypto equipment for low-speed telegraphy matériel cryptographique pour télégraphie à faible vitesse de modulation

CEM

- 1. chef d'état-major
- 1. chief of staff /COS 2./
- 2. combined effects munition
- 2. munition à effets combinés
- 3. compatibilité électromagnétique
- 3. electromagnetic compatibility /EMC/

CEMA

Chef d'état-major des armées [France]

1a. chief of defence /CHOD/

1b. chief of defence staff /CDS 1./

CEMD

chef d'état-major de la défense chief of defence /CHOD/

CEMG

chef d'état-major général general chief of staff /GCOS/

CENSHADCOM

Central Shipping Advisory Committee

Comité consultatif central de la marine marchande

CEO

convoy escort oiler pétrolier d'escorte de convoi

CEOI

communications and electronics operating instructions instructions d'exploitation des moyens électroniques et de communication

CEP

- 1. circular error probable
- 1. écart circulaire probable /ECP 1./
- 2. civil emergency planning
- 2. plans civils d'urgence /PCU/
- 3. communications equipment programme
- 3. programme d'équipement des télécommunications

CEPAS

crypto equipment for packet switching matériel de chiffrement pour la commutation par paquets

CEPD

Civil Emergency Planning Directorate Direction des plans civils d'urgence

CEPMA

Central Europe Pipeline Management Agency
Agence de gestion des oléoducs en Centre-Europe

CEPMO

Central Europe Pipeline Management Organization Organisation de gestion des oléoducs en Centre-Europe

CEPPC

Central Europe Pipeline Policy Committee Comité de gestion Centre-Europe des pipelines

CEPQ

civil emergency planning questionnaire questionnaire des plans civils d'urgence /QPCU/

CEPS

Central Europe pipeline system réseau Centre-Europe des pipelines

CER

combat effectiveness report rapport sur l'efficacité au combat

CES

coast earth station [INMARSAT] station terrienne côtière [INMARSAT]

CET

combat enhancement training entraînement de perfectionnement au combat

CEUMC

Chairman of the European Union Military Committee président du Comité militaire de l'Union européenne (PCMUE)

CEW

counter-electronic warfare lutte contre les moyens de guerre électronique

CF

- 1. coalition forces
- 1. forces de (la) coalition
- 2. counterforce
- 2. contre-force

CFA

ceasefire agreement accord de cessez-le-feu

CFAR

constant false alarm rate taux constant de fausses alertes

CFB

call for bids appel d'offres /AO 2a./

CFC

combined forces command commandement des forces multinationales

CFC-A

Combined Forces Command Afghanistan
Commandement des forces multinationales en Afghanistan

CFE

conventional armed forces in Europe forces armées conventionnelles en Europe /FCE 1./

CFL

- 1. ceasefire line
- 1. ligne de cessez-le-feu
- 2. coordinated fire line
- 2. ligne de tirs coordonnés

CFPO

command force protection officer officier Protection des forces du commandement

CFR

- 1. (aircraft) crash, fire-fighing and rescue
- 1. lutte contre le feu et sauvetage en cas d'accident (d'aéronef)
- 2. customer-funding regime
- 2. régime de financement par le client

CFSP

common foreign and security policy politique étrangère et de sécurité commune /PESC/

CFV

ceasefire violation violation du cessez-le-feu

CFX

command field exercise exercice de commandement sur le terrain

CG

- 1. centre of gravity
- 1. centre de gravité
- 2. Contact Group
- 2. Groupe de contact

CGO

counterguerrilla operation opération de contre-guérilla

CGP

coût global de possession life cycle cost /LCC 2./

CGS

Commander General Staff commandant de l'état-major général

CHOD

chief of defence

1a. chef d'état-major de la défense /CEMD/

1b. Chef d'état-major des armées /CEMA/ [France]

CHOP

change of operational control changement de contrôle opérationnel

CI

counter-intelligence contre-ingérence

CI&Sy

counter-intelligence and security contre-ingérence et sécurité

CIAB

Conseil international des agences bénévoles [opérations de secours] International Council of Voluntary Agencies /ICVA/ [relief operations]

CIC

- 1. combat information centre
- 1. centre d'information de combat
- 2. combined intelligence centre
- 2. centre interallié de renseignement

CICA

counter-intelligence coordinating authority autorité de coordination de la contre-ingérence

CICR

- 1. Comité international de la Croix-Rouge
- 1. International Committee of the Red Cross /ICRC/
- 2. Committee on Information and Cultural Relations
- 2. Comité de l'information et des relations culturelles

CIFS

close-in fire support appui-feu rapproché

CIG

Current Intelligence Group groupe sur le renseignement de situation

CIINTREP

counter-intelligence intelligence report compte rendu de renseignement "contre-ingérence"

CIJ

close-in jamming brouillage rapproché

CIMIC

civil-military cooperation coopération civilo-militaire

CINC

Commander-in-Chief commandant en chef /CEC 1./

CINCUSAREUR

Commander-in-Chief, US Army Europe commandant en chef des forces terrestres américaines en Europe

CINV

Comité international de normalisation de la vérification International Auditing Practices Committee /IAPC/

CIOR

Confédération interalliée des officiers de réserve Interallied Confederation of Reserve Officers

CIP

communications improvement plan plan d'amélioration des télécommunications

CIPAC

counter-intelligence policy Allied commands politique des commandements alliés en matière de contre-ingérence

CIR

critical information report rapport d'information critique

CIS

- 1. Commonwealth of Independent States
- 1. Communauté des États indépendants /CEI 2./
- 2. communication and information systems
- 2. systèmes d'information et de communication /SIC 2./

CIS-ESG

Communication and Information Systems Executive Steering Group Comité directeur des systèmes d'information et de communication

CISCC

Communication and Information Systems Coordinating Committee Comité de coordination des systèmes d'information et de communication

CISI

chapter, item, sub-item chapitre, article, sous-article /CASA 1./

CISUPINTREP

counter-intelligence supplementary report compte rendu supplémentaire de renseignement "contre-ingérence"

CIVPOL

civilian police police civile

CIWO

civil works travaux de génie civil

CIWS

close-in weapon system système d'arme de combat rapproché

CJAO

preferred term: CJAOO terme préféré : CJAOO

CJAOO

combined joint area of operations zone d'opérations interarmées multinationales

CJCCC

combined joint communications coordination centre centre interarmées multinational de coordination des communications

CJCMOTF

coalition joint civil-military operations task force groupe interarmées de la coalition pour les opérations civilo-militaires

CJCMTF

combined joint civil-military task force groupe interarmées multinational pour la coopération civilo-militaire

CJFCC

combined joint force component command commandement de composante de force interarmées multinationale

CJHQ

combined joint headquarters

1a. état-major interarmées multinational

1b. poste de commandement interarmées multinational

1c. quartier général interarmées multinational

CJMCRTF

combined joint military-civilian relations task force groupe interarmées multinational pour les relations militaro-civiles

CJOA

coalition joint operations area zone d'opérations interarmées de la coalition

CJPOTF

combined joint psychological operations task force groupe interarmées multinational pour les opérations psychologiques

CJPS

Combined Joint Planning Staff État-major de planification interarmées multinational

CJSOR

combined joint statement of requirements expression des besoins interarmées multinationaux

CJSOTF

combined joint special operations task force groupe interarmées multinational pour les opérations spéciales

CJTF

combined joint task force groupe de forces interarmées multinationales /GFIM/

CJTFCICA

combined joint task force counterintelligence coordinating authority autorité de coordination du contre-renseignement du groupe de forces interarmées multinationales

CL

- 1. combat load
- 1. charge de combat
- 2. confidence level
- 2. niveau de confiance
- 3. confrontation line
- 3. ligne de confrontation
- 4. coordination level
- 4. échelon de coordination

CLD

communications logistics depot dépôt logistique des télécommunications

CLF

commander landing force commandant de la force de débarquement

CLJ

Constitutional Loya Jirga Loya Jirga constitutionnelle

CLOS

command to line-of-sight commande sur la ligne de visée

CLS

contractor logistic support soutien logistique fourni par le contractant

CLSP

composite launch sequence plan plan mixte d'ordre de succession des lancements

CLX

command live exercise exercice de commandement réel

CM

- 1. Comité militaire
- 1. Military Committee /MC/
- 2. configuration management
- 2. gestion de la configuration
- 3. consequence management
- 3 gestion des conséquences
- 4. countermeasure
- 4. contre-mesure
- 5. crisis management
- 5. gestion des crises
- 6. cruise missile
- 6. missile de croisière

CMA

contact motion analysis analyse des mouvements du contact

CMB

configuration management board commission de gestion de la configuration

CMC

- 1. centre militaire de contrôle
- 1. military control centre /MCC 3./
- Chairman of the Military Committee [NATO]
- 2. président du Comité militaire [OTAN]
- 3. command meteorological centre
- 3. centre météorologique du commandement
- 4. crisis management centre
- 4. centre de gestion des crises
- 5. preferred term: CIMIC
- 5. terme préféré : CIMIC

Cmdr

preferred term: Cdr terme préféré : Cdt

Cmdt

commandement command

CME

- 1. combined meteorological and oceanographic centre element
- 1. élément multinational de centre météorologique et océanographique
- 2. contre-mesures électroniques
- 2. electronic countermeasures /ECM/

CMED

contre-mesures électroniques de déception [obsolète] deceptive electronic countermeasures /DECM/ [obsolete]

CMF

conceptual military framework cadre conceptuel militaire

CMFU

combined meteorological and oceanographic centre forecast unit unité multinationale de prévisions de centre météorologique et océanographique

CMG

crisis management group groupe de gestion des crises

CMIA

captured/missing in action capturé/disparu au combat

CMM

Crisis Management Manual Manuel de gestion des crises

CMMs

crisis management measures mesures de gestion des crises

СМО

- 1. civil-military operation
- 1. opération civile et militaire
- 2. communications management organization [obsolete]
- 2. organisation de gestion des télécommunications [obsolète]
- 3. configuration management office (organization)
- 3. bureau (organisation) de gestion de la configuration
- 4. coverage mission order
- 4. ordre de mission de couverture
- 5. crisis management organization
- 5. organisation de gestion des crises

CMOC

- 1. civil/military object class
- 1. classe d'objets civils/militaires
- 2. civil-military operation cell
- 2. cellule d'opérations civilo-militaires
- 3. civil-military operations centre
- 3.centre d'opérations civiles et militaires

CMOP

configuration management operating plan plan fonctionnel de gestion de la configuration

CMOREP

civil-military operations report compte rendu d'opérations civilo-militaires

CMP

configuration management plan plan de gestion de la configuration

CMPEA

Comité militaire de partenariat euro-atlantique Euro-Atlantic Partnership Military Committee /EAPMC/

CMPEA/CEM

Comité militaire de partenariat euro-atlantique en session des chefs d'état-major Euro-Atlantic Partnership Military Committee in Chiefs-of-Staff Session /EAPMC/CS/

CMR

- 1. cargo movement request
- 1. demande de mouvement de cargaisons
- 2. Conférence mondiale des radiocommunications
- 2. World Radiocommunication Conference /WRC/
- 3. contre-mesures radar
- 3. radar countermeasures /RCM/

CMRB

Crisis Management Resource Board Commission des ressources pour la gestion des crises

CMSG

Configuration Management Steering Group Groupe directeur de la gestion de la configuration

CMTF

civil-military task force groupe civilo-militaire

CMUE

Comité militaire de l'Union européenne European Union Military Committee /EUMC/

CMX

crisis management exercise exercice de gestion des crises

CN

contributing nation pays contributeur

CNA

computer network attack attaque contre les réseaux informatiques

CNAD

Conference of National Armaments Directors

Conférence des directeurs nationaux des armements /CDNA/

CND

computer network defence défense des réseaux informatiques

CNE

computer network exploitation exploitation de réseau informatique

CNR

combat net radio radio de réseau de combat

CNS

preferred term: COMNAVSOUTH terme préféré : COMNAVSOUTH

CO

commanding officer
1a. chef de corps [BE]
1b. commandant
1c. commandant d'unité [FR/CA]

COA

course of action 1a. mode d'action 1b. plan d'action

COAR

centre d'opérations aériennes régional regional air operations centre /RAOC/

cob

close of business en fin de journée de travail

COB

- 1. centre d'opérations de bataillon
- 1. battalion operations centre /BOC/
- 2. co-located operating base
- 2. base opérationnelle coimplantée

COBRA

counter-battery radar radar de contrebatterie

COC

- 1. certificate of conformance
- 1. certificat de conformité /CDC 3./
- 2. change of command
- 2. passation de commandement
- 3. combat operations centre
- 3. centre des opérations de combat

COCOMO

constructive cost model modèle constructif d'établissement des coûts

COD

carrier onboard delivery livraison à bord

CODA

centre d'opérations de la défense aérienne air defence operations centre /ADOC/

CODAG

combined diesel and gas (propulsion) (propulsion) combinée diesel et (turbine à) gaz

CODOG

combined diesel or gas (propulsion) (propulsion) combinée diesel ou (turbine à) gaz

COE

- 1. common operating environment
- 1. environnement d'exploitation commun
- 2. Council of Europe
- 2. Conseil de l'Europe /CE 3./

COEC

Council Operations and Exercise Committee Comité des opérations du Conseil et des exercices

COFFA

certificate of final financial acceptance certificat d'acceptation financière finale

COFS

preferred term: COS 2. *terme préféré : CEM 1.*

COG

- 1. centre of gravity
- 1. centre de gravité
- 2. course made good over the ground
- 2. route sur le fond

COGAG

combined gas and gas (propulsion) (propulsion) combinée (turbine à) gaz et (turbine à) gaz

COGOG

combined gas or gas (propulsion) (propulsion) combinée (turbine à) gaz ou (turbine à) gaz

COH

cessation of hostilities cessation des hostilités

COHA

cessation of hostilities agreement accord de cessation des hostilités

COI

- 1. Commission océanographique intergouvernementale
- 1. Intergovernmental Oceanographic Commission /IOC 2./
- 2. community of interest
- 2. communauté d'intérêts
- 3. contact of interest
- 3. contact d'intérêt

COIN

counter-insurgency contre-insurrection

COINOP

counter-insurgency operation opération de contre-insurrection

COLOC

change of location of command

1a. bascule de PC [France]

1b. changement d'emplacement du commandement

COLPRO

collective protection [NBC] protection collective [NBC]

COM

circulation opérationnelle militaire operational air traffic /OAT/

COMAIRNORTH

Commander Allied Air Forces North [obsolete] commandant des Forces aériennes alliées Nord [obsolète]

COMAIRSOUTH

Commander Allied Air Forces South [obsolete] commandant des Forces aériennes alliées Sud [obsolète]

COMAJF

commander allied joint force commandant de force interarmées interalliée

COMAO

composite air operations opérations aériennes combinées

COMARAIRMED

Commander Maritime Air Forces Mediterranean commandant des Forces aéromaritimes de la Méditerranée

COMARRC

Commander ARRC [designation under review within ACO] commandant de l'ARRC [appellation à l'étude au sein de l'ACO]

COMBEX

combined exercise exercice multinational

COMCHECK

communications check vérification des transmissions

COMEDS

Committee of the Chiefs of Military Medical Services in NATO Comité des chefs des services de santé militaires au sein de l'OTAN

COMEX

- 1. commence exercise
- 1. commencer l'exercice
- 2. communications exercise
- 2. exercice de transmissions (ou télécommunications)

COMINT

communications intelligence renseignement transmissions

COMINTREP

communications intelligence report compte rendu de renseignement transmissions

COMINTSUM

communications intelligence summary synthèse de renseignement transmissions

COMISAF

Commander ISAF commandant de l'ISAF

COMJAM

communications jamming brouillage des transmissions (ou des télécommunications)

COMJCCENT

Commander Joint Command Centre [obsolete] commandant du Commandement interarmées Centre [obsolète]

COM JC Lisbon

Commander Allied Joint Command Lisbon commandant du Commandement allié interarmées à Lisbonne

COMJCNORTHEAST

Commander Joint Command North-East [obsolete] commandant du Commandement interarmées Nord-Est [obsolète]

COMJCSOUTH

Commander Joint Command South [obsolete] commandant du Commandement interarmées Sud [obsolète]

COMJCSOUTHCENT

Commander Joint Command South-Centre [obsolete] commandant du Commandement interarmées Sud-Centre [obsolète]

COMJCSOUTHEAST

Commander Joint Command South-East [obsolete] commandant du Commandement interarmées Sud-Est [obsolète]

COMJCSOUTHWEST

Commander Joint Command South-West [obsolete] commandant du Commandement interarmées Sud-Ouest [obsolète]

COM JFC Brunssum

Commander Allied Joint Force Command Brunssum commandant du Commandement des Forces alliées interarmées à Brunssum

COM JFC Naples

Commander Allied Joint Force Command Naples commandant du Commandement des Forces alliées interarmées à Naples

COMJFCNORTH

Commander Joint Forces Command North [obsolete] commandant du Commandement des Forces interarmées Nord [obsolète]

COMJFCSOUTH

Commander Joint Forces Command South [obsolete] commandant du Commandement des Forces interarmées Sud [obsolète]

COMKFOR

Commander of the Kosovo Force commandant de la Force pour le Kosovo

COMLANDNORTH

Commander Allied Land Forces North [obsolete] commandant des Forces terrestres alliées Nord [obsolète]

COMLANDSOUTH

Commander Allied Land Forces South [obsolete] commandant des Forces terrestres alliées Sud [obsolète]

COMLOGSITREP

communications logistic situation report compte rendu de situation logistique sur les communications

COMMARAIRNORTH

Commander Maritime Air Forces North commandant des Forces aéromaritimes Nord

COMMARAIRSOUTH

Commander Maritime Air Forces South commandant des Forces aéromaritimes Sud

COMMZ

communications zone zone des communications

COMNAVNORTH

Commander Allied Naval Forces North [obsolete] commandant des Forces navales alliées Nord [obsolète]

COMNAVSOUTH

Commander Allied Naval Forces South [obsolete] commandant des Forces navales alliées Sud [obsolète]

COMOPS

commander of operations commandant des opérations

COMPLAN

communications plan plan des transmissions

COMPUSEC

computer security

1a. sécurité des systèmes informatiques

1b. sécurité informatique

COMSAT

communication satellite satellite de télécommunications

COMSEC

communications security sécurité des communications

COMSFOR

Commander of the Stabilization Force commandant de la Force de stabilisation

COMSITREP

communications situation report compte rendu de situation des télécommunications

COMSTRIKFLTLANT

Commander Striking Fleet Atlantic (afloat) commandant de la Flotte d'intervention de l'Atlantique (à la mer)

COMSTRIKFLTSOUTH

Commander Naval Striking Fleet Southern Europe [obsolete] commandant de la Flotte d'intervention du Sud-Europe [obsolète]

COMSTRIKFORSOUTH

Commander Naval Striking and Support Forces Southern Europe commandant des Forces navales d'intervention et de soutien du Sud-Europe

COMSUBMED

Commander Submarines Mediterranean [designation obsolete – see COMSUBSOUTH] commandant des Forces sous-marines de la Méditerranée [appellation obsolète - voir COMSUBSOUTH]

COMSUBNORTH

Commander Submarines North commandant des Forces sous-marines Nord

COMSUBSOUTH

Commander Submarines Southern Europe commandant des Forces sous-marines du Sud-Europe

CONMAROPS

concept of maritime operations concept d'opérations maritimes

CONOPLAN

contingency operation plan plan d'opération de circonstance

CONOPS

concept of operations

1a. concept de l'opération (idée de manoeuvre)1b. concept d'opération

CONPLAN

contingency plan plan de circonstance

CONSA

consular shipping advisor conseiller consulaire pour la navigation commerciale

CONUS

Continental United States zone continentale des États-Unis

CONVEX

convoy exercise exercice de navigation en convoi

COOP

craft of opportunity navire utilisé de manière occasionnelle

COP

- 1. common operational picture
- 1. situation opérationnelle commune
- 2. preferred term: CONOPLAN 2. terme préféré : CONOPLAN

Comité politique et de sécurité Political and Security Committee /PSC/

COR

COPS

Conseil OTAN-Russie
NATO-Russia Council /NRC/

COR-CEMA

Conseil OTAN-Russie en session des chefs d'état-major [remplace CCP-CEMA] NATO-Russia Council in Chiefs of Staff Session /NRC-CS/ [has replaced PJC-CS]

COR-RM

Conseil OTAN-Russie au niveau des représentants militaires [remplace CCP-RM] NATO-Russia Council at Military Representatives Level /NRC-MR/ [has replaced PJC-MR]

CORCEN

correlation centre [air defence] centre de corrélation [défense aérienne]

CORTAC

corrected tactical (procedure message) (message de procédure) tactique corrigée

COS

- 1. centre d'opérations de secteur
- 1. sector operations centre /SOC 1./
- chief of staff
- 2. chef d'état-major /CEM 1./

COSTEX

command and staff exercise exercice de commandement et d'état-major

COTA

centre d'opérations tactiques Air air tactical operations centre /ATOC 1./

COTS

commercial off-the-shelf commercial sur étagère (ou commercial standard)

Coy

company compagnie

CP

- capability package
- 1. paquet (ou ensemble) de capacités
- 2. close protection
- 2. protection rapprochée
- 3. command post
- 3. poste de commandement /PC 2a./
- 4. control point
- 4. point de contrôle
- 5. Cooperation Partner [PfP]
- 5. Partenaire de la coopération [PPP]
- 6. coordination post
- 6. poste de coordination
- 7. counter-proliferation
- 7. contre-prolifération
- crédit de paiement
- 8. cash credit /CC 2./
- preferred term: COLPRO
- 9. terme préféré : COLPRO

CPA

closest point of approach point d'approche le plus rapproché

CPBW

charged particle beam weapon arme à faisceau de particules chargées

CPC

- 1. Civil Protection Committee
- 1. Comité de la protection civile

- 2. Conflict Prevention Centre
- 2. centre de prévention des conflits

CPE

- 1. collective protection equipment [NBC]
- 1. matériel de protection collective [NBC]
- 2. contact point embassy
- 2. ambassade point de contact
- 3. coopération politique européenne
- 3. European political cooperation /EPC/
- 4. preferred term: CPX
- 4. terme préféré : CPX

CPEA

Conseil de partenariat euro-atlantique Euro-Atlantic Partnership Council /EAPC/

CPF

Collective Peacekeeping/Peacemaking Forces (of the Commonwealth of Independent States)

forces collectives de maintien de la paix et de rétablissement de la paix (de la Communauté des États indépendants)

CPG

CNAD Partnership Group
Groupe du Partenariat de la CDNA

CPIC

- 1. Coalition Press Information Centre [SFOR]
- 1. Centre des informations de presse de la coalition [SFOR]
- 2. combined public information centre
- 2. centre multinational d'information publique

CPO

- 1. Centre de programmation de l'OTAN
- 1. NATO Programming Centre /NPC 2./
- 2. civilian personnel office (or officer)
- 2. bureau (ou responsable) du personnel civil

CPR

Civilian Personnel Regulations Règlement du personnel civil /RPC 2./

CPSE

corps PSYOPs support element élément de soutien des opérations psychologiques de corps

CPT

- 1. central planning team [obsolete replaced by CPT 2.]
- 1. groupe central de planification [obsolète remplacé par CPT 2.]
- 2. core planning team
- 2. groupe noyau de planification

CPX

command post exercise exercice de poste de commandement

CR

control and reporting contrôle et détection

CRA

Communications Regulatory Agency Agence de régulation des communications

CRAA

CECLANT routine activity area zone d'activité de routine (du CECLANT) /ZAR/

CRC

- 1. control and reporting centre
- 1. centre de détection et de contrôle /CDC 1./
- 2. crisis response cell
- 2. cellule de réponse aux crises

CRD

commander's required date date d'échéance fixée par le commandant

CREC

Comité de réclamations Complaints Committee /CC 4./

CRESP

crisis response prototype prototype de réponse aux crises

CRF

contingency reaction force force de réaction pour les situations de circonstance

CRG

communication reporting gate seuil de compte rendu

CRM

crisis response measure mesure de réponse aux crises

CRO

crisis response operation opération de réponse aux crises

CRONOS

Crisis Response Operations in NATO Open Systems (System) (système de) mode d'exploitation des systèmes ouverts de l'OTAN en période de crise

CRP

- 1. Comité des représentants du personnel
- 1. Committee of Staff Representatives /CSR 2./
- 2. control and reporting post
- 2. poste de détection et de contrôle

CRRN

Centre de réduction du risque nucléaire Nuclear Risk Reduction Centre /NRRC/

CRS

- 1. coast radio station
- 1. station radio côtière
- 2. control and reporting system
- 2. réseau de détection et de contrôle

CRSG

Comité des représentants des secrétaires généraux Committee of Representatives of the Secretaries General

CRT

communications receiver/transmitter émetteur-récepteur de télécommunications

CRTS

casualty receiving triage ship bâtiment de réception et de triage des pertes

Crypto

cryptographic de chiffrement (ou cryptographique)

CS

- 1. close support
- 1. appui rapproché

- combat support
- appui tactique
- 3. counter-surprise
- 3. contre-surprise

CSA

- 1. central supply agency
- 1. agence centrale des approvisionnements /ACA 1./
- 2. civilian staff association
- 2. association du personnel civil /APC 2./

CSAR

combat search and rescue recherche et sauvetage de combat /RESCO/

CSBM

confidence- and security-building measures mesures de confiance et de sécurité /MDCS/

CSCP

Comité de surveillance de la caisse de prévoyance Board of Supervisors of the Provident Fund

CSDR

combined ship destination room chambre combinée de destination des navires

CSE

communication support element élément de soutien des transmissions

CSF

- 1. central supply facility
- 1. installation centrale de soutien
- 2. combined strike force
- 2. force d'intervention multinationale

CSFS

preferred term: COMSTRIKFORSOUTH terme préféré : COMSTRIKFORSOUTH

CSG

- 1. Civil Sealift Group
- 1. Groupe sur le "Sealift" civil
- 2. course and speed made good over the ground
- 2. route et vitesse sur le fond

CSH

combat support helicopter

1a. hélicoptère d'appui au combat

1b. hélicoptère de soutien au combat

CSI

control and reporting centre/surface-to-air missile interface interface centre de détection et de contrôle/missile surface-air

CSM

continental shelf mine mine pour le plateau continental

CSP

commence search point point de commencement de la recherche

CSR

1. combat stress reaction

1a. réaction de stress de combat

1b. stress suite au combat

- 2. Committee of Staff Representatives
- 2. Comité des représentants du personnel /CRP 1./

CSRF

common source route file fichier commun des routages d'origine

CSRS

common security requirement statement expression des besoins de sécurité communs

CSS

combat service support soutien logistique du combat

CST

- 1. Collective Security Treaty [CIS]
- 1. Traité de sécurité collective [CEI]
- 2. Conventional Stability Talks
- 2. entretiens (ou pourparlers) sur la stabilité des armements conventionnels

CSU

casualty staging unit unité d'accueil des pertes

CSW

course and speed made good through the water route et vitesse sur l'eau

CSWS

corps support weapon system système d'arme de soutien de corps d'armée

CT

counterterrorism contre-terrorisme

CTAPS

contingency theatre automated planning system système automatisé de planification des opérations de circonstance à l'échelon du théâtre

CTB

comprehensive test ban interdiction complète (d'effectuer) des essais

CTE

commander task element commandant d'élément opérationnel

CTF

- 1. combined task force
- 1. force opérationnelle interalliée (ou multinationale)
- 2. commander task force
- 2. commandant de force opérationnelle

CTG

commander task group commandant de groupe opérationnel

CTJTF

counterterrorist joint task force force opérationnelle interarmées de contre-terrorisme

CTS

COSMIC Top Secret COSMIC Très Secret

CTSA

COSMIC Top Secret ATOMAL COSMIC Très Secret ATOMAL

CTU

commander task unit commandant d'unité opérationnelle

CTW

course made good through the water route sur l'eau

CTWG

C3 Terminology Working Group Groupe de travail sur la terminologie des C3

CTZ

control zone zone de contrôle

CUIL

common user item list liste d'articles communs à plusieurs utilisateurs

CUSRPG

Canada-United States Regional Planning Group Groupe stratégique régional Canada/États-Unis

CV

aircraft carrier porte-avions

CVBG

aircraft carrier battle group groupe aéronaval /GAN/

CVRT

combat vehicle, reconnaissance tracked véhicule de combat à chenilles pour la reconnaissance

CVTG

aircraft carrier task group groupe opérationnel aéronaval

Cvy

convoy convoi

CW

- 1. chemical warfare
- 1. guerre chimique

- 2. chemical weapon
- 2. arme chimique
- 3. continuous wave
- 3. onde entretenue

CWA

chemical warfare agent agent de guerre chimique

CWC

- 1. Chemical Weapons Convention
- 1. Convention sur les armes chimiques
- 2. composite warfare commander
- 2. commandant des luttes coordonnées

CWR

coastal warning radar radar d'alerte côtier

CY

calendar year année civile

CZ

combat zone zone de combat

CZR

communication zone, rear zone arrière des communications

D

DA

- 1. damage assessment
- 1. évaluation des dommages
- 2. défense aérienne
- 2. air defence /AD 3./
- 3. direct action
- 3. action directe

DAC

- 1. deployable ACCS component
- 1. composante déployable de l'ACCS
- 2. disarmament and arms control
- 2. désarmement et maîtrise des armements

DACAN

Military Committee Distribution and Accounting Agency Bureau de distribution et de comptabilité du Comité militaire

DACOS

Deputy Assistant Chief of Staff sous-chef d'état-major adjoint /SCEMA/

DAD

Deputy Assistant Director [IMS] directeur adjoint délégué [EMI]

DADR

deployable air defence radar radar de défense aérienne déployable

DAFA

Demining Agency for Afghanistan Agence de déminage d'Afghanistan

DAMA

demand-assignment multiple access accès multiple avec assignation à (ou par) la demande /AMAD/

DAMCON

damage control organisation sécurité

DAMREP

damage report

1a. compte rendu d'avarie [marine]

1b. compte rendu de dommages [armée de terre]

DAN

dépenses administratives nationales national administrative expenses /NAE/

DAP

- 1. date d'achèvement prévue
- 1. estimated date of completion /EDC/
- 2. departure and arrival point
- 2. point de départ et d'arrivée

DAR

disabled aircraft recovery récupération d'aéronefs hors service

DAS

defence and space défense et espace

DASC

direct air support centre centre d'appui aérien direct

DASH

drone antisubmarine helicopter hélicoptère anti-sous-marin télécommandé

DB

division blindée armoured division /AD 4./

DBL

development (allocated) baseline référence de développement

DBMS

database management system système de gestion de bases de données /SGBD/

DC

- 1. Democratic Centre (Croatia)
- 1. Centre démocratique (Croatie)
- 2. disarmament commission
- 2. commission pour le désarmement
- 3. preferred term: DAMCON
- 3. terme préféré : DAMCON

DCA

- 1. defensive counter-air (operation)
- 1. (opération) défensive contre le potentiel aérien
- 2. dual-capable aircraft
- 2. avion à double capacité

DCAOC

deployable combined air operations centre centre multinational déployable d'opérations aériennes

DCAOC NORTH

Deployable Combined Air Operations Centre North [designation under review within ACO]

Centre multinational déployable d'opérations aériennes Nord [appellation à l'étude au sein de l'ACO]

DCAOC SOUTH

Deployable Combined Air Operations Centre South [designation under review within ACO]

Centre multinational déployable d'opérations aériennes Sud [appellation à l'étude au sein de l'ACO]

DCC

damage control centre

1a. centre de contrôle des avaries [marine]

1b. PC organisation sécurité [France]

DCF

democratic control of forces and defence structures contrôle démocratique des forces et structures de défense

DCG

deception group [navy]
groupe de déception [marine]

DCI

Defence Capabilities Initiative Initiative sur les capacités de défense

DCINC

Deputy Commander-in-Chief commandant en chef adjoint

DCM

deployable CIS module module SIC déployable

DCMC

Deputy Chairman Military Committee président délégué du Comité militaire

DCOFS

preferred term: DCOS terme préféré : DCOS

DCOMOPS

Deputy Commander of Operations commandant adjoint des opérations

DCOS

Deputy Chief of Staff chef d'état-major adjoint

DCP

date de commencement prévue estimated date of start /EDS 1a./

DCS

defence communications system système de télécommunications pour la défense

DD

destroyer destroyer

DDG

deputy director general directeur général adjoint

DDP

detailed deployment plan plan de déploiement détaillé

DDR

disarmament, demobilisation and reintegration désarmement, démobilisation et réintégration

DE

- damage expectancy
 dégâts escomptés
- 1b. prévision de dommages
- 2. directed energy
- 2. énergie dirigée /ED 3./

DEC

dernière estimation de coût latest cost estimate /LCE 1a./

DECM

deceptive electronic countermeasures [obsolete] contre-mesures électroniques de déception /CMED/ [obsolète]

DEMS

defensively equipped merchant ship navire de commerce doté d'un équipement défensif

DEPEX

deployment exercise exercice de déploiement

DEPMEDS

deployable medical system système médical déployable

DES

décharge électrostatique electrostatic discharge /ESD/

DETRASFA

distress phase phase de détresse

DEW

- 1. defensive electronic warfare [obsolete]
- 1. guerre électronique défensive [obsolète]
- 2. directed energy weapon
- 2. arme à énergie dirigée

DF

- 1. defensive fire
- 1. tir défensif
- 2. direction finding
- 2. radiogoniométrie

DFD

data fusion demonstrator démonstrateur de fusion de données

DFWL

direct fire weapons line ligne des armes à tir direct

DG

- 1. direction générale [NAMSA]
- 1. Headquarters /HQ 1a./
- 2. director general
- 2. directeur général

DGI

digital geographic information informations géographiques numériques

DGM

deputy general manager directeur général adjoint

DGNSS

differential global navigation satellite system système mondial de radionavigation différentiel par satellite

DGP

Senior Defence Group on Proliferation Groupe «défense» de haut niveau sur la prolifération

DGZ

desired ground zero point zéro désiré

DH

dual-hatted (post) (poste) à double fonction

DHA

departure holding area départ de la zone d'attente

DHOD

deputy head of delegation chef adjoint de délégation

DI

division d'infanterie infantry division /ID/

DICONSTAFF

directing, controlling staff état-major de direction et de contrôle

DIH

droit international humanitaire international humanitarian law /IHL/

DILCS

dedicated intelligence loop-circuit system système à circuits en boucle réservés au renseignement

DIRANI

direction de l'animation d'exercice [France] exercise directing staff [France]

DIRLAUTH

direct liaison authorized liaison directe autorisée

DISBEE

digital intermediate-speed bulk-encryption equipment matériel numérique de chiffrement global à moyenne vitesse

DISE

direct intelligence support element élément de soutien direct du renseignement

DISSUB

disabled/distressed submarine sous-marin en avarie/en détresse

DISTAFF

directing staff

1a. direction de l'animation d'exercice /DIRANI/ [France]

1b. état-major de direction d'exercice

Div.

division division

DJTF

deployable joint task force groupe de forces interarmées déployable

DKK

Danish krone couronne danoise

DL

demarcation line ligne de démarcation

DLA

data link address adresse de liaison de données

DLB

division légère blindée light armoured division

DLM

depot-level maintenance maintenance à l'échelon dépôt

DLO

detachment liaison officer officier de liaison du détachement

DLRP

data link reference point point de référence de transmission de données /PRTD/

DLTP

defence long-term planning plans de défense à long terme

DM

deployability and mobility aptitude au déploiement et mobilité

DMB

datum marker buoy bouée marqueur

DME

distance measuring equipment matériel de télémétrie

DMEWSG

Director NATO Multiservice Electronic Warfare Support Group directeur du Groupe OTAN interarmées de soutien de la guerre électronique

DMN

division multinationale multinational division /MND 2./

DMPI

desired mean point of impact point moyen d'impact souhaité

DMS

document management system système de gestion des documents

DMZ

demilitarized zone zone démilitarisée

DNBI

disease and non-battle injury maladie ou blessure subie hors combat

DNCS

data net control station station de contrôle du réseau de liaisons de données

DNS

Democratic People's Alliance (Russian Federation)

Alliance démocratique du peuple (Fédération de Russie)

DNVT

digital non-secure voice terminal terminal numérique en phonie non protégé

DOA

desired order of arrival ordre d'arrivée souhaité

DOB

- 1. deployment operating base
- 1. base opérationnelle de déploiement
- 2. depth of burst
- 2. profondeur d'explosion
- 3. dispersal operating base
- 3. base opérationnelle de dispersion

DoD

Department of Defense [United States] Département de la défense [États-Unis]

DOL

dispersed operations location emplacement d'opérations dispersé

DOLCE

digital on-line crypto equipment matériel numérique de chiffrement en ligne

DOMP

Département des opérations de maintien de la paix Department of Peacekeeping Operations /DPKO/

DOS

- 1. day of supply
- 1. jour d'approvisionnement
- 2. director of staff
- 2. directeur de l'état-major

DOSO

director of staff operations directeur des activités de l'état-major

DOTH

désignation d'objectif(s) transhorizon over-the-horizon targeting /OTHT/

DP

- 1. directeur de projet
- 1. project manager /PM 4./
- 2. distribution point
- 2. point de distribution
- 3. preferred term: IDP
- 3. terme préféré : IDP

DPA

Dayton Peace Agreement Accord de paix de Dayton

DPC

Defence Planning Committee Comité des plans de défense

DPD

dépôt permanent désigné designated permanent storage site /DPSS/

DPDA

date prévue de la demande d'autorisation estimated date of authorization request /EDAR/

DPICM

dual-purpose improved conventional munition munition classique bivalente améliorée

DPKO

Department of Peacekeeping Operations

Département des opérations de maintien de la paix /DOMP/

DPQ

defence planning questionnaire questionnaire pour les plans de défense

DPRE

displaced persons and refugees personnes déplacées et réfugiés

DPS

- 1. defence policy and strategy
- 1. politique et stratégie de défense
- 2. Democratic Patriotic Party (Russian Federation)
- 2. Parti démocratique patriotique (Fédération de Russie)

DPSS

designated permanent storage site dépôt permanent désigné /DPD/

DR

- 1. dead reckoning
- 1. détermination à l'estime
- 2. dose rate
- 2. débit de dose

DRAF

draft resource allocation figure
1a. montant de la dotation proposée
1b. montant proposé des ressources à affecter

DRC

Defence Review Committee Comité d'examen de la défense

DRF

Deputy to SACEUR for Russian forces in SFOR and KFOR adjoint du SACEUR pour les forces russes de la SFOR et de la KFOR

DROPS

demountable rack off-loading and pick-up system système de chargement et de déchargement à crémaillère démontable

DRR

defence requirements review examen des besoins de défense

DS

- 1. decision sheet
- 1. compte rendu de décisions
- 2. declared site
- 2. site déclaré
- Democratic Party [Republika Srbska]
- 3. Parti démocratique [République serbe]
- 4. direct support
- 4a. appui direct
- 4b. soutien direct /SD 1./

DSA

- 1. Defence Shipping Authority
- 1a. Autorité des transports maritimes
- 1b. Direction de la navigation commerciale pour la défense
- 2. detailed support arrangement
- 2. arrangement détaillé en matière de soutien

DSACEUR

Deputy SACEUR SACEUR adjoint

DSC

Defence Shipping Council Conseil de la navigation commerciale pour la défense

DSE

data switching exchange centre de commutation de données

DSEB

Defence Shipping Executive Board
Bureau exécutif des transports maritimes

DSF

deployed special handling and evaluation detachment facility installation déployée du détachement de traitement spécial et d'évaluation

DSG

- 1. Deputy Secretary General [HQ NATO]
- 1. Secrétaire général délégué [siège de l'OTAN]
- 2. divisional support group
- 2. groupe de soutien divisionnaire

DSHV

Democratic Union of Croats in Vojvodina *Union démocratique des Croates de Voïvodine*

DSI

declared site inspection inspection de site déclaré

DSN

digital switched network réseau numérique commuté

DSP

- 1. Democratic Socialist Party [Republika Srbska]
- 1. Parti socialiste démocratique [République serbe]
- 2. drift start position
- 2. position initiale de dérive

DSRV

deep submergence rescue vehicle sous-marin de recherche et de sauvetage à grande profondeur

DSS

- 1. decision support system
- 1. système interactif d'aide à la décision
- 2. Democratic Party of Serbia
- 2. Parti démocratique de Serbie
- 3. divisional support squadron
- 3. escadron de soutien divisionnaire

DSSS

defence secure speech system système de cryptophonie pour la défense

DST

- 1. Defence and Space Talks
- 1. pourparlers sur la défense et l'espace
- 2. direct support team
- 2. équipe de soutien direct

DSU

- 1. direct support unit
- 1. unité en appui direct
- 2. direct support unit [logistics]
- 2. unité de soutien direct [logistique]

DTAS

depressed towed-array system système d'antenne remorquée par dépresseur

DTED

digital terrain elevation data données numérisées sur les altitudes du terrain

DTG

date-time group groupe date-heure /GDH/

DTI

dispositif de test intégré (ou équipement de test intégré) built-in test equipment /BITE/

DTS

droit de tirage spécial special drawing right /SDR 2./

DTSI

Defense Trade Security Initiative [United States]

Initiative sur la sécurité du commerce de défense [États-Unis]

DU

depleted uranium uranium appauvri /UA/

DV

distinguished visitor visiteur de marque

DWG

distributed wargame jeu de guerre réparti

DWM

deep-water mine mine de haut fond

DWS

distributed wargaming system système de jeu de guerre réparti

DWSNET

distributed wargaming system network réseau de jeu de guerre réparti

DΖ

drop zone zone de largage

Ε

E-3A

NATO E-3A Component [Component of the NAEW&C Force based at Geilenkirchen] Élément E-3A de l'OTAN [élément de la Force NAEW&C basé à Geilenkirchen]

E-3D

NATO E-3D Component [Component of the NAEW&C force based at RAF Waddington] Élément E-3D de l'OTAN [élément de la Force NAEW&C basé à la RAF Waddington]

E3

electromagnetic environmental effects [naval operations] effets de l'environnement électromagnétique [opérations navales]

EΑ

- 1. electronic attack
- 1. attaque électronique
- emergency action
- 2. mesure d'urgence
- 3. emergency assault
- 3. assaut d'urgence
- 4. engagement area
- 4. zone d'engagement
- 5. evolutionary acquisition
- 5. acquisition évolutive

EACOS COOP

Executive Assistant to the Chief of Staff for Cooperation officier général délégué du CEM pour la coopération

EAD

extended air defence défense aérienne élargie

EADRCC

Euro-Atlantic Disaster Response Coordination Centre Centre euro-atlantique de coordination des interventions en cas de catastrophe

EADRU

Euro-Atlantic Disaster Response Unit Unité euro-atlantique d'intervention en cas de catastrophe

EAF

Entity Armed Forces Forces armées des Entités

EAM

emergency action message message de mesure d'urgence

EAP

emergency action plan plan d'action d'urgence

EAPC

Euro-Atlantic Partnership Council
Conseil de partenariat euro-atlantique /CPEA/

EAPC/COEC

Euro-Atlantic Partnership Council in Council Operations and Exercise Committee Session

Conseil de partenariat euro-atlantique en session du Comité des opérations du Conseil et des exercices

EAPMC

Euro-Atlantic Partnership Military Committee Comité militaire de partenariat euro-atlantique /CMPEA/

EAPMC/CS

Euro-Atlantic Partnership Military Committee in Chiefs of Staff Session Comité militaire de partenariat euro-atlantique en session des chefs d'état-major /CMPEA/CEM/

EATCHIP

European Air Traffic Control Harmonization and Integration Programme Programme européen d'harmonisation et d'intégration du contrôle de la circulation aérienne

EAU

emergency action unit unité d'intervention d'urgence

EAW

electronic and acoustic warfare lutte électronique et acoustique

EBIOC

extended basic identity object class classe élargie d'objets "catégories élémentaires d'identité"

EBRD

European Bank for Reconstruction and Development Banque européenne pour la reconstruction et le développement /BERD/

EC

European Commission
Commission européenne /CE 2./

ECAC

European Civil Aviation Conference Commission européenne de l'aviation civile

ECB

expendable communication buoy bouée de télécommunications consommable

ECF

essential command function fonction essentielle de commandement

ECHO

evolutionary capability for HQ operations capacité évolutive pour les opérations de QG

ECM

electronic countermeasures contre-mesures électroniques /CME 2./

ECMM

European Community Monitoring Mission Mission de vérification de la Communauté européenne

ECO

Europe centrale et orientale Central and Eastern Europe /C&EE/

ECP

- 1. écart circulaire probable
- 1. circular error probable /CEP 1./
- 2. entry control post
- 2. poste de contrôle d'entrée

ECR

enemy contact report compte rendu de contact avec l'ennemi

ECTA

estimation de coût de type "A" type "A" cost estimate /TACE/

ECTB

estimation de coût de type "B" type "B" cost estimate /TBCE/

ECTC

estimation de coût de type "C" type "C" cost estimate /TCCE/

ED

- 1. electronic deception
- 1. déception électronique
- 2. emergency destruction
- 2. destruction d'urgence
- 3. énergie dirigée
- 3. directed energy /DE 2./
- 4. exposure draft
- 4. exposé-sondage

EDAR

estimated date of authorization request date prévue (ou probable) de la demande d'autorisation /DPDA/

EDC

estimated date of completion date d'achèvement prévue (ou probable) /DAP 1./

EDIP

European Defence Improvement Programme Programme d'amélioration de la défense européenne

EDS

estimated date of start

1a. date de commencement prévue /DCP/

1b. date de début probable

EDW

effective downwind vent effectif de retombée /VER/

EE

emergency establishment tableau d'effectifs d'urgence /TEU/

EEBD

emergency egress breathing device appareil respiratoire autosauveteur

EED

electro-explosive device dispositif électro-explosif

EEFI

essential elements of friendly information éléments essentiels d'informations amies

EEI

essential elements of information éléments essentiels d'information

EER

explosive echo-ranging localisation d'échos par charge explosive

EF

- 1. enemy forces
- 1. forces ennemies
- 2. exercice financier
- 2. financial year (or fiscal year) /FY/
- 3. external forces
- 3. forces extérieures

EFA

European Fighter Aircraft avion de combat européen

EFL

established financial limits limites financières établies /LFE/

EFLT

enemy forward line of troops [deprecated – preferred term: FLET]

ligne avancée des troupes ennemies [déconseillé – terme préféré : FLET]

EΗ

environmental health *hygiène du milieu*

EHC

evacuation handling centre centre de triage d'évacuation

EHIP

European HAWK Improvement Programme Programme d'amélioration du HAWK européen

EHP

environmental health project projet d'hygiène du milieu

EIABCR

échantillonnage et identification des agents biologiques, chimiques et radiologiques sampling and identification of biological, chemical and radiological agents /SIBCRA/

EIADS

extended integrated air defence system système de défense aérienne intégrée élargie

EIF

entry-into-force (day) (jour d') entrée en vigueur

EIRP

equivalent isotropically radiated power puissance isotrope rayonnée équivalente /PIRE/

EJ

electronic jamming brouillage électronique

EKD

electronic key distribution distribution électronique des clés

ELINT

electronic intelligence renseignement électronique

ELSEC

electronic security sécurité électronique

ELSS

emergency life-support system système de réanimation en cas d'urgence

ELT

- 1. emergency locator transmitter
- 1. émetteur de localisation d'urgence
- 2. équipement limité par le Traité
- 2. Treaty-limited equipment /TLE/

EM

- 1. electromagnetic
- 1. électromagnétique
- 2. état-major
- 2. headquarters /HQ 1./

EMC

electromagnetic compatibility compatibilité électromagnétique /CEM 3./

EMCON

emission control contrôle d'émission

EMF

electromagnetic frequency fréquence électromagnétique

EMG

état-major général general staff /GS 1./

EMI

- electromagnetic interference
 brouillage électromagnétique
 interférence électromagnétique
- 2. État-major militaire international
- 2. International Military Staff /IMS/

EMMF

European Multinational Maritime Force Force maritime multinationale européenne

EMOP

Enhanced and More Operational Partnership Partenariat renforcé et plus opérationnel

EMP

electromagnetic pulse impulsion électromagnétique /IEM/

EMPP

electromagnetic pulse protection protection contre l'impulsion électromagnétique

EMS

electromagnetic spectrum spectre électromagnétique

EMSEC

emission security sécurité des émissions

EMSIWARN

emitter simulation warning message message de préavis de simulation d'émetteurs

ΕN

electronic neutralization neutralisation électronique

ENDEX

end of exercise fin d'exercice /FINEX/

ENHA

en-route holding area

zone d'attente en déplacement

EO

electro-optics (or electro-optical) optoélectronique

EOB

electronic order of battle ordre de bataille électronique /ODBE/

EOC

essential operational capability capacité opérationnelle essentielle

EOCCM

electro-optical counter-countermeasures contre-contre-mesures optoélectroniques

EOCM

electro-optical countermeasures contre-mesures optoélectroniques

EOD

explosive ordnance disposal neutralisation des explosifs et munitions

EODT

explosive ordnance disposal team [navy] équipe d'intervention sur le matériel explosif [marine]

EOF

essential operating facility installation essentielle d'exploitation

EOM

end of mission 1a. cessez le feu 1b. fin de la mission

EOP

emergency offtake point point d'extraction d'urgence

EOR

explosive ordnance reconnaissance 1a. reconnaissance d'explosifs et de munitions 1b. reconnaissance de munition explosive

EORSAT

electronic intelligence ocean reconnaissance satellite satellite de reconnaissance océanique pour renseignement électronique

EOS

end of set fin de bloc

EOSM

electro-optical support measures mesures de soutien optoélectronique

EOT

end of tour fin d'affectation

EP

- 1. emission policy
- 1. politique d'émission
- 2. entitled personnel
- 2. personnel admissible
- 3. estimated position
- 3. position estimée (ou probable)

EPC

European political cooperation coopération politique européenne /CPE 3./

EPG

- 1. employment planning guide [NAEW]
- 1. guide pour la planification d'utilisation [NAEW]
- 2. exercise planning guide
- 2. guide de planification des exercices

EPIRB

electronic position-indicating radio beacon radiobalise de localisation des sinistres

EPM

electronic protective measures mesures de protection électronique /MPE/

EPP

exercise planning process processus de planification d'exercice

EPS

exercise planning staff état-major de planification d'exercice

EPW

earth penetrator weapon/warhead arme/tête explosive à forte pénétration dans le sol

ER

extended range portée prolongée

ERA

- 1. entity-relationship analysis
- 1. analyse des rapports entre entités
- 2. explosive reactive armour
- 2. blindage réactif par explosion

ERCS

electronic-countermeasures-resistant communication system [obsolete] système de communication insensible aux contre-mesures électroniques [obsolète]

ERR

engineering release record dossier de diffusion technique

ERS

emergency relocation site emplacement de repli en cas d'urgence

ERT

execution reference time temps de référence pour l'exécution

ERW

enhanced-radiation weapon [neutron weapon] arme à effets de radiation renforcés [arme à neutrons]

ESD

electrostatic discharge décharge électrostatique /DES/

ESDI

European Security and Defence Identity Identité européenne de sécurité et de défense /IESD/

ESDP

European Security and Defence Policy politique européenne en matière de sécurité et de défense /PESD/

ESF

European Security Forum Forum européen de sécurité

ESJ

electronic warfare stand-off jammer brouilleur de guerre électronique à distance de sécurité (de l'objectif)

ESM

electronic warfare support measures mesures de soutien de guerre électronique /MSE 2./

ESN

English-speaking nation pays anglophone

ESOR

emergency stand-off range distance de sécurité d'urgence

ESPE

end state peacetime establishment tableau final d'effectifs du temps de paix

ESS

ecologically-sound system système non polluant

EST

emergency support team équipe de soutien d'urgence

ET

emerging technologies technologies naissantes

ETA

estimated time of arrival heure prévue (ou probable) d'arrivée /HPA 1./

ETC

estimated time of completion heure prévue (ou probable) d'achèvement

ETD

estimated time of departure heure prévue (ou probable) de départ /HPD/

ETR

- 1. estimated time of restoration
- 1. heure prévue (ou probable) pour le rétablissement de la communication
- 2. estimated time of return
- 2. heure prévue (ou probable) de retour /HPR/

ETRI

Enhanced Threat Reduction Initiative Initiative élargie pour la réduction de la menace

ETS

European telecommunication standard norme européenne de télécommunication /NET/

ETTU

east of (the) Urals à l'est de l'Oural

EU

European Union Union européenne /UE/

EU MS

European Union Military Staff État-major militaire de l'Union européenne

EU OHQ

European Union Operation Headquarters État-major d'opération de l'Union européenne

EUDAC

European Distribution and Accounting Agency (of the Military Committee) Bureau européen de distribution et de comptabilité (du Comité militaire)

EUMC

European Union Military Committee Comité militaire de l'Union européenne /CMUE/

EUR

euro [single European currency - €] euro [monnaie unique européenne - €]

EUSEC

European Communications Security and Evaluation Agency (of the Military Committee) Bureau européen de sécurité et d'évaluation des communications (du Comité militaire)

EVASAN

évacuation sanitaire medical evacuation /MEDEVAC/

EvPt

evacuation point point d'évacuation

EW

- 1. early warning
- 1. alerte lointaine
- 2. electronic warfare
- 2. guerre électronique /GE 2./

EWAM

electronic warfare approved message message approuvé de guerre électronique

EWC

electronic warfare commander (coordinator) commandant (coordonnateur) de la guerre électronique

EWCC

electronic warfare coordination cell cellule de coordination de la guerre électronique /CCGE/

EWDT

early-warning data transmission transmission de données d'alerte lointaine

EWEX

electronic warfare exercise exercice de guerre électronique

EWG

executive working group groupe de travail exécutif

EWMS

electronic warfare mutual support appui réciproque de guerre électronique

EWOS

electronic warfare operational support soutien opérationnel de guerre électronique

EWR

- 1. early warning radar
- 1. radar d'alerte lointaine
- 2. electronic warfare range
- 2. polygone de guerre électronique

EWRS

early warning reporting system système de comptes rendus d'alerte lointaine

EWRTM

electronic warfare request/tasking message message de demande et d'attribution de mission de guerre électronique

EWX

preferred term: EWEX terme préféré : EWEX

EX

exercise exercice

EXBRIEF

exercise brief exposé d'exercice

EXCON

exercise control contrôle de l'exercice

EXCONOPS

exercise concept of operations concept d'opération d'exercice

Exfil.

exfiltration exfiltration

EXINST

exercise instruction instruction d'exercice

EXOPLAN

exercise operational plan plan d'opération d'exercice

EXPI

exercise planning instruction directive de planification d'exercic

EXPLANSUPP

exercise planning supplement supplément de planification d'exercice

EXPROG

exercise programme programme d'exercice (ou de manoeuvre)

EXRAP

exercise remedial action programme programme de mesures correctives de l'exercice

EXSPEC

exercise specification spécification d'exercice

EXTAC

experimental tactics tactique expérimentale

ΕZ

- 1. engagement zone
- 1. zone d'engagement

- 2. exclusion zone
- 2. zone d'exclusion
- 3. extraction zone
- 3. zone d'extraction

F

F/V

fishing vessel navire de pêche

FA

- 1. field artillery
- 1. artillerie de campagne
- 2. final acceptance
- 2. réception (ou recette) définitive /RD/
- 3. frontal aviation
- 3. aviation de front

FAA

- 1. force aérienne alliée
- 1. allied air force /AAF 1./
- 2. forward assembly area
- 2. zone de rassemblement avancée

FAAWC

force anti-air warfare commander commandant de lutte antiaérienne de la force

FAC

- 1. force aérienne de combat
- 1. combat air force
- 2. forward air controller
- 2. contrôleur aérien (ou Air) avancé /CAA 3./

FACA

- 1. force air coordination area
- 1. zone de coordination aérienne de la force
- 2. force aircraft control area
- 2. zone de contrôle des aéronefs de la force

FACP

forward air control post poste avancé de direction tactique Air /PADTA/

FAE

fuel-air explosive explosif combustible-air

FAG

Force Allotment Group [NAEW]

Groupe d'affectation de la Force [NAEW]

FAI

final acceptance inspection inspection de réception définitive

FAMS

force assessment and management system système d'évaluation et de gestion des forces

FAO

fabrication assistée par ordinateur computer-aided manufacturing /CAM 4./

FAPC

Food and Agriculture Planning Committee Comité d'étude pour le ravitaillement et l'agriculture

FARP

forward arming and refuelling point point point avancé de ravitaillement en armes et en carburant

FAS

functional area services [ACCIS] services de domaine fonctionnel [ACCIS]

FASC

forward air support centre centre d'appui aérien avancé

FASWC

force antisubmarine warfare commander commandant de lutte anti-sous-marine de la force

FBA

fighter-bomber, attack chasseur-bombardier tactique

FBM

fleet ballistic missile missile balistique de la flotte

FBS

fighter-bomber, strike chasseur-bombardier d'attaque (nucléaire)

FC

- 1. fighter controller
- 1. contrôleur d'interception

- 2. financial controller
- 2. contrôleur des finances
- 3. fire control
- 3. conduite de tir
- 4. force commander [NATO]
- 4. commandant de la force /OTAN/

FCA

functional configuration audit audit de la configuration fonctionnelle

FCdr

force commander [EU] commandant de la force /UE/

FCE

- 1. forces armées conventionnelles en Europe
- 1. conventional armed forces in Europe /CFE/
- 2. forward command element
- 2. élément de commandement avancé

FCL

force composition list liste de composition de la (des) force(s)

FCR

fire control radar radar de conduite de tir

FCS

fire-control system système de conduite de tir

FCU

fuel consumption unit unité de consommation de carburant

FCZ

forward combat zone zone avant des combats

FD

framework document document-cadre

FDC

fire direction centre poste central de tir

FDI

foreign direct investment investissement direct étranger

FDM

frequency-division multiplexing multiplexage par répartition en fréquence /MRF/

FDMA

frequency-division mutliple access accès multiple par répartition en fréquence /AMRF/

FDO

fire direction officer officier responsable de la direction des tirs

FEB

forward employment base base d'emploi avancée

FEBA

forward edge of the battle area limite avant de la zone de bataille

FEO

forcible entry operation opération de pénétration par la force

FEP

front-end processor processeur frontal

FER

- 1. final exercise report
- 1. compte rendu final d'exercice
- 2. force effectiveness report
- 2. rapport sur l'efficacité des forces

FEST

forward engineer support team équipe de soutien avancé du génie

FETS

frais d'étude technique et de surveillance architecture and engineering (fees) /A&E/

FEZ

fighter engagement zone

1a. zone d'engagement d'arme

1b. zone d'engagement d'avions de combat

1c. zone d'engagement des intercepteurs

FF

frigate frégate

FFA

free-fire area

zone de tir libre /ZTL 1a./

FFAR

folding-fin aerial (or aircraft) rocket roquette d'avion à empennage repliable

FFE

fire for effect tir d'efficacité

FFIR

friendly forces information requirement besoin d'information des forces amies

FFR

free-flight rocket roquette à vol libre

FFS

funded feasibility study étude de faisabilité à financement assuré

FG

force goals objectifs de forces

FGA

fighter, ground attack

1a. chasseur d'appui tactique

1b. chasseur d'attaque au sol

FGL

force generation level niveau de constitution d'une force

FΗ

frequency hopping saut de fréquence /SF 1./

FI

firing (or fire) incident incident de tir

FICV

future infantry combat vehicle futur véhicule de combat d'infanterie /FVCI/

FIDS

force identification system système de détermination des forces

FINCON

preferred term: FC 2. terme préféré : FC 2.

FINEX

fin d'exercice end of exercise /ENDEX/

FIR

- 1. first impression report
- 1. compte rendu de première impression
- 2. flight information region
- 2. région d'information de vol

FIS

- 1. flight information service
- 1. service d'information de vol
- 2. foreign intelligence service
- 2. service de renseignement étranger

FL

flight level niveau de vol

FLA

Future Large Aircraft futur avion gros porteur

FLAR

forward-looking airborne radar radar de bord à vision frontale

FLC

force logistic coordinator coordonnateur du soutien logistique de la force

FLE

forward logistic element élément logistique avancé

FLET

forward line of enemy troops ligne avant des forces ennemies

FLEX

fleet exercise exercice des forces navales

FLIP

flight information publication publication d'information de vol

FLIR(S)

forward-looking infra-red (system) (système) infrarouge à vision frontale

FLO

- 1. faction liaison officer
- 1. officier de liaison faction
- 2. French liaison officer
- 2. officier de liaison français /OLF/

FLOT

forward line of own troops ligne avant des forces amies

FLR

force of lower readiness [proposed new force structure] force à niveau de préparation moins élevé [proposition de nouvelle structure de forces]

FLS

- 1. field landing strip
- 1. bande d'atterrissage de campagne
- 2. forward logistic site
- 2. site logistique avancé

FLSO

future less-manned aerospace operations opérations aérospatiales menées dans un environnement plus robotisé

ΙFΜ

- 1. force management
- 1. gestion des forces
- 2. frequency management
- gestion des fréquences
- 3. frequency modulation
- 3. modulation de fréquence /MF 2./

FMB

forward mounting base base de préparatifs de l'avant

FMBT

future main battle tank futur char de bataille

FMC

framework multinational corps corps-cadre multinational

FMD

force mix data données sur les forces en présence

FMDZ

forward missile deployment zone zone avant de déploiement des missiles

FMI

Fonds monétaire international International Monetary Fund /IMF/

FMM

- 1. force mix matrix
- 1. table des forces en présence
- 2. French military mission
- 2. mission militaire française /MMF/

FMPEC

financial management procedures under emergency conditions procédures de gestion financière en situation d'urgence

FMR

- 1. force mix ratio
- 1. rapport des forces en présence
- 2. forward maintenance and repair
- 2. maintenance et réparation de l'avant

FMRB

Financial Management and Resource Board Bureau de la gestion financière et des ressources

FMS

foreign military sales [United States] ventes militaires à l'étranger [États-Unis]

FMT

frequency-managed training (net) (réseau) d'instruction à gestion de fréquences

FNA

final network acceptance réception définitive du réseau

FNCS

full naval control of shipping [obsolete] contrôle naval global de la navigation commerciale [obsolète]

FNI

forces nucléaires de portée intermédiaire intermediate-range nuclear forces /INF/

FNS

- 1. foreign nation support
- 1. soutien fourni par un pays étranger
- 2. full NATO Airborne Early Warning Ground Environment Integration Segment site
- station intégrale du segment d'intégration entre l'infrastructure électronique et le système aéroporté d'alerte lointaine de l'OTAN

FNSA

French National Safety Area

Zone de sécurité nationale française /ZSNF/

FO

forward observer observateur de l'avant

FOB

forward operating base base d'opérations avancée

FOBTE

forward operating base test equipment équipement d'essais pour la base d'opérations avancée

FOC

full operational capability capacité opérationnelle totale

FOD

foreign object damage dégâts causés par un corps étranger

FOFA

follow-on forces attack attaque des forces d'exploitation et de remplacement

FOL

forward operating location emplacement d'opérations avancé

FOM

- 1. figure of merit
- 1. facteur de mérite
- 2. freedom of movement
- 2a. liberté de circulation [civils]
- 2b. liberté de mouvements [militaires]

FOO

forward observation officer officier observateur avancé

FOPC

final operational planning conference conférence finale de planification opérationnelle

FOR

freedom of return liberté de retour

FORACS

preferred term: NATO FORACS terme préféré : FORACS OTAN

FORACS OTAN

site de contrôle de précision des armes et des détecteurs des forces navales de l'OTAN NATO naval forces sensors and weapons accuracy check site /NATO FORACS/

FORCEPREP

force preparation préparation des forces

FORDEPRENU

Force de déploiement préventif des Nations Unies United Nations Preventive Deployment Force /UNPREDEP/

FORECAP

force combat air patrol patrouille aérienne de combat de la force

FORMETS

message text formatting system système de formatage des textes de messages

FOSS

Federal Intelligence Service [Bosnia-Herzegovina] Service de renseignement fédéral [Bosnie-Herzégovine]

FOT

force opérationnelle terrestre land task force

FOTC

force over-the-horizon track coordinator coordonnateur des pistes transhorizon de la force

FP

- 1. force planning
- 1. plans de forces
- 2. force proposal
- 2. proposition de forces
- 3. force protection
- 3. protection des forces

FPB

fast patrol boat vedette rapide

FPC

- 1. final planning conference
- 1. conférence de planification finale
- 2. force planning cycle
- 2. cycle de planification des forces
- 3. force protection cell
- 3. cellule Protection des forces

FPF

final protective fire tir d'arrêt

FPG

functional planning guide guide de planification fonctionnelle

FPI

force de protection internationale international protection force /IPF 2./

FPNU

forces de paix des Nations Unies United Nations peace forces /UNPF/

FPO

force protection officer officier Protection des forces

FPP

force planning process processus de planification des forces

FPT

force protection team équipe de protection d'une force

FPWG

Force Protection Working Group Groupe de travail Protection des forces

FQR

final qualification review étude finale des qualifications

FR

functional requirement besoin fonctionnel

FRAGO

fragmentary order ordre simplifié

FRE

future regional engagement engagement régional du futur

FRI

fundamental review of infrastructure (programme) réexamen fondamental (du programme) de l'infrastructure

FRMB

fundamental review of military budget réexamen fondamental du budget militaire

FRP

financial rules and procedures règles et procédures financières

FS

- 1. field support
- 1a. soutien de campagne
- 1b. soutien sur le terrain
- 2. fire support
- 2. appui-feu
- 3. flight safety
- 3a. sécurité aérienne
- 3b. sécurité des vols
- 4. force standards
- 4. normes de forces
- 5. functional service
- 5. service fonctionnel

FSA

- 1. final site acceptance
- 1a. réception définitive de la station [radar]
- 1b. réception définitive du site
- 2. fire support area
- 2. zone de tirs d'appui
- forward support area
- 3. zone avancée de soutien

FSAS

force selection and activation system système de sélection et d'activation des forces

FSB

- 1. Federal Security Service [Russian Federation]
- 1. Service fédéral de sécurité [Fédération de Russie]
- forward staging base
- base d'attente avancée
- 3. forward support base
- 3. base de soutien avancée

FSc

forward scattering prodiffusion

FSC

- 1. fire support coordination (coordinator)
- 1a. coordination (coordonnateur) de l'appui-feu
- 1b. coordination (coordonnateur) des tirs (d'appui)
- 2. Forum for Security Cooperation [OSCE]
- 2. Forum pour la coopération en matière de sécurité [OSCE]

FSCC

fire support coordination centre centre de coordination des feux d'appui (ou des armes d'appui)

FSCL

fire support coordination line ligne de coordination des feux d'appui /LCFA/

FSCM

fire support coordination measure mesure de coordination des feux d'appui

FSCOORD

deprecated – preferred term: FSC 1. déconseillé – terme préféré : FSC 1.

FSE

fire support element élément d'appui-feu

FSF

forward support facility installation de soutien de l'avant

FSG

forward support group groupe de soutien de l'avant

FSK

frequency shift keying modulation par déplacement de fréquence /MDF 3./

FSN

French-speaking nation pays francophone

FSP

forward supply point point de distribution avancé

FSR

force structure review examen de la structure des forces

FSS

- 1. forward scatter system (or site)
- 1. système (ou station) de prodiffusion
- 2. forward support site
- 2. site de soutien avancé

FSSL

fire support safety line ligne de sécurité des feux d'appui

FST

forward surgical team équipe chirurgicale avancée

FTC

force track coordinator coordonnateur des pistes de la force

FTC-A

force track coordinator air coordonnateur des pistes Air de la force

FTC-S

force track coordinator-surface coordonnateur des pistes Surface de la force

FTC-SS

force track coordinator subsurface coordonnateur des pistes sous-marines de la force

FTO

foreign terrorist organization organisation terroriste étrangère

FTP

final technical proposal offre technique finale

FTS

financial tracking system système de surveillance financière

FTX

field training exercise exercice d'entraînement sur le terrain

FUM

follow-up meeting conférence-bilan

FUP

forming-up point point (ou zone) de démarrage

FVCI

futur véhicule de combat d'infanterie future infantry combat vehicle /FICV/

FW

fixed-wing à voilure fixe

FWC

fleet weather centre centre météorologique de la flotte

FY

financial year (or fiscal year) exercice financier /EF 2./

G

G/G

ground-to-ground sol-sol

GA

- 1. general agreement
- 1. accord général
- 2. general alert
- 2. alerte générale
- 3. ground attack
- 3. attaque au sol

GAERC

General Affairs – External Relations Council [EU] Conseil « Affaires générales – relations extérieures » [EU]

GAL

global address list liste globale d'adresses

GAN

groupe aéronaval aircraft carrier battle group /CVBG/

GAP

groupe auxiliaire de puissance auxiliary power unit /APU 1b./

GAR

general assessment report rapport d'évaluation générale

GAT

general air traffic circulation aérienne générale /CAG 2./

GBAD

ground-based air defence défense aérienne basée au sol

GBP

pound sterling livre sterling

GCA

ground-controlled approach procédure d'approche guidée du sol

GCC

groupe consultatif commun joint consultative group /JCG/

GCCS

global command and control system système mondial de commandement et de contrôle

GCI

ground-controlled interception interception contrôlée du sol

GCOS

general chief of staff chef d'état-major général /CEMG/

GCU

guidance and control unit section de guidage et de commande /SGC/

GDH

groupe date-heure date-time group /DTG/

GDM

Group on Defence Matters Groupe sur les questions de défense

GDP

- 1. general defence plan
- 1. plan général de défense /PGD/
- 2. gross domestic product
- 2. produit intérieur brut /PIB/
- Guidance for Defence Planning
- 3. Directive d'orientation sur les plans de défense

GDPR

Group of Deputy Permanent Representatives on the Public Disclosure of NATO Documents

Groupe des représentants permanents suppléants sur la mise en lecture publique de documents OTAN

GDS

Civil Democratic Party of Bosnia and Herzegovina Parti démocratique civil de Bosnie-Herzégovine

GE

- 1. ground environment
- 1. infrastructure électronique
- 2. guerre électronique
- 2. electronic warfare /EW 2./

GEADGE

German Air Defence Ground Environment infrastructure électronique de la défense aérienne de l'Allemagne

GEIP

Groupe européen indépendant de programme Independent European Programme Group /IEPG/

GEM

ground effect machine
1a. appareil à effet de sol
1b. véhicule à coussin d'air

GEMS

generic establishment management system système générique de gestion des effectifs

GEO

preferred term: GSO terme préféré : GSO

GEOREF

world geographic reference system système mondial géographique de référence

GEOSITREP

geographic situation report compte rendu de situation géographique

GEP

generic plan plan générique

GFA

- 1. gunfire area
- 1. zone de tirs d'artillerie
- 2. preferred term: GFAP
- 2. terme préféré : GFAP

GFAP

General Framework Agreement for Peace in Bosnia-Herzegovina (commonly called "Dayton Agreement")

Accord-cadre général pour la paix en Bosnie-Herzégovine (communément appelé "Accord de Dayton")

GFC

ground force commander commandant des forces au sol

GFIM

groupe de forces interarmées multinationales combined joint task force /CJTF/

GFR

gap-filler radar radar de couverture

GHMA

Global Humanitarian Mine Action action humanitaire mondiale de lutte contre les mines

GI

gestion de l'information information management /IM 1./

GIP

- 1. generic intelligence plan
- 1. plan générique de renseignement
- 2. Groupe international de police
- 2. International Police Task Force /IPTF/

GIUK

Greenland/Iceland/United Kingdom (Gap) (passage) Groenland - Islande - Royaume-Uni

GLC

group logistic coordinator coordonnateur de la logistique de groupe

GLCM

ground-launched cruise missile missile de croisière à lanceur terrestre

GLINT

gated laser intensifier intensificateur laser à créneau

GLO

ground liaison officer officier de liaison - Terre

GLONASS

global navigation satellite system [Russian Federation] système mondial de radionavigation par satellite /Fédération de Russie/

GMDSS

global maritime distress and safety system système mondial de détresse et de sécurité en mer

GMF

ground mobile force force terrestre mobile

GMT

Greenwich mean time temps moyen (du méridien) de Greenwich /TMG 2./

GNP

gross national product produit national brut /PNB/

GNR

general nuclear response riposte nucléaire généralisée

GNSS

global navigation satellite system système mondial de radionavigation par satellite

GNT

gouvernement national de transition transitional national government /TNG/

GOA

Government of Afghanistan gouvernement de l'Afghanistan

GOB

preferred term: GRORBAT terme préféré : GRORBAT

GOEWDS

Group of Experts on Warning and Detection Systems Groupe d'experts sur les systèmes d'alerte et de détection

GOF

group of forces groupe de forces

GOM

groupement opérationnel de manoeuvre operational manoeuvre group /OMG/

GOP

guidelines for operational planning directive de planification opérationnelle

GOS

grade of service qualité d'écoulement du trafic

GOTS

government off-the-shelf gouvernemental sur étagère (ou gouvernemental standard)

GPALS

global protection against limited strikes protection à l'échelle mondiale contre des attaques limitées

GPF

general-purpose force force polyvalente

GPG

general political guidelines directives politiques générales

GPGM

general-purpose ground mine mine de fond universelle

GPN

Groupe des plans nucléaires Nuclear Planning Group /NPG/

GPS

- 1. general-purpose segment
- 1. segment à usage général
- 2. global positioning system
- 2. système mondial de positionnement
- 3. global protection system
- 3. système de protection à l'échelle mondiale

GQA

government quality assurance assurance officielle de la qualité

GRF

graduated readiness force force à niveau de préparation gradué

GROBAT

preferred term: GRORBAT terme préféré : GRORBAT

GRORBAT

ground order of battle ordre de bataille Terre

GRP

glass-reinforced plastic/polyester plastique/polyester armé de fibres de verre

GRU

grid reference unit unité de référence de grille /UREF/

GS

- 1. general staff
- 1. état-major général /EMG/
- 2. general support [artillery]
- 2. appui général [artillerie]
- 3. ground support
- 3. appui au sol

GS OSRH

General Staff of the Armed Forces of the Republic of Croatia État-major général des Forces armées de la République de Croatie

GSE

ground support equipment matériel de servitude au sol

GSO

geostationary orbit orbite géostationnaire

GSP

general strike plan plan général d'attaque nucléaire

GSR

- 1. general support reinforcing
- 1.renforcement de l'appui général
- 2. ground surveillance radar
- 2. radar de surveillance au sol /RSS/

GSS

Civic Alliance of Serbia Alliance civique de Serbie

GS VRS

General Staff of the Army of the Republika Srpska État-major général de l'armée de Republika Srpska

GSW

gunshot wound *blessure par balle (ou par arme à feu)*

GSZ

ground safety zone zone de sécurité terrestre /ZST/

GT

- 1. groupe de travail
- 1. working group /WG/
- 2. groupe tactique
- 2. task group /TG/
- 3. gun-target (line)
- 3. (ligne) pièce-but

GTAH

groupe de travail ad hoc ad hoc working group /AHWG/

GTC

gain time control régulation du gain en fonction du temps

GUI

graphical user interface interface graphique personnalisée

GVT

à gain variable dans le temps sensitivity time control /STC/

GW

- 1. gateway
- 1. passerelle
- 2. guided weapon
- 2. engin guidé

GWOT

global war on terrorism guerre planétaire contre le terrorisme

GΖ

ground zero

1a. point zéro /PZ 2./

1b. surface zéro /SZ 2./

Н

HA

- 1. holding area
- 1. zone d'attente
- humanitarian assistance
- assistance humanitaire

HAA

heavy anti-aircraft artillery artillerie antiaérienne lourde

HACV

heavy armament combat vehicle véhicule de combat à armement lourd /VCAL/

HAF

heliborne assault force force d'assaut héliportée

HAG

helicopter action group 1a. groupe d'action d'hélicoptères 1b. groupe de combat d'hélicoptères

HAGC

helicopter action group commander

1a. commandant de groupe d'action d'hélicoptères

1b. commandant de groupe de combat d'hélicoptères

HANE

high-altitude nuclear explosion explosion nucléaire à haute altitude

HAO

humanitarian assistance operation opération d'aide humanitaire

HAR

helicopter assault regiment régiment d'hélicoptères d'assaut

HARM

high-speed anti-radiation (anti-radar) missile missile antirayonnement (antiradar) à grande vitesse

HARP

high-altitude release point point de largage haute altitude

HAS

hardened aircraft shelter abri durci pour avion(s)

HAZCON

hazardous conditions conditions dangereuses

HCI

human-computer interface [synonyms: HMI; MMI] interface homme-machine [synonymes: HMI; MMI]

HCU

helicopter control unit unité contrôleur d'hélicoptères

HDC

helicopter direction centre centre de direction des hélicoptères

HDZ

Croatian Democratic Union [Croatia] *Union démocratique croate* [Croatie]

HE

- 1. high explosive
- 1. explosif brisant
- 2. hydrophone effect
- 2. effet hydrophone

HEADTS

helicopter and aircraft detection training system système de formation à la détection d'hélicoptères et d'avions

HEC

helicopter element coordinator

1a. coordonnateur des moyens hélicoptères

1b. coordonnateur de l'élément hélicoptère

HEL

high-energy laser laser à énergie élevée

HEP

high-explosive plastic explosif brisant plastic

HESH

high-explosive squash head explosif brisant à tête d'écrasement

HET

heavy equipment transport équipement (matériel) lourd

HEU

highly enriched uranium uranium hautement enrichi

HF

height finder altimètre

HFA

Helsinki Final Act Acte final d'Helsinki

HHG

Helsinki Headline Goal [EU] Objectif militaire global d'Helsinki [EU]

HICAP

high combat air patrol patrouille aérienne de combat à haute altitude

HICON

higher control contrôle à l'échelon supérieur

HIDACZ

high-density airspace control zone zone de contrôle de l'espace aérien à forte densité

HIFR

helicopter in-flight refuelling ravitaillement en vol d'hélicoptères

HILEX

high-level exercise exercice de haut niveau

HIMAD

high-altitude missile air defence système de missiles de défense aérienne à haute altitude

HIMEZ

high missile engagement zone zone d'engagement des missiles à haute altitude

HINA

Croatian Information News Agency Agence de presse croate

HINS

helicopter integrated navigation system système de navigation intégré pour hélicoptère

HIPAR

high-power acquisition radar radar d'acquisition de grande puissance

HIPIR

high-power illumination radar radar d'illumination de grande puissance

HIR

hydrostatic impact rocket roquette percutante à armement hydrostatique

HIS

- 1. Croatian Information Service
- 1. Service d'information croate
- 2. hostile intelligence service
- 2. service de renseignement ennemi

HISAM

high-altitude surface-to-air missile missile surface-air haute altitude

HLG

high-level group groupe de haut niveau

HLS

helicopter landing site site de poser d'hélicoptère

HLSG

high-level steering group groupe directeur de haut niveau

HLST

high-level study team équipe d'étude de haut niveau

HLTF

- 1. high-level task force
- 1. groupe de travail de haut niveau
- 2. High-Level Task Force on Conventional Arms Control
- 2. Groupe de travail de haut niveau sur la maîtrise des armements conventionnels

HLTF/R

reinforced high-level task force groupe de travail élargi de haut niveau

HLTFST

high-level task force support team équipe de soutien du groupe de travail de haut niveau

HLWG

high-level working group groupe de travail de haut niveau

HLZ

helicopter landing zone zone (aire) de poser d'hélicoptère

HMG

heavy machine-gun mitrailleuse lourde

HMI

human-machine interface [synonyms: HCI; MMI] interface homme-machine [synonymes: HCI; MMI]

HMMWV

high-mobility multipurpose wheeled vehicle véhicule sur roues polyvalent à grande mobilité

HMV

high-mobility vehicle véhicule à grande mobilité

HN

host nation pays hôte

HNIP

host nation in-place (forces) (forces) en place du pays hôte

HNS

- 1. Croatian People's Party
- 1. Parti du peuple croate
- 2. host nation support
- 2. soutien fourni par le pays hôte

HNSA

host nation support agreement (arrangement) accord (arrangement) de soutien fourni par le pays hôte

HNZ

Croatian People's Union *Union du peuple croate*

HOB

height of burst

1a. hauteur d'éclatement

1b. hauteur d'explosion

HOD

head of delegation chef de délégation

HOIS

preferred term: HIS 2. terme préféré : HIS 2.

HOJ

home-on-jam ralliement sur brouillage

HOM

head of mission chef de mission

HP

high pressure haute pression

HPA

- 1. heure prévue (ou probable) d'arrivée
- 1. estimated time of arrival /ETA/
- 2. high-power amplifier
- 2. amplificateur de grande puissance

HPD

heure prévue (ou probable) de départ estimated time of departure /ETD/

HPPS

high-pressure pump station station de pompage haute pression

HPR

heure prévue (ou probable) de retour estimated time of return /ETR 2./

HPT

high-payoff target objectif à haut rendement

HQ

headquarters

- 1a. direction générale /DG 1./ [NAMSA]
- 1b. état-major /EM 2./
- 1c. poste de commandement /PC 2./
- 1d. quartier général /QG/
- 1e. siège [de l'OTAN]

HQ AIRNORTH

Headquarters Allied Air Forces North [obsolete] Quartier général des Forces aériennes alliées Nord [obsolète]

HQ AIRSOUTH

Headquarters Allied Air Forces South [obsolete] Quartier général des Forces aériennes alliées Sud [obsolète]

HQ ASC

Headquarters Allied Submarine Command Quartier général du Commandement des Forces sous-marines alliées

HQ LANDNORTH

Headquarters Allied Land Forces North [obsolete]

Quartier général des Forces terrestres alliées Nord [obsolète]

HQ LANDSOUTH

Headquarters Allied Land Forces South [obsolete]

Quartier général des Forces terrestres alliées Sud [obsolète]

HQ NAEW&C FC

Headquarters NATO Airborne Early Warning and Control, Force Command [when referring to the Headquarters situated at SHAPE, in Belgium]

Quartier général du Commandement de la Force aéroportée d'alerte lointaine et de contrôle de l'OTAN [désigne le quartier général implanté au SHAPE, en Belgique]

HQ NAVNORTH

Headquarters Allied Naval Forces North [obsolete]

Quartier général des Forces navales alliées Nord [obsolète]

HQ NAVSOUTH

Headquarters Allied Naval Forces South [obsolete]

Quartier général des Forces navales alliées Sud [obsolète]

HQ SACT

Headquarters, Supreme Allied Commander Transformation Quartier général du Commandant suprême allié Transformation

HQ STRIKFLTLANT

Headquarters Striking Fleet Atlantic [obsolete]

Quartier général de la Flotte d'intervention de l'Atlantique [obsolète]

HR

High-Representative [UN] Haut-Représentant [ONU]

HRC

high risk of capture (personnel) (personnel) à risque élevé d'enlèvement

HRF

high-readiness force force à haut niveau de préparation

HRI

human-readable interpretation traduction en clair /TC 3./

HRK

Croatian kuna kuna croate

HRM

Croatian Navy

Marine croate

HRO

High-Representative's Office [UN] Bureau du Haut-Représentant [ONU]

HRP

- 1. helicopter reference point
- 1. point de référence de l'hélicoptère /PRH/
- 2. human remains pouch
- 2. housse à restes humains

HRT

hostage rescue team équipe de sauvetage d'otages

IHSO

heure sur l'objectif time on target /TOT 2./

HSSV

high-speed surface vessel bâtiment de surface à grande vitesse

HTF

Headline Task Force [EU]

Groupe spécial sur l'objectif global [UE]

HTT

highly transportable terminal terminal très facilement transportable

HUD

head-up display

1a. présentation tête haute

1b. visualisation tête haute /VTH/

HUMINT

human intelligence

1a. renseignement humain

1b. renseignement d'origine humaine /ROHUM/ [France]

HUMRO

humanitarian relief operation opération de secours humanitaire

HUNTEX

minehunting exercise exercice de chasse aux mines

HVAA

high-value air asset moyen aérien précieux (ou de grande valeur)

HVAC

heating, ventilation, air conditioning chauffage, ventilation, climatisation

HVD

high-value detainee *détenu de grande valeur*

HVT

high-value target objectif précieux

HVU

high-value unit unité précieuse

HW

hazardous waste déchets dangereux

I

1&1

interoperability and integration interopérabilité et intégration

I and W

preferred term: I&W 1. and 2. terme préféré : I&W 1. et 2.

I&W

- 1. indications and warning
- 1. indices et critères d'alerte
- 2. indicators and warnings
- 2. indices et indicateurs d'alerte

I-HAWK

Improved HAWK HAWK amélioré

IACB

interdiction aérienne du champ de bataille battlefield air interdiction /BAI/

IAD

interface adaptor device adaptateur d'interface

IADS

integrated air defence system système de défense aérienne intégrée

IAEA

International Atomic Energy Agency
Agence internationale de l'énergie atomique /AIEA/

IAG

international auditing guideline norme de vérification internationale /NVI/

IALCE

international airflift control element élément international de contrôle du transport aérien

IAM

International Agencies Meeting réunion des agences internationales

IAP

instrument approach procedure procédure d'approche aux instruments

IAPC

International Auditing Practices Committee

Comité international de normalisation de la vérification /CINV/

IAR

intelligence area of responsibility

zone de responsabilité du renseignement /ZRR 1b/

IAS

1. indicated air speed

1a. vitesse anémométrique

1b. vitesse badin

1c. vitesse indiquée

- 2. international accounting standard
- 2. norme comptable internationale

IATO

interim approval to operate approbation provisoire d'exploitation

IBA

International Board of Auditors for NATO

Collège international des commissaires aux comptes de l'OTAN

IBAN

preferred term: IBA terme préféré : IBA

IBOA

preferred term: IBA terme préféré : IBA

IBS

industrial benefits sharing

1a. partage des avantages industriels

1b. répartition des retombées industrielles

IIC

- 1. information campaign
- 1. campagne d'information
- Infrastructure Committee
- 2. Comité de l'infrastructure
- 3. intelligence collection
- 3. recherche de renseignement

invited country

4. pays invité

ICAO

International Civil Aviation Organization
Organisation de l'aviation civile internationale /OACI/

ICAPS

integrated command antisubmarine warfare prediction system système de prévisions du commandement intégré de lutte anti-sous-marine

ICB

international competitive bidding appel d'offres international /AOI 1b./

ICBM

intercontinental ballistic missile missile balistique intercontinental

ICC

integrated command and control commandement et contrôle intégrés

ICD

imitative communications deception déception des communications par imitation

ICFY

International Conference on Former Yugoslavia Conférence internationale sur l'ex-Yougoslavie

ICG

[new member nations] Integration and Coordination Group Groupe Intégration et coordination [de nouveaux pays membres]

ICM

improved conventional munitions munitions classiques (ou conventionnelles) améliorées

ICP

- 1. intelligence collection plan
- 1. plan de recherche de renseignement
- 2. inventory control point
- 2. point de contrôle des stocks /PCS/

ICR

in-country resources ressources disponibles dans le pays

ICRC

International Committee of the Red Cross

Comité international de la Croix-Rouge /CICR 1./

ICS

in-country support soutien à l'intérieur du pays

ICT

international call for tenders appel d'offres international /AOI 1a./

ICTY

International Criminal Tribunal for the Former Yugoslavia Tribunal pénal international pour l'ex-Yougoslavie /TPIY/

ICV

infantry combat vehicle (related term: IFV) véhicule de combat d'infanterie /VCI 1a./

ICVA

International Council of Voluntary Agencies [relief operations]

Conseil international des agences bénévoles /CIAB/ [opérations de secours]

ID

infantry division division d'infanterie /DI/

IDAC

interim deployable ACCS component composante déployable provisoire de l'ACCS

IDCP

identification data combining process processus de combinaison des données d'identification

IDF

interceptor day fighter chasseur-intercepteur de jour

IDP

internally displaced person personne déplacée à l'intérieur du territoire

IDRO

international disaster relief operation opération internationale de secours en cas de catastrophe

IDS

intrusion detection system système de détection des intrusions

IEBL

inter-entity boundary line ligne de démarcation entre entités

IEC

International Electrotechnical Commission

Commission électrotechnique internationale /CEI 1./

IED

improvised explosive device dispositif explosif de circonstance

IEDD

improvised explosive device disposal élimination de dispositif (ou d'engin) explosif de circonstance

IEF

- 1. initial entry force
- 1. force d'entrée initiale
- 2. in-transit evacuation facility
- 2. centre de transit pour évacuation sanitaire

IEM

impulsion électromagnétique electromagnetic pulse /EMP/

IEPG

Independent European Programme Group Groupe européen indépendant de programme /GEIP/

IEPR

initial exercise press release communiqué de presse préalable à l'exercice

IER

information exchange requirement besoin (ou exigence) en matière d'échange d'informations

IESD

Identité européenne de sécurité et de défense European Security and Defence Identity /ESDI/

IESE

Initiative pour l'Europe du Sud-Est South-Eastern Europe Initiative /SEEI/

IFB

invitation for bids

1a. appel d'offres /AO 2b./ 1b. invitation à soumissionner

IFCS

improved fire-control system système de conduite de tir amélioré

IFF

identification, friend-or-foe identification ami/ennemi

IFIB

invitation for international bidding appel d'offres international /AOI/

IFL

international frequency list liste des fréquences internationales

IFM

instantaneous frequency measurement mesure de fréquence instantanée

IFR

- 1. in-flight refuelling
- 1. ravitaillement en vol
- 2. instrument flight rules
- 2. règles de vol aux instruments

IFV

infantry fighting vehicle (related term: ICV) véhicule de combat d'infanterie /VCI 1b./

liG

implementation group groupe de mise en œuvre

ligo

intergovernmental organization organisation intergouvernementale /OIG/

IGSS

interim geographic support system système provisoire de soutien géographique

IHL

international humanitarian law droit international humanitaire /DIH/

IIO

Interallied Insurance Organization Organisation interalliée d'assurance

IIP

intelligent interface processor processeur d'interface intelligent

IJMS

interim JTIDS message standard norme de message provisoire JTIDS

ILDP

inter-look dormant period période d'insensibilisation entre impulsions

ILS

- 1. instrument landing system
- 1. système d'atterrissage aux instruments
- 2. integrated logistic support
- 2. soutien logistique intégré

ILSP

integrated logistics support plan [NACMO] plan de soutien logistique intégré [NACMO]

IM

- 1. information management
- 1. gestion de l'information /GI/
- 2. interceptor missile
- 2. missile d'interception

IMA

implementation management authority autorité chargée de la gestion de la mise en oeuvre

IMAT

independent maritime analysis team équipe indépendante d'analyses maritimes

IMC

instrument meteorological conditions conditions météorologiques de vol aux instruments

IMDG(C)

International Maritime Dangerous Goods (Code) (Code) international du transport maritime de marchandises dangereuses

IMF

International Monetary Fund Fonds monétaire international /FMI/

IMG

International Management Group [for reconstruction in Bosnia] Groupe international de gestion [pour la reconstruction en Bosnie]

IMINT

imagery intelligence renseignement (par) imagerie

IMM

integrated materiel management gestion intégrée des matériels

IMO

International Maritime Organization
Organisation maritime internationale /OMI/

IMP

initial military programme programme militaire initial

IMPREP

implementation report compte rendu de mise en oeuvre

IMS

International Military Staff État-major militaire international /EMI/

IMSAT

imagery satellite satellite photographique

IMSD

ISAF military security directive directive de l'ISAF sur la sécurité militaire

IN

inertial navigation navigation à inertie (ou inertielle, ou par inertie)

INAS

inertial navigation and attack system système de navigation par inertie et d'attaque

INF

intermediate-range nuclear forces forces nucléaires de portée intermédiaire /FNI/

Infil.

infiltration *infiltration*

Info Op(s)

information operation(s) opération(s) d'information

INFOSEC

(electronic) information security sécurité des informations (électroniques)

INMARSAT

International Mobile Satellite Organization [formerly called International Maritime Satellite Organization]

Organisation internationale de télécommunications mobiles par satellite [anciennement appelée Organisation internationale des satellites maritimes]

INS

- 1. improved NATO Air Defence Ground Environment station
- 1. station améliorée de l'infrastructure électronique de la défense aérienne de l'OTAN
- 2. inertial navigation system
- 2. système de navigation à inertie (ou inertielle, ou par inertie)

Int.

intelligence renseignement /Rens./

INTAF

international affairs affaires internationales

INTEL

preferred term: Int. terme préféré : Rens.

INTREP

intelligence report compte rendu de renseignement

INTREQ

intelligence request demande de renseignement

INTSUM

intelligence summary synthèse de renseignement

INVITEX

invitation to a (national) exercise invitation à un exercice (national)

10

- 1. international organization
- 1. organisation internationale /OI 2./
- interoperability objective
- objectif d'interopérabilité
- deprecated
- 3. déconseillé

IOC

- 1. initial operational capability
- 1a. admission au service actif /ASA 1./ [France]
- 1b. capacité opérationnelle initiale
- 1c. entrée en service opérationnel
- 2. Intergovernmental Oceanographic Commission
- 2. Commission océanographique intergouvernementale /COI 1./
- 3. interim operational capability
- 3. capacité opérationnelle provisoire

locc

ISAF Operations and Coordination Centre Centre de coordination et d'opérations de l'ISAF

IOM

International Organization for Migration *Organisation internationale pour les migrations /OIM/*

IOPC

initial operational planning conference conférence initiale de planification opérationnelle

IOS

Inter-Organizations Section Section interorganisations /SIO/

IOSS

Inter-Organizations Study Section on Salaries & Prices Section interorganisations d'étude des salaires et des prix

IΡ

initial point

1a. point de contrôle

1b. point d'orientation (Air)

1c. point initial

1d. trace origine

IPAR

improved pulse acquisition radar radar d'acquisition à impulsions amélioré

IPB

intelligence preparation of the battlefield (or battlespace) préparation d'organigraphes du champ (ou de l'espace) de bataille pour le renseignement

IPC

- 1. Industrial Planning Committee
- 1. Comité de planification industrielle
- 2. initial planning conference
- 2. conférence de planification initiale

IPE

individual protective equipment [NBC] équipement individuel de protection [NBC]

IPF

- 1. in-place force
- 1. force en place
- 2. international protection force
- 2. force de protection internationale /FPI/

IPG

- 1. initial partnership goal
- 1. objectif initial du Partenariat
- 2. international planning group
- 2. groupe de planification international

IPIR

initial programmed interpretation report compte rendu initial d'interprétation

IPM

inventory of preventive measures inventaire des mesures préventives

IPP

individual Partnership programme programme de Partenariat individuel

IPPC

Infrastructure Payments and Progress Committee Comité des paiements et de l'avancement des travaux d'infrastructure

IPR

- 1. industrial property rights
- 1. droits de propriété industrielle
- 2. intellectual property rights
- 2. droits de propriété intellectuelle

IPRB

Infrastructure (Priority) Project Review Board
Commission d'examen des projets d'infrastructure (prioritaires)

IPT

integrated project team [Submarine SAR] équipe de projet intégré [SAR de sous-marins]

IPTF

International Police Task Force Groupe international de police /GIP 2./

lır

- 1. information requirement
- 1. besoin en information (ou en renseignement brut)
- 2. infrared
- 2. infrarouge
- 3. intelligence request
- 3. demande de renseignement

IRB

Infrastructure Review Board
Comité d'examen de l'infrastructure

IRBM

intermediate-range ballistic missile missile balistique de portée intermédiaire

IRCM

infrared countermeasure(s)
contre-mesure(s) infrarouge(s)

IRCS

international radio call sign indicatif d'appel radio international

IRD

- 1. information resource dictionary
- 1. dictionnaire des ressources en information
- 2. infrared decoy
- 2. leurre infrarouge

IRDS

- 1. information resource dictionary system
- 1. système de dictionnaire des ressources en information
- 2. infrared detection system
- 2. système de détection infrarouge

IRF

immediate reaction force force de réaction immédiate

IRLS

infrared linescan system analyseur infrarouge à balayage linéaire

IRM

integrated resource management gestion intégrée des ressources

IRP

interference reporting point poste de compte rendu des interférences

IRPCS

International Regulations for Prevention of Collisions at Sea règlement international pour prévenir les abordages en mer

IRRB

Infrastructure Requirements Review Board Comité d'examen des besoins d'infrastructure

IRST

infrared search and track (system) (système de) recherche et poursuite infrarouge

IRT

immediate response team équipe de réponse immédiate

IRTF(L)

Immediate Reaction Task Force (Land) force opérationnelle terrestre de réaction immédiate

IS

- 1. information system
- 1. système d'information
- 2. International Staff
- 2. Secrétariat international /SI 1./

ISA

integrated support area zone de soutien intégré

ISAF

International Security Assistance Force [Afghanistan] Force internationale d'assistance à la sécurité [Afghanistan]

ISB

intermediate staging base base d'étape intermédiaire

ISCOMICELAND

Island Command Iceland
Commandement de l'Islande

ISD

in-service date date de mise en service

ISDN

integrated services digital network réseau numérique à intégration de services /RNIS/

ISDR

international ship(ping) destination room chambre internationale de destination des navires

ISK

Iceland krona couronne islandaise

ISO

International Organization for Standardization Organisation internationale de normalisation

ISOPREP

isolated personnel report fiche personnalisée d'authentification

ISP

- 1. identification safety point
- 1. point de sécurité d'identification
- 2. individual security programme
- 2. programme de sécurité individuelle

ISPE

initial state peacetime establishment tableau initial d'effectifs du temps de paix

ISR

- 1. identification safety range
- 1. distance de sécurité d'identification
- 2. implementation status report
- 2. rapport sur l'avancement des travaux
- 3. intelligence, surveillance and reconnaissance
- 3. renseignement, surveillance et reconnaissance

ISSC

Integrated System Support Centre Centre de soutien des systèmes intégrés

IST

inter-switch trunk liaison de jonction entre commutateurs

ISTAR

intelligence, surveillance, target acquisition and reconnaissance renseignement, surveillance, acquisition d'objectifs et reconnaissance

IT

information technology technologie de l'information

ITEC

improved theatre nuclear forces emergency communications communications de secours améliorées des forces nucléaires de théâtre

ITO

international terrorist organization organisation terroriste internationale

ITSEC

information technology security evaluation criteria critères d'évaluation de la sécurité des technologies de l'information

ITT

in-theatre training entraînement sur le théâtre

ITU

International Telecommunication Union
Union internationale des télécommunications /UIT/

ITU-R

International Telecommunication Union - Radiocommunication Sector Union internationale des télécommunications - Secteur des radiocommunications /UIT-R/

ITV

in-transit visibility visibilité en cours de transfert

IUKADGE

Improved UK Air Defence Ground Environment infrastructure électronique améliorée de la défense aérienne au Royaume-Uni

IVC

immediately vital cargo cargaison immédiatement vitale

IVCP

illegal vehicle checkpoint poste de contrôle illégal des véhicules

IVPN

international virtual private network réseau privé virtuel international

IVSN

initial voice switched network réseau téléphonique commuté initial

lıw

- 1. individual weapon
- 1. arme individuelle
- 2. information warfare
- 2. guerre de l'information

IWT

inland waterways transport transport par voies navigables intérieures

J

J

joint staff état-major interarmées

JAA

joint action area zone d'action conjointe

JAAT

joint air-assault (or air-attack) team groupe d'assaut aérien (ou d'attaque aérienne) interarmées

JAAWSC

joint anti-air warfare support and coordination (net) (réseau de) coordination et soutien de la lutte antiaérienne combinée

JALLC

Joint Analysis and Lessons Learned Centre Centre interarmées d'analyse et d'enseignements tirés

JARC

joint air reconnaissance centre centre interarmées de reconnaissance aérienne

JATO

jet-assisted take-off décollage assisté par fusée à combustible liquide

JBTC

joint blood transhipment centre centre interarmées de transbordement de sang

JCA

jamming control authority autorité de contrôle du brouillage

JCB

Joint Consultative Board Comité mixte de consultation

JCC

joint civil commission commission civile mixte

JCG

joint consultative group groupe consultatif commun /GCC/

JC Lisbon

Allied Joint Command Lisbon

Commandement allié interarmées à Lisbonne

JCMMG

Joint Civil/Military Medical Group Groupe médical mixte civilo-militaire

JCP

Joint Committee on Proliferation Comité mixte sur la prolifération

JCS

Joint Chiefs of Staff [United States]
Instance collégiale des chefs d'état-major

JD

job description description de poste

JEMDES

Joint European Meteorological and Oceanographic Centre Data Exchange System système interarmées d'échange de données du centre météorologique et océanographique en Europe

JEPS

joint exercise planning staff état-major interarmées (mixte) de planification d'exercice

JEWC(C)

Joint Electronic Warfare Coordination (Cell/Committee) (Cellule/Comité) interarmées de coordination de la guerre électronique

JFACC

joint forces air component command commandement de composante aérienne de forces interarmées

JFAI

joint formal acceptance inspection inspection mixte de réception officielle

JFC

joint force command(er) commandement (commandant) de forces interarmées

JFC Brunssum

Allied Joint Force Command Brunssum

Commandement des Forces alliées interarmées à Brunssum

JFC HQ Brunssum

Allied Joint Force Command Headquarters Brunssum

Quartier général du Commandement des Forces alliées interarmées à Brunssum

JFC HQ Naples

Allied Joint Force Command Headquarters Naples

Quartier général du Commandement des Forces alliées interarmées à Naples

JFC HQ NORTH

Joint Forces Command Headquarters North [obsolete]

Quartier général du Commandement des Forces interarmées Nord [obsolète]

JFC HQ SOUTH

Joint Forces Command Headquarters South [obsolete]

Quartier général du Commandement des Forces interarmées Sud [obsolète]

JFC Naples

Allied Joint Force Command Naples

Commandement des Forces alliées interarmées à Naples

JFCNORTH

Joint Forces Commander North [obsolete]

commandant des Forces interarmées Nord [obsolète]

JFCSOUTH

Joint Forces Commander South [obsolete]

commandant des Forces interarmées Sud [obsolète]

JFLCC

joint forces land component command [obsolete]

commandement de composante terrestre de forces interarmées [obsolète]

JFMCC

joint forces maritime component command [obsolete]

commandement de composante maritime de forces interarmées [obsolète]

JFPF

Joint Federal Police Force [SFOR]

Force de police mixte fédérale [SFOR]

JFTC

Joint Force Training Centre

Centre d'entraînement de forces interarmées

JHNSP

joint host nation support plan plan interarmées de soutien fourni par le pays hôte

JIC

- 1. Joint Implementation Commission
- 1. Commission mixte d'application
- 2. Joint Implementation Committee
- 2. Comité interarmées (ou mixte) de mise en oeuvre
- 3. joint intelligence centre
- 3. centre de renseignement interarmées

JICC

Joint Information Coordination Committee Comité interarmées de coordination de l'information

JIP

joint implementation plan plan interarmées (ou mixte) de mise en oeuvre

JISE

joint intelligence support element élément interarmées d'appui renseignement

JLC

joint logistic command commandement logistique interarmées

JLOC

joint logistic operations centre centre interarmées d'opérations logistiques

JLP

joint logistic plan plan logistique interarmées (ou mixte)

JLPG

Joint Logistic Planning Group Groupe interarmées (ou mixte) de planification logistique

JLSP

joint logistic support plan plan de soutien logistique interarmées

JLV

joint likelihood vector vecteur de vraisemblance commun

JMAPS

joint message-processing system système interarmées de traitement de messages

JMC

- 1. Joint Medical Committee
- 1a. Comité interarmées des services médicaux
- 1b. Comité mixte médical
- 2. joint military commission
- 2. commission militaire mixte

JMCC

joint movement coordination centre centre interarmées de coordination des mouvements

JMCIS

joint maritime command information system système commun d'information pour le commandement maritime

JMETL

joint mission-essential task list [PCC 3.] liste commune des tâches essentielles à la mission [PCC 3.]

JMEX

joint movement exercise exercice de mouvements interarmées

JMP

joint movement plan plan de mouvements interarmées

JOA

joint operations area zone d'opérations interarmées

JOC

joint operations centre centre d'opérations interarmées

JOINTEX

joint exercise exercice interarmées

Joint HQ Lisbon

Joint Headquarters Lisbon Quartier général interarmées à Lisbonne

JOPG

Joint Operations Planning Group Groupe des plans d'opérations interarmées

JP

jet propellant carburéacteur

JPC

- 1. joint planning commission
- 1. commission mixte de planification
- 2. joint planning committee
- 2. comité mixte de planification

JPF

joint police force [SFOR] force de police mixte [SFOR]

JPG

joint planning group groupe mixte de planification

JPIC

joint precision interdiction concept concept d'interdiction de précision interarmées

JPO

joint petroleum office bureau interarmées des carburants

JPWHQ

joint primary war headquarters quartier général de guerre principal interarmées /QGGPI/

JRC

- 1. joint reconnaissance centre
- 1. centre interarmées de reconnaissance
- 2. joint rescue centre
- 2. centre interarmées des opérations de sauvetage

JRCC

joint rescue coordination centre centre interarmées de coordination des opérations de sauvetage

JSB

Joint Service Board [NSA] [obsolete – now called MCJSB] Bureau interarmées [AON] [obsolète – maintenant appelé MCJSB]

JSC

- 1. joint spectrum centre
- 1. centre interarmées (de gestion) du spectre
- 2. joint steering committee
- 2. comité directeur mixte
- 3. joint sub-committee
- 3. sous-comité mixte

JSF

joint strike fighter avion d'attaque interarmées

JSMS

joint spectrum management system système interarmées de gestion du spectre

JSOTF

joint special operations task force groupe opérationnel interarmées pour les opérations spéciales

JSP

joint support plan plan interarmées (ou mixte) de soutien

JSRC

Joint Sub-Regional Command [obsolete] commandement interarmées sous-régional [obsolète]

JSTARS

Joint Surveillance and Target Attack Radar System [United States] système radar interarmées de surveillance et d'attaque d'objectifs [États-Unis]

JSTPS

joint strategic target planning staff état-major interarmées de planification des objectifs stratégiques

JTAA

preferred term: JAA terme préféré : JAA

JTB

joint transportation board comité mixte des transports

JTCC

joint transportation coordination centre centre de coordination interarmées des transports

JTF

joint task force groupe de forces interarmées

JTFP

joint tactical fusion programme programme interarmées de fusionnement tactique

JTIDS

Joint Tactical Information Distribution System système interarmées de diffusion des informations tactiques

JTLS

joint theatre-level simulation simulation interarmées à l'échelle du théâtre

JTMS

joint theatre movement staff état-major interarmées des mouvements sur le théâtre

JWC

Joint Warfare Centre Centre de guerre interarmées

JWID

Joint Warrior interoperability demonstration démonstration d'interopérabilité "Joint Warrior"

K

K-KILL

complete kill destruction totale

KAIA

Kabul International Airport aéroport international de Kaboul

KAU

1a. kilo accounting unit

1b. thousand accounting units

1a. kilo-unité de compte

1b. millier d'unités de compte

KCMIA

killed/captured/missing in action tué/capturé/disparu au combat

KDC

key distribution centre centre de distribution de clés /CDC 2./

KDOM

Kosovo Diplomatic Observation Mission Mission d'observation diplomatique au Kosovo

ΚE

kinetic energy énergie cinétique

KEK

key-encryption key clé de chiffrement de clés

kEUR

thousand euros [single European currency - k€] millier d'euros [monnaie unique européenne - k€]

KEW

kinetic energy weapon arme à énergie cinétique

KFOR

Kosovo Force Force pour le Kosovo

KIA

killed in action tué au combat

KMC

key mission component composante clé de la mission

KMNB

Kabul Multinational Brigade *Brigade multinationale de Kaboul*

IKMT

key military task *tâche militaire clé*

IKMTC

Kabul Military Training Centre Centre d'entraînement militaire de Kaboul

KPSS

Kosovo Police Service School École de police du Kosovo

KST

key supporting task tâche auxiliaire clé

KVM

Kosovo verification mission

Mission de vérification au Kosovo

L

LA&R

logistics, armaments and resources logistique, armements et ressources

LAA

- 1. light anti-aircraft artillery
- 1. artillerie antiaérienne légère /AAL/
- 2. lutte antiaérienne [défense aérienne navale uniquement]
- 2. anti-air warfare /AAW 2./ [naval air defence only]

LAAWC

local anti-air warfare coordinator coordonnateur local de la lutte antiaérienne

LAB

low-altitude bombing bombardement à basse altitude

LAC

preferred term: LOAC terme préféré : LOAC

LADS

limited air defence system système de défense aérienne limitée

LALC

local air logistic coordinator coordonnateur local de la logistique aérienne

LAMPS

light airborne multi-purpose system système léger polyvalent aéroporté

LAMS

local area missile system système de missile de défense de zone rapprochée

LAN

1. local area network

1a. réseau local

1b. réseau local d'entreprise /RLE/

- 2. lutte antinavire
- 2. antisurface warfare /ASUW/

Land-COM Heidelberg

Land Commander Heidelberg commandant Terre Heidelberg

Land-COM Madrid

Land Commander Madrid commandant Terre Madrid

LANDNORTH

Allied Land Forces North [obsolete]
Forces terrestres alliées Nord [obsolète]

LANDSOUTH

Allied Land Forces South [obsolete] Forces terrestres alliées Sud [obsolète]

LAPA

lutte anti-porte-avions anti-carrier warfare /ACW/

LAR

local acquisition radar radar d'acquisition local

LARS

- 1. laser-aided rocket system
- 1. système de roquettes assisté par laser
- 2. light artillery rocket system
- 2. système de roquettes d'artillerie légère
- 3. low-altitude radar system
- 3. système de radar à basse altitude

LASF

lutte (au-dessus) de (la) surface surface warfare /SW 2./

LASH

lighter aboard ship navire porte-barges

LASM

lutte anti-sous-marine antisubmarine warfare /ASW/

LASWC

local antisubmarine warfare commander (or coordinator) commandant (ou coordonnateur) de lutte anti-sous-marine

LAV

light armoured vehicle véhicule blindé léger /VBL/

LAW

light antitank weapon arme antichar légère

LCA

launch control area zone de contrôle de lancement

LCAC

landing craft, air cushion engin de débarquement sur coussin d'air

LCAR

low-coverage acquisition radar radar d'acquisition basse couverture

LCC

- 1. land component command(er)
- 1. commandement (commandant) de composante terrestre
- 2. life cycle cost
- 2. coût global de possession /CGP/
- 3. local control centre
- 3. centre de direction locale
- 4. logistics coordination centre
- 4. centre de coordination logistique /CCL/

LCE

latest cost estimate

1a. dernière estimation de coût /DEC/

1b. estimation de coût la plus récente

LCFA

ligne de coordination des feux d'appui fire support coordination line /FSCL/

LCHQ

local command headquarters quartier général de commandement local

LCN

load classification number

1a. indice de force portante

1b. numéro de classification de charge

LCP

leased circuit programme programme de location de circuits

LDS

launch detection satellite satellite de détection de lancement

LEC

locally-employed civilian [synonym: LEP - specific to SFOR/KFOR] civil employé localement [synonyme : LEP - propre à la SFOR/KFOR]

LEGAD

legal advisor conseiller juridique

LEO

low earth orbit orbite basse

LEP

locally-employed personnel [synonym: LEC - specific to SFOR/KFOR] personnel employé localement [synonyme : LEC - propre à la SFOR/KFOR]

LEST

Law-Enforcement Support Team [Dayton Agreement] Équipe d'appui à l'application des lois [Accord de Dayton]

LEV

laser-enhanced viewer tomoscope

LF

landing force force de débarquement

LFAS

low-frequency active sonar sonar actif à basse fréquence

LFE

limites financières établies established financial limits /EFL/

LFRIL

land forces reportable items list liste des articles à suivre des forces terrestres

LGB

laser-guided bomb bombe à guidage laser /BGL/

LHA

- 1. amphibious assault ship
- 1. bâtiment d'assaut amphibie
- 2. landing helicopter assault
- 2. hélicoptère d'assaut

LHD

landing ship dock navire d'assaut amphibie

LIC

low-intensity conflict conflit de faible intensité

LIDAR

- 1. laser identification, detection and ranging
- 1. identification, détection et télémétrie par laser
- 2. light detection and ranging
- 2. détection et télémétrie par ondes lumineuses

LIO

land interdiction operation opération d'interdiction terrestre

LIVEX

live exercise exercice réel

LJ

Loya Jirga *Loya Jirga*

LJF

least-jammed frequency fréquence la moins brouillée

LL

- 1. lessons learned
- 1. enseignements (tirés)
- 2. lower layer (defence)
- 2. (défense de la) couche inférieure
- 3. low-level
- 3. basse altitude

LLAD

low-level air defence défense antiaérienne à basse altitude

LLMC

low-level military commission commission militaire de bas niveau

LLR

low-level radiation radiation à bas niveau

LLRS

low-level radar system système de radar à basse altitude

LLS

low-level support appui à basse altitude

LLSUA

limiting line of submerged approach ligne limite d'approche en plongée

LLTR

low-level transit route route de transit à basse altitude

LLTV

low-light television télévision à bas niveau de lumière /TV BNL/

LMCC

LOCE mobile communications centre centre de communications mobile du LOCE

LMG

light machine-gun mitrailleuse légère

LN

- 1. lead nation 1a. pays chef de file 1b. pays pilote
- 2. local national
- 2. ressortissant local

LNO

limited nuclear option option nucléaire limitée

LO

liaison officer officier de liaison

LOA

- 1. letter of agreement
- 1. lettre d'accord
- 2. letter of assistance [PSO]
- 2. lettre d'attribution [PSO]

LOAC

law of armed conflict droit des conflits armés

LOACREP

law of armed conflict report compte rendu sur le droit des conflits armés

LOC

- 1. level of operational capability
- 1. niveau de capacité opérationnelle
- 2. limited operational capability
- 2. capacité opérationnelle limitée
- 3. lines of communications
- 3. lignes de communication

LOCE

- 1. limited operational capability, Europe
- 1. capacité opérationnelle limitée en Europe
- 2. linked operational intelligence centres, Europe
- 2. réseau des centres de renseignement opérationnel en Europe

LOCON

lower control contrôle à l'échelon inférieur

LOCPOD

low-cost powered dispenser distributeur propulsé à faible coût

LOCPOL

local police [SFOR - Bosnian police force] police locale [SFOR - police bosniaque]

Log.

logistics logistique

LOGASREQ

logistic assistance request demande d'aide logistique

LOGASSESSREP

logistic assessment report compte rendu d'évaluation logistique

LOGDEF

logistic deficiency insuffisance logistique

LOGDEFICIENCY

preferred term: LOGDEF terme préféré : LOGDEF

LOGDEPLAND

logistic depot report, land forces compte rendu des dépôts logistiques des forces terrestres

LOGEX

logistic exercise exercice logistique

LOGFAS

logistic functional area services services du domaine fonctionnel logistique

LOGFASS

logistics functional area sub-system [obsolete - see LOGFAS] sous-système de domaine fonctionnel "logistique" [obsolète - terme préféré : LOGFAS]

LOGREQ

- 1. logistic request
- 1. demande de soutien logistique
- 2. logistic requirement
- 2. besoin logistique

LOGSITLAND

logistic situation report, land forces compte rendu de situation logistique des forces terrestres

LOGSITREP

logistic situation report compte rendu de situation logistique

LOGSTAR

logistic status report compte rendu de situation logistique

LOGSUMREP

logistic summary report compte rendu logistique sommaire

LOGSURPLUS

logistic surplus surplus logistique

LOH

light observation helicopter hélicoptère léger d'observation

LOI

- 1. letter of instruction
- 1. lettre d'instruction
- 2. letter of intent
- 2. lettre d'intention

LOJI

loss of job indemnity indemnité de perte d'emploi

LOMEZ

low missile engagement zone zone d'engagement des missiles à basse altitude

LOP

line of position ligne de position

LOPAR

low-power acquisition radar radar d'acquisition de faible puissance

LORAD

long-range active detection (system) (système de) détection active à longue distance

LORAN

long-range navigation navigation à longue distance

LOS

line of sight

1a. à portée optique

1b. en visibilité directe

LOSAM

low-altitude surface-to-air missile missile surface-air à basse altitude

LOSHADREP

local shipping advisory representative représentant local de la navigation commerciale

LOTS

logistics over the shore opérations logistiques sur plage

LOWCAP

low-altitude combat air patrol patrouille aérienne de combat à basse altitude

LP

- 1. landing point
- 1. point de débarquement
- 2. light patrol
- 2. patrouille légère

LPAR

large phased-array radar 1a. grand radar à balayage électronique 1b. grand radar à éléments en phase

LPD

landing transport, dock transport amphibie de chalands de débarquement et de personnel

LPH

amphibious assault ship, helicopter porte-hélicoptères d'assaut amphibie

LPI

1a. limited probability of intercept1b. low probability of intercept

1a. probabilité limitée d'interception1b. faible probabilité d'interception

LPOC

last port of call

1a. dernier port d'escale [marine de guerre]

1b. dernier port de relâche [marine marchande]

LPPS

low-pressure pump station station de pompage basse pression

LR

long-range

1a. à grande distance [attaque, télécoms]

1b. à long rayon d'action [aéronef]

1c. à long terme [prévisions météo, financières]

1d. à longue portée [engin, missile]

1e. dans la profondeur [patrouille]

LRA

- 1. long-range attack
- 1. attaque à grande distance
- 2. long-range aviation
- 2. aviation à long rayon d'action

LRBM

long-range ballistic missile missile balistique à longue portée

LRC

logistic readiness centre centre de préparation logistique

LRCM

long-range cruise missile missile de croisière à longue portée

LRF

laser range-finder télémètre à laser

LRI

limited range of intercept distance limitée d'interception

LRINF

longer-range intermediate nuclear forces forces nucléaires intermédiaires à plus longue portée

LRM

lance-roquettes multiple

1a. multiple launch rocket system /MLRS/

1b. multiple rocket launcher /MRI 2./

LRMP

long-range maritime patrol (aircraft) avion de patrouille maritime à long rayon d'action

LRMS

long-range missile system système de missile à longue portée

LRN

lay reference number numéro de référence de mouillage

LRRP

long-range reconnaissance patrol patrouille de reconnaissance dans la profondeur

LRSOM

long-range stand-off missile missile à longue portée tiré à distance de sécurité

LRSP

Long-Range Security Programme Programme de sécurité à long terme

LRTNF

long-range theatre nuclear forces forces nucléaires de théâtre à longue portée

LRU

line replaceable unit élément remplaçable sur place

LS

- 1. landing site
- 1. site de débarquement
- 2. launching station

2a. lanceur

2b. site de lancement

- 3. leaver section
- 3. section à détacher d'un convoi

LSA

logistic support analysis analyse du soutien logistique

LSB

logistic support base base de soutien logistique

LSD

- 1. landing ship dock
- 1. bâtiment transport de chalands de débarquement
- 2. logistic support detachment
- 2. détachement de soutien logistique

LSE

logistic support element élément de soutien logistique

LSL

landing ship, logistics bâtiment de soutien logistique de débarquement

LSP

logistic support plan plan de soutien logistique

LSS

logistic support site site de soutien logistique

LT

- 1. liaison team
- 1. équipe de liaison
- 2. local time
- 2. heure locale

LTA

local target area zone locale d'objectifs

LTBF

long-term build-up force force à long délai de montée en puissance

LTBMD

layered theatre ballistic missile defence défense multicouche contre les missiles balistiques de théâtre

LTBT

Limited Test Ban Treaty *Traité d'interdiction partielle des essais (nucléaires)*

LTC

long-term costing estimation de coûts à long terme

LTD

laser target designation (or designator) désignation (ou désignateur) d'objectif à laser

LTDP

Long-Term Defence Programme Programme de défense à long terme

LTFF

long-term financial forecast prévisions financières à long terme

LTFP

- 1. long-term force planning
- 1. plans de forces à long terme
- 2. long-term force proposals
- 2. propositions de forces à long terme

LTG

local tactical grid carroyage tactique local

LTIP

Long-Term Infrastructure Programme Programme d'infrastructure à long terme

LTPA

long-term planning area domaine de planification à long terme

LTPG

long-term planning guideline directive de planification à long terme

LTR

long-term requirement besoin à long terme

LTS

long-term study étude à long terme

LTT

limited technology transfer transfert de technologie limité

LTZ

local target zone zone locale d'objectifs

LV

likelihood vector vecteur de vraisemblance

LW

laser weapon arme laser

LWR

- 1. laser warning receiver
- 1. récepteur d'alerte laser
- 2. local wage rate (personnel)
- 2. (personnel à) statut local

LZ

landing zone

1a. zone d'atterrissage

1b. zone de débarquement

M

M&A

monitoring and assessment surveillance et évaluation

M&S

modelling and simulation modélisation et simulation

M&T

movements and transport mouvements et transports

M&TG

Movement and Transportation Group Groupe sur les mouvements et transports

MA

military assistant assistant militaire

MAB

marine amphibious brigade brigade amphibie du corps des marines

MAC

- 1. major area commander
- 1. grand commandant de zone
- 2. maritime area commander
- 2. commandant maritime de zone
- 3. mine-action centre
- 3. centre d'action antimines

MACA

maritime air control authority

1a. autorité contrôleur de l'aéronavale

1b. autorité contrôleur des PATMAR

MACC

maritime coordination centre centre de coordination maritime /CCMAR/

MACE

multinational airlift coordination element élément multinational de coordination du transport aérien

MACPED

mine antichar pointable à effet dirigé aimed controlled-effect antitank mine /ACEATM/

MAD

- 1. magnetic anomaly detector
- 1. détecteur d'anomalie magnétique
- 2. mutual assured destruction
- 2. destruction mutuelle assurée

MADC

maritime air defence cell cellule de défense aérienne des opérations maritimes

MADVEC

magnetic anomaly detector verification (run) (passe de) vérification par détecteur d'anomalie magnétique

MAGTF

marine air-ground task force force opérationnelle air-sol des marines

MAIM

maritime anti-invasion mine mine marine anti-invasion

MAL

mine actuation level niveau de déclenchement d'une mine

MAN

metropolitan area network réseau métropolitain

MANUA

Mission d'assistance des Nations Unies en Afghanistan United Nations Assistance Mission in Afghanistan /UNAMA/

MANPADS

man-portable air defence system système antiaérien portable

MAOT

maximum allowable operation time temps de fonctionnement maximal admissible

MAP

Membership Action Plan Plan d'action pour l'adhésion

MAPE

Multinational Advisory Police Element Élément multinational de conseil en matière de police

MAPEX

map exercise exercice sur cartes

Mar-COM Naples

Maritime Commander Naples commandant maritime Naples

Mar-COM Northwood

Maritime Commander Northwood commandant maritime Northwood

MARCONFOR

maritime contingency force [designation under review within ACO] force maritime de circonstance [appellation à l'étude au sein de l'ACO]

MARCONFORAMPH

maritime contingency force, amphibious [designation under review within ACO] force maritime amphibie de circonstance [appellation à l'étude au sein de l'ACO]

MARCONFORLANT

maritime contingency force, Atlantic [designation under review within ACO] force maritime de circonstance de l'Atlantique [appellation à l'étude au sein de l'ACO]

MARCONFORPLAN

maritime contingency force plan [designation under review within ACO] plan de force maritime de circonstance [appellation à l'étude au sein de l'ACO]

MAREX

maritime exercise exercice maritime

MARREP

maritime reporting comptes rendus maritimes

MARSTAN

maritime forces standard norme de forces maritimes

MARV

manoeuvrable re-entry vehicle corps (vecteur) de rentrée manoeuvrable

MASCAL

mass casualties pertes massives

MASINT

measurement and signature intelligence renseignement mesures et signature

MASS

- 1. maritime air surface surveillance
- 1. surveillance de surface par avion de patrouille maritime
- 2. maritime air surveillance support
- 2. soutien surveillance par avion de patrouille maritime

MASSTIC

maritime ACCS ship-shore tactical interface component composante maritime de l'interface tactique mer-terre de l'ACCS

MAT

military air traffic circulation aérienne militaire /CAM 2./

MATCH

medium-range antisubmarine torpedo-carrying helicopter hélicoptère à moyen rayon d'action armé de torpilles anti-sous-marines

MATCONOFF

materiel control officer officier de contrôle de matériel

MATELO

Maritime Air Telecommunications Organization
Organisation des télécommunications de l'aviation maritime

MAU

million accounting units million d'unités de compte /MUC/

MAVOC

military aircraft voice weather code code météorologique phonie pour aéronef militaire

MAW

missile approach warner avertisseur d'approche de missile

MB

military budget budget militaire

MBC

Military Budget Committee

Comité du budget militaire /CBM 1./

MBF

medium bomber force force de bombardiers moyens

MBFR

mutual and balanced force reductions réductions mutuelles et équilibrées des forces

MBG

main body group [navy] groupe du gros [marine]

MBGC

main body group commander commandant du groupe du gros

MBPRB

Military Budget Priority Review Board Commission d'examen des priorités du budget militaire

MBT

main battle tank char de bataille

MC

Military Committee Comité militaire /CM 1./

MC/CS

Military Committee in Chiefs of Staff Session Comité militaire en session des chefs d'état-major

MC/PS

Military Committee in Permanent Session Comité militaire en session permanente

MCA

mot-code d'attribution [marine FR] subject indicator code /SIC 1./

MCAOC

mobile combined air operations centre centre combiné mobile d'opérations aériennes

MCASB

Military Committee Air Standardization Board Bureau Air de normalisation du Comité militaire

MCC

- 1. main control centre [SATCOM]
- 1. centre de commande principal [SATCOM]
- 2. maritime component command(er)
- 2. commandement (commandant) de composante maritime
- 3. military control centre
- 3. centre militaire de contrôle /CMC 1./
- 4. movement control centre
- 4. organisation des mouvements et transports
- 5. movement coordination centre
- 5. centre de coordination des mouvements

MCCAP

maritime communication and information systems contingency assets pool pool de moyens maritimes de circonstance pour systèmes d'information et de communication

MCCIS

Maritime Command and Control Information System [element of the NACCIS] système maritime d'information de commandement et de contrôle [élément du NACCIS]

MCCS

mine countermeasures command and support ship bâtiment de commandement et de soutien de la lutte contre les mines

MCD

manipulative communications deception déception des communications par manipulation

MCDA

military and civil defence assets ressources militaires et de la protection civile

MCG

Mediterranean Cooperation Group Groupe de coopération méditerranéenne

MCJSB

Military Committee Joint Standardization Board Bureau interarmées de normalisation du Comité militaire

MCLSB

Military Committee Land Standardization Board Bureau Terre de normalisation du Comité militaire

MCM

- 1. medical countermeasures
- 1. contre-mesures médicales
- 2. Military Committee memorandum
- 2. mémorandum du Comité militaire
- 3. mine countermeasures
- 3a. contre-mesures mines
- 3b. lutte contre les mines

MCMEX

mine countermeasures exercise exercice de lutte contre les mines

MCMFN

preferred term: MCMFORNORTH terme préféré : MCMFORNORTH

MCMFORNORTH

Mine Countermeasures Force North Force de lutte contre les mines du Nord

MCMFORSOUTH

Mine Countermeasures Force South Force de lutte contre les mines du Sud

MCMG

Military Committee Meteorological Group Groupe météorologique du Comité militaire

MCMOPDIR

mine countermeasures operations directive directive des opérations de lutte contre les mines

MCMR

mine countermeasures report compte rendu de lutte contre les mines

MCMSB

Military Committee Maritime Standardization Board Bureau Mer de normalisation du Comité militaire

MCMV

mine countermeasures vessel bâtiment de lutte contre les mines

MCP

- 1. military cooperation programme
- 1. programme de coopération militaire
- 2. mobile command post
- 2. poste de commandement mobile

MCR

- 1. military-civil relations
- 1. relations militaro-civiles
- 2. military communications requirement
- 2. besoin en télécommunications militaires

MCRTF

military-civil relations task force groupe pour les relations militaro-civiles

MCS

mobility, countermobility, survivability mobilité, contre-mobilité, capacité de survie

MCSB

Military Committee Standardization Board Bureau de normalisation du Comité militaire

MCSC

mine countermeasures command and control ship bâtiment de commandement et de contrôle pour la lutte contre les mines

MCSF

multinational cryptologic support facility installation multinationale de soutien cryptologique

MCT

- 1. mobile command team
- 1. équipe mobile de commandement
- 2. movement control team
- 2. équipe des mouvements et transports

МСТС

Military Committee Terminology Conference Conférence de terminologie du Comité militaire

MCTSP

Military Committee Terminology Standardization Programme Programme de normalisation de la terminologie du Comité militaire

MCWG

Military Cooperation Working Group Groupe de travail sur la coopération militaire

MD

- 1. mechanized division
- 1. division mécanisée
- 2. military deception
- 2. déception militaire
- 3. military district
- 3a. district militaire
- 3b. région militaire

MDA

- 1. main defence area
- 1. zone de défense principale
- 2. mine danger area
- 2. zone de danger mines
- 3. multiple docking adapter
- 3. adaptateur d'amarrage multiple

MDAHG

Missile Defence Ad Hoc Working Group Groupe ad hoc sur la défense antimissile

MDASM

medium-depth antisubmarine mine mine anti-sous-marine à profondeur moyenne

MDC

mesures de confiance confidence-building measures /CBM 2./

MDCS

mesures de confiance et de sécurité confidence- and security-building measures /CSBM/

MDF

- 1. main defence force(s)
- 1. force(s) de défense principale

- 2. main distribution frame
- 2. répartiteur principal (ou d'entrée)
- 3. modulation par déplacement de fréquence
- 3. frequency shift keying /FSK/

MDL

minimum decode level niveau minimal de décodage

MDM

modulation par déplacement minimal minimum shift keying /MSK/

MDMP

- 1. Mediterranean Dialogue Military Programme
- 1. Programme militaire du Dialogue méditerranéen
- military decision-making process
- 2. processus de prise de décision militaire

MDN

1a. ministère de la Défense [France]1b. ministère de la Défense nationale Ministry of Defence /MOD/

MDP

meteorological datum plane plan de référence météorologique

MDU

mobile disarmament unit unité mobile de désarmement

MEA

minimum en-route altitude altitude minimale en route

MEADS

medium extended air defence system système de défense aérienne élargie à moyenne portée

MEAS

mission-essential avionics spares rechanges d'avionique indispensables à la mission

MEB

marine expeditionary brigade [United States] brigade du corps expéditionnaire des marines [États-Unis]

Med

medical *médical*

MED

- 1. maritime exercise directive
- 1. directive des exercices maritimes
- preferred term: Med
 terme préféré : Med

MEDAD

medical advisor conseiller médical

MEDASSESSREP

medical assessment report compte rendu d'évaluation médicale

MEDCC

medical coordination centre centre de coordination médicale

MEDCENT

Central Mediterranean Area Secteur central de la Méditerranée

MEDEAST

Eastern Mediterranean Area Secteur oriental de la Méditerranée

MEDEVAC

medical evacuation évacuation sanitaire /EVASAN/

MEDHNS

medical host nation support soutien médical fourni par le pays hôte

MEDNOREAST

North-Eastern Mediterranean Area Secteur Nord-Est de la Méditerranée

MEDOC

Western Mediterranean Area Secteur occidental de la Méditerranée

MEDP

military exercise directive and programme directive-programme des exercices militaires

MEDR

medical returnee rapatrié pour raisons médicales

MEDSITREP

medical situation report compte rendu de situation médicale

MEDSOUTHEAST

Southeastern Mediterranean Area Secteur Sud-Est de la Méditerranée

MEDSUPLAN

medical supply plan plan de ravitaillement médico-sanitaire

MEE

mission-essential equipment équipement essentiel à la mission

MEF

- 1. marine expeditionary force [United States]
- 1. force du corps expéditionnaire des marines [États-Unis]
- 2. minimum essential facility
- 2. installation essentielle minimale
- 3. mission-essential force
- 3. force essentielle à la mission

MEIG

Maritime Exercise Information Group Groupe d'information sur les exercices maritimes

MEL

main events list [exercises] liste des principaux événements [exercices]

MENA

Middle-East, North Africa Moyen-Orient - Afrique du nord

MEP

multi-ethnic police police pluri-ethnique

MER

maximum effective range portée efficace maximale

MERB

Maritime Exercise Review Board

Commission d'étude des exercices maritimes

MERCASREP

merchant ship casualty report compte rendu d'avarie de navire de commerce

MERCAST

merchant ship broadcast émission de navire de commerce

MERCO

merchant ship reporting and control (message system) (système de messages du) contrôle naval de la navigation commerciale

MERCOMMS

merchant ship(ping) communications system système de télécommunications pour navires de commerce (ou navires marchands)

MERCS

merchant ship crypto system système cryptographique de navire de commerce (ou navire marchand)

MEREP

merchant ship report compte rendu de navire de commerce (ou navire marchand)

MERSHIP

merchant ship
1a. navire de commerce
1b. navire marchand

MERSHIPWARN

merchant shipping warning avis à la navigation commerciale

MERZONE

merchant ship control zone

1a. zone de contrôle naval

1b. zone de contrôle naval de la navigation commerciale

MES

modulation par étalement du spectre spread-spectrum modulation /SSM 1./

MESAR

multifunctional electrically-scanned adaptive radar radar adaptatif multifonction à balayage électronique

MESG

Mediterranean Shipping Group Groupe méditerranéen de la navigation commerciale

Met

meteorological météorologique

METCON

control of meteorological information contrôle des renseignements météorologiques

METL

mission-essential task list [PfP] liste des tâches essentielles à la mission [PPP]

METOC

meteorological and oceanographic centre centre météorologique et océanographique

MEU

marine expeditionary unit unité du corps expéditionnaire des marines

MEUR

million euros [single European currency - M€] million d'euros [monnaie unique européenne - M€]

MEWSG

NATO Multiservice Electronic Warfare Support Group Groupe OTAN interarmées de soutien de la guerre électronique

MEX

MEWSG TRACSVAN exercise exercice de TRACSVAN du MEWSG

MEZ

missile engagement zone zone d'engagement des missiles

MF

- 1. military function
- 1. fonction militaire
- 2. modulation de fréquence
- 2. frequency modulation /FM 3./

MFRS

maritime force requirement study étude des besoins en forces maritimes

MG

machine gun mitrailleuse

MGID

military geographic information and documentation renseignements et documentation géographiques militaires /RDGM/

MGRS

- 1. military geographic reference system
- 1. système de référence géographique militaire
- 2. military grid reference system
- 2. système de référence de carroyage militaire

MH

- 1. materials handling
- 1. manutention des matériels
- 2. minehunter
- 2. chasseur de mines

MHC

- 1. military high command
- 1. haut commandement militaire
- 2. minehunter, coastal
- 2. chasseur de mines côtier

MHE

material handling equipment matériel de manutention

MHN

moving haven zone de sécurité mobile

MHQ

maritime headquarters

1a. PC maritime

1b. quartier général maritime

ΜI

military intelligence renseignement militaire

MIA

missing in action disparu au combat

MIAU

million infrastructure accounting units million d'unités de compte d'infrastructure /MUCI/

MICAS

military intelligence combat aerial surveillance surveillance aérienne du combat pour le renseignement militaire

MICV

mechanized infantry combat vehicle véhicule de combat d'infanterie mécanisée /VCIM/

MIDAS

missile defence alarm system système d'alerte de la défense antimissile

MIDS

multifunctional information distribution system système multifonction de diffusion de l'information

MIF

- 1. maritime interdiction force
- 1. force maritime d'interdiction
- 2. modulation d'impulsions en fréquence(s)
- 2. pulse frequency modulation /PFM/

MIJI

meaconing, intrusion, jamming and interference transplexion, intrusion, brouillage et interférence

MIL

main incidents list [exercises]
liste des principaux incidents [exercices]

MIL-STD

preferred term: MILSTAND terme préféré : MILSTAND

MILCO

mine-like contact contact de type mine

MILCOM

Military Committee communication message du Comité militaire

MILEC

mine-like echo écho de type mine

MILOC

military oceanography océanographie militaire

MILOPs

military operations opérations militaires

MILPOL

preferred term: MP 2. terme préféré : PM 1.

MILREP

military representative représentant militaire

MILSPEC

military specification spécification militaire

MILSTAND

military standard norme militaire

MILSTRIP

military standard requisitioning and issue procedure procédure militaire standard de réquisition et de distribution

MIMS

medical information management system système de gestion de l'information médicale

MIMU

multinational integrated medical unit unité médicale intégrée multinationale

MINEX

minelaying exercise exercice de mouillage de mines

MINEXREP

mine explosion report compte rendu d'explosion de mine

MINUK

Mission des Nations Unies au Kosovo United Nations Mission in Kosovo /UNMIK/

MIO

maritime interdiction operation opération d'interdiction maritime

MIOS

maritime intelligence organization study étude sur l'organisation du renseignement maritime

MIR

military infrastructure requirement besoin militaire en matière d'infrastructure

MIRV

multiple independently-targetable re-entry vehicle corps de rentrée à têtes multiples indépendamment guidées

MIS

management information system système d'information de gestion

MISPEC

merit of individual system performance characteristics valeur des caractéristiques fonctionnelles des systèmes pris individuellement

MISREP

mission report compte rendu (ou rapport) de mission

MISSUM

mission summary synthèse de mission

MIWC

preferred term: MWC terme préféré : MWC

MJLC

- 1. multinational joint logistic centre
- 1. centre logistique interarmées multinational
- 2. multinational joint logistic commander
- 2. commandant logistique interarmées multinational

ML

multi-layer (defence) (défense) multicouche

MLA

mean line of advance
1a. axe moyen de progression
1b. route moyenne

MLB

multinational logistics base base logistique multinationale

MLBT

mobile land battle target objectif terrestre mobile

MLC

military load classification

1a. classement militaire

1b. classification des ponts et véhicules

MLF

multilateral force force multilatérale

MLM

Military Liaison Office (Moscow)

Mission de liaison militaire (à Moscou)

MLO

military liaison officer officier de liaison militaire

MLPB

montant limite du projet de budget budget submission figure /BSF 1a./

MLRS

multiple-launch rocket system lance-roquettes multiple /LRM/

MLS

- 1. microwave landing system
- 1. système d'atterrissage hyperfréquence
- 2. multi-level security
- 2. sécurité multiniveau

MLSB

multinational logistic support base base de soutien logistique multinationale

MLT

mean lifetime durée de vie moyenne

MLU

mid-life update (or upgrade) *modernisation à mi-vie*

MM

military mission mission militaire

MMC

merchant ship(ping) communications system management centre centre de gestion du système de télécommunications pour navires de commerce (ou navires marchands)

IMMCC

- 1. multinational movement control centre
- 1. centre multinational de contrôle des mouvements
- 2. multinational movement coordination centre
- centre multinational de coordination des mouvements

MMF

mission militaire française French military mission /FMM 2./

MMHS

military message handling system système militaire de manipulation des messages

MMI

man-machine interface [synonyms: HCI; HMI] interface homme-machine [synonymes: HCI; HMI]

MMOU

multilateral memorandum of understanding mémorandum d'entente multilatéral

MMR

minimum military requirement besoin militaire minimum

MMS

minimum manning strength effectifs minimums

MMU

mobile meteorological unit unité météorologique mobile

MN

multinational
a. combinedb. multinational

MNATF

multinational amphibious task force force opérationnelle amphibie multinationale

MNAU

million NATO accounting units million d'unités de compte de l'OTAN

MNB

multinational brigade brigade multinationale /BMN/

MNBT

mobile naval battle target objectif naval mobile

MNCCS

multinational component command surgeon médecin-chef du commandement de composante multinationale

MND

1. mission need document

1a. document énonçant les besoins de la mission

1b. expression (ou énoncé) des besoins de la mission

- 2. multinational division
- 2. division multinationale /DMN/

MN DDP

multinational detailed deployment plan plan de déploiement détaillé multinational

MNF

multinational force force multinationale

MNFS

multinational force surgeon *médecin-chef de force multinationale*

MNLC

- 1. maritime NATO logistic concept
- 1. concept maritime de la logistique de l'OTAN
- 2. multinational logistic command (commander)
- 2. commandement (commandant) logistique multinational

MNLC(A)

multinational logistic centre (air) centre logistique multinational (air)

MNLC(L)

multinational logistic centre (land) centre logistique multinational (terre)

MNLC(M)

multinational logistic centre (maritime) centre logistique multinational (mer)

MNMF

multinational maritime force force maritime multinationale

MNSE

multinational support element élément de soutien multinational

MOA

- 1. memorandum of agreement
- 1. mémorandum d'accord
- 2. mission-oriented approach
- 2. démarche (ou approche) axée sur la mission

MOB

- 1. main operating base
- 1. base d'opérations principale
- 2. maritime order of battle
- 2. ordre de bataille Mer
- 3. preferred term: MORBAT
- 3. terme préféré : MORBAT

MOBEX

mobility exercise exercice de mobilité

MOBS

multiple orbital bombardment system système de bombardement multiple orbital

MOD

Ministry of Defence

1a. ministère de la Défense [France]

1b. ministère de la Défense nationale /MDN/

MOE

measure of effectiveness mesure de l'efficacité

MOIC

military oceanographic intelligence centre centre de renseignement océanographique militaire

MOOTW

military operations other than war opérations militaires autres que celles de guerre

MOPC

main operational planning conference conférence principale de planification opérationnelle

MOPRB

Manpower and Organization Policy Review Board Commission d'examen de la politique en matière de personnel et d'organisation

MOR

military operational requirement besoin militaire opérationnel

MORBAT

missile order of battle ordre de bataille des missiles

MORTREP

mortaring (or mortar firing) report compte rendu de tir de mortier

MOS

minimum operating strip piste opérationnelle minimale

MOTS

military off-the-shelf militaire sur étagère (ou militaire standard)

MOU

memorandum of understanding mémorandum d'entente

MOVEREP

movement report compte rendu de mouvements

MOVEX

movement exercise exercice de mouvements

MOVREP

preferred term: MOVEREP terme préféré : MOVEREP

MOVSITREP

movement situation report compte rendu de situation des mouvements

MOVSUMREP

movement summary report compte rendu de synthèse des mouvements

MP

- 1. maritime patrol
- 1. patrouille maritime /PATMAR/
- 2. military police
- 2. police militaire /PM 1./

MPA

maritime patrol aircraft avion de patrouille maritime /PATMAR 1./

MPC

- 1. main planning conference
- 1. conférence de planification principale
- 2. message processing centre
- 2. centre de traitement des messages

MPCS

multiple payload communication satellite satellite de télécommunications à charge utile multiple

MPE

mesures de protection électronique electronic protective measures /EPM/

MPF

multinational protection force force de protection multinationale

MPFSEE

Multinational Peace Force South-Eastern Europe Force multinationale de paix pour l'Europe du Sud-Est

MPG

moyen polyvalent du génie multi-purpose engineer vehicle

MPI

mean point of impact point moyen des impacts

MPMS

mission planning and monitoring system système de planification et de suivi de mission

MPS

mission planning system système de planification de mission

MR

- 1. maritime reconnaissance
- 1. reconnaissance maritime
- 2. medium-range

2a. à moyen rayon d'action [avion]

2b. à moyenne portée [missile]

MR(A)

military requirement (armament) besoin militaire en matière d'armement

MRAAM

medium-range air-to-air missile missile air-air à moyenne portée

MRAG

medium-range air-to-ground air-sol moyenne portée /ASMP/

MRAH

memorandum receipt account holder agent comptable des biens

MRBM

medium-range ballistic missile missile balistique (à) moyenne portée

MRC

- 1. major regional conflict
- 1. conflit régional majeur
- 2. movement report centre
- 2. centre de compte rendu des mouvements

MRCA

multi-role combat aircraft avion de combat polyvalent

MRCC

maritime rescue coordination centre centre de coordination du sauvetage en mer

MRE

mine risk education sensibilisation au danger des mines

MRF

multiplexage par répartition en fréquence frequency-division multiplexing /FDM/

MRFL

master radio frequency list liste principale des fréquences radio

MRG

- 1. medical resource guidance
- 1. directive d'orientation sur les moyens médicaux
- 2. modes réservés pour le temps de guerre
- 2. war reserve modes /WRM/

MRL

- 1. maritime rear link
- 1. liaison maritime de l'arrière

- 2. multiple rocket launcher
- 2. lance-roquettes multiple /LRM/

MRLS

multi-rocket launcher system système de lance-roquettes multitube

MRMS

medium-range missile system système de missile à moyenne portée

MRN

mine reference number numéro de référence de mine

MRO

- 1. medical regulating officer
- 1. responsable de la régulation médicale
- 2. military response option
- 2. réaction militaire possible

MRR

maritime radar reconnaissance reconnaissance maritime au radar

MRRF

Multinational Rapid Reaction Force force multinationale de réaction rapide

MRS

medium-range sonar sonar (à) moyenne portée

MRSAM

medium-range surface-to-air missile missile surface-air (à) moyenne portée

MRT

- 1. manpower restructuring team
- 1. équipe de restructuration des effectifs
- 2. medical regulating team
- 2. équipe de régulation médicale

MRV

multiple re-entry vehicle corps de rentrée à têtes multiples

MS

- 1. minesweeper
- 1. dragueur de mines
- 2. preferred term: MILSTAND
- 2. terme préféré : MILSTAND

MSA

- 1. minimum safe altitude
- 1. altitude minimale de sécurité
- 2. mutual support agreement
- 2. accord de soutien mutuel

MSAG

Media Support Advisory Group Groupe consultatif pour le soutien des médias

MSB

minesweeper, boat embarcation de dragage

MSBS

missile mer-sol balistique stratégique submarine-launched ballistic missile /SLBM/

MSC

minesweeper, coastal dragueur de mines côtier

MSD

mine safety distance distance de sécurité "mines"

MSE

- 1. main staff element
- 1. élément principal d'état-major
- 2. mesures de soutien de guerre électronique
- 2. electronic warfare support measures /ESM/

MSF

military sub-function sous-fonction militaire

MSFZ

missile seeker free zone zone de liberté d'autodirecteur de missile

MSG

manpower scaling guide normes d'utilisation des effectifs

MSGID

message identifier set code d'identification de message

MSI

minesweeper, inshore dragueur de mines de petits fonds

MSK

minimum shift keying modulation par déplacement minimal /MDM/

MSL

mean sea level niveau moyen de la mer

Msn

mission mission

MSO

minesweeper, ocean dragueur de mines océanique

MSOW

modular stand-off weapon arme modulaire tirée à distance de sécurité

MSR

- 1. main supply route
- 1. route principale de ravitaillement
- 2. military standardization requirement
- 2. besoin militaire de normalisation

MSS

missile surface-surface surface-to-surface missile /SSM 2./

MSTC

missile and space test centre centre d'essais spatiaux et de missiles

MSTZ

missile seeker tight zone zone d'interdiction d'autodirecteur de missile

MSU

multinational specialized unit unité multinationale spécialisée

MSV

minesweeping vessel bâtiment dragueur de mines

MSZ

mutual security zone zone de sécurité commune

MT

motor transport moyen de transport à moteur

MTA

- message transfer agent
- 1. agent de transfert de messages /ATM 1./
- 2. Military Technical Agreement
- 2. accord militaire technique

MTBF

mean (operating) time between failures moyenne des temps de bon fonctionnement

MTBR

mean time between repairs temps moyen entre réparations

MTCC

movement and transportation coordination cell cellule de coordination des mouvements et transports

MTF

- 1. medical treatment facility
- 1. installation de traitement médical
- 2. message text format
- 2. format de texte de message

MTFP

- 1. medium-term financial plan
- 1. plan financier à moyen terme /PFMT/

- 2. mission-tailored force package
- 2. ensemble de forces adapté à la mission

MTH

medium transport helicopter hélicoptère moyen de transport

MTI

moving target indicator éliminateur d'échos fixes

MTIP

- 1. medium-term implementation plan
- 1. plan de mise en oeuvre à moyen terme
- 2. medium-term infrastructure plan
- 2. plan d'infrastructure à moyen terme

MTIWG

Military Transitional Issues Working Group Groupe de travail militaire sur les questions relatives à l'Alliance en période de transition

MTL

minimum trigger level niveau minimal de déclenchement

MTMS

maritime tactical message system système de messages tactiques maritimes

MTP

Maritime Tactical Publication publication tactique maritime

MTR

missile tracking radar radar de poursuite de missiles

MTRP

medium-term resource plan plan des ressources à moyen terme /PRMT/

MTT

mobile training team équipe mobile d'entraînement

MTTR

1a. mean time to recovery

1b. mean time to repair

1c. mean time to restoration

1a. durée moyenne de panne

1b1. moyenne des temps de travaux de réparation

1b2. temps moyen de réparation

1c. durée moyenne de panne

MUAT

mobile underwater acoustic unit dispositif acoustique sous-marin mobile

MUC

million d'unités de compte million accounting units /MAU/

MUCI

million d'unités de compte d'infrastructure

1a. million infrastructure accounting units /MIAU/

1b. million international accounting units

MUF

maximum usable frequency fréquence maximale utilisable

MUG

multi-user group 1a. groupe d'utilisateurs multiples 1b. groupe multiutilisateur

MV

military vigilance vigilance militaire

MW

mine warfare guerre des mines

MW OP

mine warfare operation opération de guerre des mines

MWA

- 1. memorandum of working agreement
- 1. mémorandum de mise en oeuvre
- 2. morale and welfare activities
- 2. activités socio-récréatives

MWC

mine warfare coordinator coordonnateur de la guerre des mines

MWHQ

- 1. main war headquarters
- 1. quartier général de guerre principal /QGGP/
- 2. maritime war headquarters
- 2. quartier général de guerre maritime /QGGM 1./
- 3. mobile war headquarters
- 3. quartier général de guerre mobile /QGGM 2./

MWOP

preferred term: MW OP terme préféré : MW OP

MWP

Mine Warfare Publication publication sur la guerre des mines

MWR

morale, welfare and recreation (activities) (activités) socio-récréatives

MWS

missile warning system système d'alerte (aux) missiles

MWTR

mine warfare testing range polygone d'essai de guerre des mines

MWV

mine warfare vessel bâtiment de guerre des mines

MYR

mid-year review examen de mi-exercice

Ν

Ν

navy *marine*

N/T

navire-terre ship-shore

NA

- 1. non-aligned (forces)
- 1. (forces) non alignées
- 2. preferred term: N
- 2. terme préféré : N

NA5CRO

non-Article 5 crisis response operation opération de réponse aux crises ne relevant pas de l'Article 5

NAA

North Atlantic Assembly
Assemblée de l'Atlantique Nord /AAN/

NAAG

NATO Army Armaments Group

Groupe OTAN sur l'armement des forces terrestres

NAB

NATO Appeals Board Commission des recours de l'OTAN

NABS

NATO airbase satellite communications (system) (système de) télécommunications par satellite des bases aériennes de l'OTAN

NAC

North Atlantic Council Conseil de l'Atlantique Nord

NACCIS

NATO Automated Command and Control Information System système automatisé d'information de commandement et de contrôle de l'OTAN

NACMA

NATO Air Command and Control System Management Agency Agence OTAN de gestion du système de commandement et de contrôle aériens

NACMO

NATO Air Command and Control System Management Organization Organisation OTAN de gestion du système de commandement et de contrôle aériens

NACMO BOD

NATO ACCS Management Organization Board of Directors Comité de direction de l'Organisation OTAN de gestion de l'ACCS

NACOS

NATO courier service service courrier de l'OTAN

NACOSA

NATO Communication and Information Systems Operating and Support Agency [obsolete]

Agence OTAN d'exploitation et de soutien des systèmes d'information et de communication [obsolète]

NACSI

NATO Advisory Committee on Special Intelligence Comité consultatif OTAN sur le renseignement spécial

NAD

national armaments director directeur national des armements

NADC

NATO Air Defence Committee Comité OTAN de défense aérienne

NADDO

NATO design and development objective objectif OTAN d'étude et de développement

NADEFCOL

NATO Defense College Collège de défense de l'OTAN

NADGE

NATO Air Defence Ground Environment infrastructure électronique de la défense aérienne de l'OTAN

NADREPS

national armaments directors' representatives représentants des directeurs nationaux des armements

NAE

national administrative expenses dépenses administratives nationales /DAN/

NAEGIS

NATO Airborne Early Warning Ground Environment Integration Segment segment d'intégration entre l'infrastructure électronique et le système aéroporté d'alerte lointaine de l'OTAN

NAEW

preferred term: NAEW&CS terme préféré : NAEW&CS

NAEW&C FC

NATO Airborne Early Warning and Control Force Command [when referring to the headquarters, the E-3A Component and the E-3D Component]

Commandement de la Force aéroportée d'alerte lointaine et de contrôle de l'OTAN [englobe le quartier général, l'Élément E-3A et l'Élément E-3D]

NAEW&C Force

NATO Airborne Early Warning and Control Force Force aéroportée d'alerte lointaine et de contrôle de l'OTAN

NAEW&CS

NATO Airborne Early Warning and Control System système aéroporté d'alerte lointaine et de contrôle de l'OTAN

NAEWF

incorrect - use NAEW&C Force incorrect - utiliser NAEW&C Force

NAEWFC

incorrect - use NAEW&C FC incorrect - utiliser NAEW&C FC

NAFAG

NATO Air Force Armaments Group Groupe OTAN sur l'armement des forces aériennes

NAFS

NATO Automated Financial System système financier automatisé de l'OTAN

NAG

national armament goals objectifs nationaux d'armement

NAHEMA

NATO Helicopter for the 1990s Design and Development, Production and Logistics Management Agency

Agence de gestion OTAN pour la conception, le développement, la production et la logistique de l'hélicoptère OTAN des années 90

NAI

- 1. named area of interest
- 1. zone d'intérêt désignée
- 2. naval ammunition interchangeability
- 2. interchangeabilité des munitions navales

NAL

normal actuation level niveau normal de déclenchement

NALLA

National Long Lines Agency
Bureau national des lignes à grande distance

NALS

national liaison staff personnel de liaison national

NALSS

naval advanced logistic support site site avancé de soutien logistique naval

NAMAT

naval and maritime tactical code code tactique naval et maritime

NAMEADSMA

NATO Medium Extended Air Defence System Design and Development, Production and Logistics Management Agency

Agence de gestion pour la conception, le développement, la production et la logistique du système de défense aérienne élargie à moyenne portée de l'OTAN

NAMEADSMO

NATO Medium Extended Air Defence System Design and Development, Production and Logistics Management Organization

Organisation de gestion pour la conception, le développement, la production et la logistique du système de défense aérienne élargie à moyenne portée de l'OTAN

NAMFI

NATO missile firing installation polygone de tir de missiles de l'OTAN

NAMILCOM

North Atlantic Military Committee Comité militaire de l'Atlantique Nord

NAMP

NATO Annual Manpower Plan

Plan annuel des effectifs de l'OTAN

NAMSA

NATO Maintenance and Supply Agency

Agence OTAN d'entretien et d'approvisionnement

NAMSO

NATO Maintenance and Supply Organization Organisation OTAN d'entretien et d'approvisionnement

NAOCC

NATO air operation coordination centre centre de coordination des opérations aériennes de l'OTAN

NAPMA

NATO Airborne Early Warning and Control (AEW&C) Programme Management Agency Agence de gestion du programme du système aéroporté d'alerte lointaine et de contrôle de l'OTAN

NAPMO

NATO Airborne Early Warning and Control Programme Management Organization Organisation de gestion du programme du système aéroporté d'alerte lointaine et de contrôle de l'OTAN

NAPR

NATO armaments planning review examen de la planification des armements de l'OTAN

NAS

naval air station base aéronavale

NASG

NATO Standardization Agency Abbreviations Staff Group Groupe exécutif de l'Agence OTAN de normalisation sur les abréviations

NASIP

NATO Airborne Early Warning and Control System Improvement Plan plan d'amélioration du système aéroporté d'alerte lointaine et de contrôle de l'OTAN

NASIS

NATO subject indicator system système OTAN d'indicateur(s) d'objet

NASP

NATO ammunition supply point point OTAN de ravitaillement en munitions

NATINEAD

NATO Integrated Extended Air Defence défense aérienne intégrée élargie de l'OTAN

NATINEADS

NATO Integrated Extended Air Defence System système de défense aérienne intégrée élargie de l'OTAN

NATIP

NATO Information and Press Office Bureau OTAN d'information et de presse

NATIS

North Atlantic Treaty Information Service Service d'information de l'Organisation du Traité de l'Atlantique Nord

NATMC

NATO Air Traffic Management Committee Comité OTAN de gestion de la circulation aérienne

NATO

North Atlantic Treaty Organization
Organisation du Traité de l'Atlantique Nord /OTAN/

NATO FORACS

NATO naval forces sensors and weapons accuracy check site site de contrôle de précision des armes et des détecteurs des forces navales de l'OTAN /FORACS OTAN/

NATOCLIP

NATO Commanders' Long-Term Infrastructure Plan Plan d'infrastructure à long terme des commandements de l'OTAN

NAU

NATO accounting unit unité de compte de l'OTAN

NAVAID

navigation aid aide à la navigation

NAVAREA

navigation area zone de navigation

NAVEX

naval exercise exercice naval

NAVNORTH

Allied Naval Forces North [obsolete] Forces navales alliées Nord [obsolète]

NAVSAT

navigation satellite (system) (système) satellite de navigation

NAVSOUTH

Allied Naval Forces South [obsolete] Forces navales alliées Sud [obsolète]

NBC

nuclear, biological and chemical nucléaire, biologique et chimique

NBC ACC

nuclear, biological and chemical area control centre centre de contrôle de secteur nucléaire, biologique et chimique

NBC CC

- 1. nuclear, biological and chemical collection centre
- 1. centre de collecte nucléaire, biologique et chimique
- 2. nuclear, biological, chemical control centre
- 2. centre de coordination nucléaire, biologique et chimique

NBC Def

preferred term: NBCD terme préféré : NBCD

NBC SCC

nuclear, biological and chemical subcollection centre centre secondaire de collecte nucléaire, biologique et chimique

NBC ZCC

nuclear, biological and chemical zone control centre centre de contrôle de zone nucléaire, biologique et chimique

NBCD

nuclear, biological and chemical defence défense nucléaire, biologique et chimique

NBI

- 1. non-battle injury
- 1. blessure subie hors combat
- 2. nuclear burst indicator
- 2. indicateur d'explosion nucléaire

NBSV

narrowband secure voice cryptophonie à bande étroite

NBSVE

narrowband secure voice equipment matériel de cryptophonie à bande étroite

NC

NATO Confidential 1a. NATO Confidential 1b. OTAN Confidential

1c. Confidentiel OTAN [France]

NC3-IC

NATO C3 integration centre centre d'intégration des C3 de l'OTAN

NC3A

NATO C3 Agency Agence des C3 de l'OTAN

NC3B

NATO C3 Board Bureau des C3 de l'OTAN

NC₃O

NATO C3 Organization Organisation des C3 de l'OTAN

NCAA

NATO Civil Aviation Agency Agence OTAN de l'aviation civile

NCAB

NATO Civil Aviation Board Bureau OTAN de l'aviation civile

NCAC

NATO Committee for Armaments Coordination

Comité OTAN de coordination des activités en matière d'armement

NCAGS

naval cooperation and guidance for shipping [has replaced NCS 3.] coopération et orientation navales pour la navigation commerciale [remplace NCS 3.]

NCAGSEX

naval coordination and guidance for shipping exercise [has replaced NCSEX] exercice de coordination et d'orientation pour la navigation commerciale [remplace NCSEX]

NCAGSLO

naval cooperation and guidance for shipping liaison officer [has replaced NCSLO] officier de liaison de la coopération et de l'orientation navales pour la navigation commerciale [remplace NCSLO]

NCAGSORG

Naval Cooperation and Guidance for Shipping Organization [has replaced NCSORG] Organisation de la coopération et de l'orientation navales pour la navigation commerciale [remplace NCSORG]

NCARC

NATO Conventional Armaments Review Committee Comité d'examen des armements conventionnels de l'OTAN

NCB

- 1. national codification bureau
- 1. bureau national de codification /BNC/
- 2. national competitive bidding
- 2. appel d'offres national /AON 2./

NCCAP

NATO Communication and Information Systems contingency assets pool pool de moyens de circonstance des systèmes d'information et de communication de l'OTAN

NCCIS

obsolete - preferred term: NACCIS obsolète - terme préféré : NACCIS

NCCP

nuclear command and control procedure procédure de commandement et de contrôle nucléaires

NCCS

NATO Command and Control System système de commandement et de contrôle de l'OTAN

NCEP

NATO civil emergency planning plans civils d'urgence de l'OTAN

NCF

NATO composite force [NAEW] force mixte de l'OTAN [NAEW]

NCISS

NATO Communications and Information Systems School École des systèmes d'information et de communication de l'OTAN

NCN

NATO circuit number numéro de circuit OTAN

NCO

non-commissioned officer sous-officier

NCO i/c

non-commissioned officer in charge sous-officier responsable

NCOIC

non-commissioned officer in charge sous-officier responsable

NCPR

NATO Civilian Personnel Regulations Règlement du personnel civil de l'OTAN /RPCO/

NCR

NATO commander's representative représentant du commandant OTAN

NCRS

NATO Crisis Response System Système OTAN de réponse aux crises

NCRSM

NATO Crisis Response System Manual Manuel du Système OTAN de réponse aux crises

NCS

- 1. NATO codification system
- 1. système de codification de l'OTAN
- 2. NATO Command Structure
- 2. structure de commandement de l'OTAN
- 3. NATO Committee for Standardization
- 3. Comité OTAN de normalisation
- 4. naval control of shipping [obsolete replaced by NCAGS]
- 4. contrôle naval de la navigation commerciale [obsolète remplacé par NCAGS]
- network control station
- 5. station de contrôle de réseau

NCSA

NATO Communication and Information Systems Services Agency
Agence de services des systèmes d'information et de communication de l'OTAN

NCSLO

naval control of shipping liaison officer [obsolete - replaced by NCAGSLO] officier de liaison du contrôle naval de la navigation commerciale [obsolète - remplacé par NCAGSLO]

NCSO

naval control of shipping officer [obsolete] officier du contrôle naval de la navigation commerciale [obsolète]

NCSORG

Naval Control of Shipping Organization [obsolete - replaced by NCAGSORG]

Organisation du contrôle naval de la navigation commerciale [obsolète - remplacé par NCAGSORG]

NCSTP

NATO Committee for Standardization Terminology Programme Programme de terminologie du Comité OTAN de normalisation

NCTR

non-cooperative target recognition reconnaissance des objectifs non coopératifs

NCW

network-centric warfare guerre réseaucentrique

NCWA

NATO civil wartime agency agence civile OTAN du temps de guerre /ACOG/

NDAC

Nuclear Defence Affairs Committee Comité des questions de défense nucléaire

NDB

nuclear depth bomb grenade anti-sous-marine nucléaire

NDC

preferred term: NADEFCOL terme préféré : NADEFCOL

NDE

non-destructive evaluation évaluation non destructive

NDI

non-development item article non destiné au développement

NDMA

NATO Data Management Authority

Autorité de gestion des données de l'OTAN

NDMAA

NATO Defence Manpower Audit Authority

Autorité de contrôle des effectifs de défense de l'OTAN

NDMC

NATO Defence Manpower Committee Comité des effectifs de défense de l'OTAN

NDPP

NATO defence planning process processus d'établissement des plans de défense de l'OTAN

NDPR

NATO defence planning review examen des plans de défense de l'OTAN

NDS

non-development software logiciel non destiné au développement

NDSS

NATO Depot Support System système de soutien des dépôts de l'OTAN

NDT

non-destructive testing essai non destructif

NEC

NATO Exercise Conference Conférence des exercices de l'OTAN

NECB

NATO Exercise Coordination Board Commission de coordination des exercices de l'OTAN

NED

NATO effective date date d'entrée en vigueur OTAN

NEDB

NATO Emitter Database base de données OTAN sur les émetteurs

NEDP

(BI-SC) NATO Exercise Directive and Programme Directive-programme des exercices OTAN (des SC)

NEFMO

NATO European Fighter Aircraft Development, Production and Logistic Management Organization

Organisation de gestion OTAN pour le développement, la production et la logistique de l'avion de combat européen

NEO

non-combatant evacuation operation opération d'évacuation de non-combattants

NEPB

NATO Exercise Policy Board Commission sur les orientations des exercices de l'OTAN

NEPS

North European Pipeline System réseau de pipelines du Nord-Europe

NEQ

net explosive quantity poids (ou quantité) net(te) d'explosifs

NES

NATO electronic warfare support measures system système OTAN de mesures de soutien de guerre électronique

NESS

NATO electronic warfare support measures and strike system système OTAN de mesures de soutien de guerre électronique et d'intervention

NET

norme européenne de télécommunication European telecommunication standard /ETS/

NETF

NATO expanded task force force opérationnelle OTAN élargie

NETMA

NATO EF 2000 and Tornado Development, Production & Logistics Management Agency [has replaced NAMMA and NEFMA]

Agence de gestion OTAN pour le développement, la production et la logistique de l'ACE 2000 et du Tornado [remplace NAMMA et NEFMA]

NETMO

NATO EF 2000 and Tornado Development, Production & Logistics Management Organization [has replaced NAMMO and NEFMO]

Organisation de gestion OTAN pour le développement, la production et la logistique de l'ACE 2000 et du Tornado [remplace NAMMO et NEFMO]

NEU

neutral merchant ship navire de commerce neutre

NEWAC

NATO Electronic Warfare Advisory Committee Comité consultatif OTAN sur la guerre électronique

NEWVAN

NATO electronic warfare van module de guerre électronique de l'OTAN

NFA

no-fire area zone de sécurité

NFC

national fusion centre centre national de fusionnement de données

NFCE

naval forces coordination element élément de coordination des forces navales

NFH

NATO frigate helicopter hélicoptère pour la frégate OTAN

NFL

no-fire line ligne de sécurité

NFLS

naval forward logistic site site logistique naval de l'avant

NFO

NATO Naval Forces Sensors and Weapons Accuracy Check Site Office Bureau des sites de contrôle de précision des armes et des détecteurs des forces navales de l'OTAN

NFR

NATO Financial Regulations Règlement financier de l'OTAN /RFO/

NFS

NATO force structure structure de forces de l'OTAN

NFSR

NATO force structure review examen de la structure de forces de l'OTAN

NFZ

no-fly zone zone d'exclusion (ou d'interdiction) aérienne

NG

naval group groupe naval

NGCS

NATO General-Purpose Segment Communication System système de communication du segment à usage général de l'OTAN

NGO

non-governmental organization organisation non gouvernementale /ONG/

NGS

naval gunfire support appui-feu naval

NHMO

NATO HAWK Management Office Bureau de gestion OTAN HAWK /BGOH/

N-hour

notification hour *heure de notification*

NHPLO

NATO HAWK Production and Logistics Organization
Organisation de production et de logistique OTAN HAWK / OPLOH/

NHQC3S

NATO Headquarters C3 Staff Secrétariat des C3 du siège de l'OTAN

NIAG

NATO Industrial Advisory Group Groupe consultatif industriel OTAN

NIAP

NATO intelligence assessment on proliferation évaluation OTAN du renseignement sur la prolifération

NIAT

NATO intelligence assessment on terrorism évaluation OTAN du renseignement sur le terrorisme

NIB

- 1. NATO Intelligence Board
- 1. Bureau OTAN du renseignement
- 2. naval infantry brigade
- 2. brigade d'infanterie de marine

NIC

- 1. national intelligence cell (or centre)
- 1. cellule (ou centre) national(e) de renseignement
- 2. NATO International Civilian
- 2. agent civil OTAN à statut international

NICS

NATO Integrated Communication System système de télécommunications intégré de l'OTAN

NICSOI

NATO Integrated Communication System operating instructions instructions d'exploitation du système de télécommunications intégré de l'OTAN

NID

naval infantry division division d'infanterie de marine

NIDS

NATO integrated data service service intégré de données de l'OTAN

NIDTS

NATO initial data (common user) transfer system système initial de transfert de données (à usage commun) de l'OTAN

NIG

NATO circuit number – initial voice switched network [NCN-IVSN] gateway passerelle numéro de circuit OTAN – réseau téléphonique commuté initial [NCN-IVSN]

NIIG

NATO item identification guide guide OTAN d'identification d'article

NIIN

NATO item identification number numéro OTAN d'identification d'article

NIMA

NATO Information Management Authority *Autorité de gestion de l'information de l'OTAN*

NIMCP

NATO information management control point point de contrôle de la gestion de l'information de l'OTAN

NIMIC

NATO Insensitive Munitions Information Centre Centre d'information OTAN sur les munitions à risques atténués

NIMP

NATO information management policy politique de gestion de l'information OTAN

NIP

NADGE improvement plan plan d'amélioration du NADGE

NIS

- 1. NATO identification system
- 1. système d'identification de l'OTAN
- 2. NATO International Staff [preferred term: IS 1.]
- 2. Secrétariat international de l'OTAN [terme préféré : SI 1.]

NISCO

NATO Identification System Coordination Office Bureau de coordination du système d'identification de l'OTAN

NISGRT

NATO Inter-Staff Group on Reinforcement and Transportation Groupe mixte OTAN sur le renforcement et les transports

NIWIP

NATO Integrated Warning Improvement Programme Programme OTAN intégré pour l'amélioration de l'alerte

NIWS

NATO intelligence warning system système d'alerte du renseignement de l'OTAN

NJFA

NATO Joint (Civil/Military) Frequency Agreement Accord mixte (civilo-militaire) OTAN sur les fréquences

NLCC

national logistics coordination cell cellule nationale de coordination logistique

NLLDB

NATO Lessons Learned Database base de données OTAN sur les enseignements tirés

NLO

- 1. national liaison officer
- 1. officier de liaison national
- 2. NATO liaison officer
- 2. officier de liaison de l'OTAN
- 3. naval liaison officer
- 3. officier de liaison de la marine

NLR

national liaison representative représentant de liaison national

NLSC

national logistics support command commandement national du soutien logistique

NLT

NATO liaison team équipe de liaison de l'OTAN

NLW

non-lethal weapon arme non létale /ANL/

NMA

- 1. national military authority
- 1. autorité militaire nationale
- 2. NATO military authority
- 2. autorité militaire de l'OTAN

NMAF

NATO multinational area force force multinationale de zone de l'OTAN

NMB

NATO military body organisme militaire de l'OTAN

NMC

- 1. NATO Manual on Codification
- 1. Manuel OTAN de codification
- 2. NATO Military Committee
- 2. Comité militaire de l'OTAN

NMCC

national movement coordination centre centre national de coordination des mouvements

NMCCIS

NATO Maritime Command and Control Information System système maritime d'information de commandement et de contrôle de l'OTAN

NMD

National Missile Defense [United States]

Programme national de défense antimissile [États-Unis]

NMDZ

NATO maritime defence zone zone de défense maritime de l'OTAN

NMICC

NATO maritime intelligence coordination centre centre de coordination du renseignement maritime de l'OTAN

NMLT

national medical liaison team équipe de liaison médicale nationale

NMMF

NATO multinational maritime force force maritime multinationale de l'OTAN

NMOS

NATO maritime operations intelligence system système de renseignement opérationnel maritime de l'OTAN

NMPA

NATO maritime patrol aircraft avion de patrouille maritime de l'OTAN

NMR

- 1. national military representative
- 1. représentant militaire national /RMN/
- 2. NATO military requirement
- 2. besoin militaire de l'OTAN

NNAC

neutral and non-aligned countries pays neutres et non alignés

NNAG

NATO Naval Armaments Group Groupe OTAN sur les armements des forces navales

NNCC

NATO Communication and Information Systems Operating and Support Agency network control centre

centre de commande des réseaux de l'Agence OTAN d'exploitation et de soutien des systèmes d'information et de communication

NNCCRS

NATO nuclear command, control and reporting system [has replaced SCARS] système OTAN de commandement, de contrôle et de compte rendu des forces nucléaires [remplace le SCARS]

NNCN

non-NATO contributing nation pays contributeur non-OTAN

NNCS

NATO Integrated Communication System network control system système de commande du réseau du système de télécommunications intégré de l'OTAN

NNG

NATO-national gateway passerelle OTAN-pays

NNO

numéro de nomenclature OTAN NATO stock number /NSN/

NNOC

numéro de nomenclature OTAN commun NATO standard stock number /NSSN/

NNPS

NATO nuclear planning system système de planification nucléaire de l'OTAN

NNTCN

non-NATO troop contributing nation pays non OTAN fournisseur de troupes

NOA

notice of availability avis de disponibilité

NOB

naval order of battle ordre de bataille naval

NOE

nap of the earth au ras du sol

NOFUN

no first use of nuclear weapons non-recours en premier à l'arme nucléaire

NOHD

nominal ocular hazard distance distance oculaire critique nominale

NOI

notice of intention avis d'intention

NOIS

NATO operational interoperability standard norme OTAN d'interopérabilité opérationnelle

NOK

Norwegian krone couronne norvégienne

NOMAN

NATO Terrestrial Transmission System operation and management (system) (système d') exploitation et (de) gestion du système de transmissions terrestres de l'OTAN

NOMBO

non-minelike bottom object objet au fond atypique de mine

NOME

non-minelike echo écho atypique de mine

NON

Northern Norway

1a. nord de la Norvège

1b. Norvège septentrionale

NONOP

non-operational non opérationnel

NOP

- 1. nuclear operation plan
- 1. plan d'opération nucléaire
- 2. nuclear operations procedures
- 2. procédures d'opérations nucléaires

NOR

- 1. NATO operational requirement
- 1. besoin opérationnel de l'OTAN
- 2. notice of revision
- 2. avis de révision

NORFLT

Northern Fleet flotte du Nord (ou de l'Arctique)

NOS

- 1. NATO Office of Security
- 1. Bureau de sécurité de l'OTAN
- 2. NATO open systems
- 2. systèmes ouverts de l'OTAN

NOSIP

NATO open systems interconnection profile profil d'interconnexion des systèmes ouverts de l'OTAN

NOSREP

national overseas shipping representative représentant national outre-mer de la navigation commerciale

NOTAL

not to all 1a. diffusion partielle 1b. pas à tous

NOTAM

notice to airmen avis aux navigants

NOTAR

no tail rotor sans rotor de queue

NOTS

NATO off-the-shelf OTAN sur étagère (ou OTAN standard)

NPA

NATO Parliamentary Assembly Assemblée parlementaire de l'OTAN

NPC

- 1. NATO Pipeline Committee
- 1. Comité OTAN des pipelines
- 2. NATO Programming Centre
- 2. Centre de programmation de l'OTAN /CPO 1./

NPEDP

(Bi-SC) NATO-plus Exercise Directive and Programme [includes PfP] Directive-programme des exercices OTAN+ (des SC) [inclut le PPP]

NPG

Nuclear Planning Group Groupe des plans nucléaires /GPN/

NPG(HLG)

Nuclear Planning Group High Level Group Groupe de haut niveau du Groupe des plans nucléaires

NPIS

NATO procedural interoperability standard norme OTAN d'interopérabilité des procédures

NPL

normal peacetime location emplacement normal du temps de paix

NPLO

NATO production and logistics organization organisation de production et de logistique de l'OTAN /OPLO/

NPM

Nuclear Planning Manual Manuel des plans nucléaires

NPS

- 1. NATO pipeline system
- 1. réseau (ou système) de pipelines de l'OTAN
- 2. NATO precautionary system [obsolete]
- 2. système de mesures de précaution de l'OTAN [obsolète]
- 3. NATO-provided software
- 3. logiciel fourni par l'OTAN
- 4. nuclear planning system
- 4. système de planification nucléaire

NPSM

NATO Precautionary System Manual [obsolete]

Manuel du système de mesures de précaution de l'OTAN [obsolète]

NPT

- 1. national shipping administration planning team
- 1. équipe de planification de la direction nationale de la navigation commerciale
- 2. Non-Proliferation Treaty
- 2. Traité sur la non-prolifération (des armes nucléaires) /TNP/

NQ

non-quota (post) (poste) hors quota

NQA

niveau de qualité acceptable acceptable quality level /AQL/

NQAA

national quality assurance authority autorité nationale pour l'assurance de la qualité /ANAQ/

NR

NATO Restricted

1a. NATO Diffusion Restreinte

1b. OTAN Diffusion Restreinte

1c. Diffusion Restreinte OTAN [France]

NRA

NATO Refugees Agency Agence OTAN pour les réfugiés

NRC

NATO-Russia Council [has replaced PJC] Conseil OTAN-Russie /COR/ [remplace CCP]

NRC-CS

NATO-Russia Council in Chiefs of Staff Session [has replaced PJC-CS] Conseil OTAN-Russie en session des chefs d'état-major [remplace CCP-CEMA]

NRC-MR

NATO-Russia Council at Military Representatives' Level [has replaced PJC-MR] Conseil OTAN-Russie au niveau des représentants militaires [remplace CCP-RM]

NRF

NATO Response Force Force de réaction de l'OTAN

NRP

NATO radar plan plan de l'OTAN sur les radars

NRRC

Nuclear Risk Reduction Centre Centre de réduction du risque nucléaire /CRRN/

NRS

NATO range safety sécurité des champs de tir de l'OTAN

NS

- 1. NATO Secret
- 1a. NATO Secret
- 1b. OTAN Secret
- 1c. Secret OTAN [France]
- 2. NATO shippping
- 2. navigation commerciale de l'OTAN

NSA

- 1. national shipping authority
- 1a. autorité nationale chargée de la marine marchande
- 1b. Direction nationale de la navigation commerciale
- 2. NATO Standardization Agency
- 2. Agence OTAN de normalisation /AON 1./

NSAG

NATO Shipping Advisory Group Groupe consultatif OTAN de la navigation commerciale

NSC

- 1. NATO Security Committee
- 1. Comité de sécurité de l'OTAN
- 2. NATO Shipping Centre
- 2. Centre OTAN de la navigation commerciale
- 3. NATO steering committee
- 3. comité directeur OTAN

NSCC

- 1. NATO supply classification code
- 1. code de classification des approvisionnements OTAN
- 2. NATO surveillance coordination centre
- 2. centre OTAN de coordination de la surveillance

NSCIMA

NATO Shipping Centre Information Management Application application "gestion de l'information" du Centre OTAN de la navigation commerciale

NSE

- 1. NATO Communication and Information Systems Operating and Support Agency Support Element [has replaced ROC]
- 1. élément de soutien de l'Agence OTAN d'exploitation et de soutien des systèmes d'information et de communication [remplace le ROC]
- 2. national support element
- 2. élément de soutien national

NSG

national support group groupe de soutien national

NSI

nuclear safety/security inspection inspection de sécurité nucléaire

NSIF

NATO special intelligence facility installation OTAN de renseignement spécial

NSIP

NATO Security Investment Programme Programme OTAN d'investissement au service de la sécurité

NSIRB

NATO Security Investment Review Board

Commission d'examen des investissements de l'OTAN au service de la sécurité

NSL

non-stocked item list liste des articles non détenus en stock

NSLB

NATO Standardization Liaison Board Bureau de liaison OTAN pour la normalisation

NSLG

NATO Shipping Liaison Group Groupe de liaison OTAN de la navigation commerciale

NSMO

national senior medical officer officier supérieur du service de santé national

NSN

NATO stock number numéro de nomenclature OTAN /NNO/

NSO

- 1. NATO School Oberammergau [has replaced NS(S)]
- 1. École de l'OTAN à Oberammergau [remplace NS(S)]
- 2. NATO Standardization Organization
- 2. Organisation OTAN de normalisation

NSP

- 1. NATO Standardization Programme
- 1. Programme de normalisation de l'OTAN

2. NATO strike plan

2a. plan d'attaque (nucléaire) de l'OTAN

2b. plan de frappe de l'OTAN

- 3. nuclear strike plan
- 3. plan d'attaque nucléaire

NSR

NATO staff requirement spécification opérationnelle OTAN

NSS

- 1. NATO Air Defence Ground Environment system stock
- 1. stock du système d'infrastructure électronique de la défense aérienne de l'OTAN
- 2. negociation support system
- 2. système interactif d'aide à la négociation

NSSG

NATO Standardization Staff Group

Groupe exécutif de normalisation OTAN

NSSL

NADGE system stock list catalogue de stock du système NADGE

NSSN

NATO standard stock number numéro de nomenclature OTAN commun /NNOC/

NSSS

nuclear steam supply system chaufferie nucléaire

NST

- 1. NATO staff target
- 1. objectif OTAN d'état-major
- 2. nuclear and space talks

2a. entretiens sur les questions (ou armes) nucléaires et spatiales

2b. pourparlers sur les armes nucléaires et spatiales

NSTR

nothing significant to report rien d'important à signaler

NSVN

NATO secure voice network réseau de cryptophonie de l'OTAN

NTB

- 1. NATO tactical broadcast
- 1. système de radiodiffusion tactique de l'OTAN
- 2. nuclear test ban
- 2. interdiction des essais nucléaires

NTDB

NATO Terminology Database base de données terminologique de l'OTAN

NTDI

NATO target data inventory liste OTAN des données d'objectifs

NTDS

naval tactical data processing system [United States] système d'exploitation naval des informations tactiques /SENIT/ [France]

NTF

NATO task force force opérationnelle OTAN

NTG

- 1. NATO task group
- 1. groupe opérationnel OTAN
- 2. NATO Training Group
- 2. Groupe OTAN d'entraînement

NTIS

NATO technical interoperability standard norme OTAN d'interopérabilité technique

NTL

NATO Task List Liste des tâches de l'OTAN

NTM

notice to move avis de mouvement

NTMS

NATO Terminology Management System système de gestion de la terminologie de l'OTAN

NTP

NATO Terminology Programme *Programme de terminologie de l'OTAN*

NTR

nothing to report rien à signaler /RAS 2./

NTS

NATO Maintenance and Supply Agency transportation system système de transport de l'Agence OTAN d'entretien et d'approvisionnement

NTTS

NATO Terrestrial Transmission System système de transmissions terrestres de l'OTAN

NU

- 1. nationality undetermined (post)
- 1. (poste) sans attribution de nationalité
- 2. NATO Unclassified
- 2a. NATO Sans Classification
- 2b. OTAN Sans Classification
- 2c. Sans Classification OTAN [France]

NUC

NATO-Ukraine Commission Commission OTAN-Ukraine

NUCSTAT

nuclear operational status report compte rendu opérationnel de situation nucléaire

NUMC

NATO-Ukraine Military Committee Comité militaire OTAN-Ukraine

NURC

NATO Undersea Research Centre [has replaced SACLANTCEN]
Centre de recherche sous-marine de l'OTAN [remplace SACLANTCEN]

NURP(S)

numbered reference position (system) (système de) positions de référence numérotées

NVA

night vision aid moyen auxiliaire de vision nocturne (ou de nuit)

NVD

night vision device dispositif de vision nocturne (ou de nuit)

NVG

night vision goggles *lunettes de vision nocturne (ou de nuit)*

NVI

norme de vérification internationale international auditing guideline /IAG/

NVSN

NATO voice switched network réseau téléphonique commuté de l'OTAN

NW

nuclear warfare guerre nucléaire

NWAPPS

North-West Approaches approches (maritimes) du Nord-Ouest

NWOO

NATO wartime oil organization organisation pétrolière OTAN du temps de guerre

NWRA

NATO wartime refugees agency agence OTAN pour les réfugiés en temps de guerre

NWRP

nuclear weapon release procedures procédures d'autorisation d'emploi d'armes nucléaires

NWS

nuclear-weapon State État possédant des armes nucléaires 0

O&M

operation and maintenance exploitation et maintenance

0&S

operation(s) and support exploitation et soutien

OA

- 1. objective area
- 1. zone de l'objectif
- 2. offensive action
- 2. action offensive
- 3. operational analysis
- 3. analyse opérationnelle
- 4. out of action
- 4. hors combat

OACI

Organisation de l'aviation civile internationale International Civil Aviation Organization /ICAO/

OAS

offensive air support appui aérien offensif

OAT

operational air traffic

1a. circulation aérienne opérationnelle /CAO 1./ 1b. circulation opérationnelle militaire /COM/

OB

preferred term: ORBAT terme préféré : ORBAT

OBA

oxygen breathing apparatus appareil de respiration à oxygène

Obj

objective objectif

OBM

orbital ballistic missile missile balistique orbital

OC

officer commanding

1a. commandant

1b. commandant d'unité [France]

OCA

- 1. oceanic area [airspace area]
- 1. zone océanique [zone de l'espace aérien]
- 2. offensive counter-air (operation)
- 2. (opération) offensive contre le potentiel aérien
- 3. operational control authority [NCS]
- 3. autorité de contrôle opérationnel [NCS]

OCA/DCA

offensive counter air/defensive counter air (opération) offensive/défensive contre le potentiel aérien

OCC

Operational Capabilities Concept concept de capacités opérationnelles

OCDE

Organisation de coopération et de développement économique Organization for Economic Co-operation and Development /OECD/

OCDM

office of civil and defence mobilization bureau de la mobilisation civile et militaire

OCE

officer conducting the exercise officier directeur de l'exercice

OCEANLANT

Ocean Sub-Area Atlantic [obsolete] Sous-zone océanique de l'Atlantique [obsolète]

OCHA

Office for the Coordination of Humanitarian Affairs

Bureau de la coordination des affaires humanitaires /BCAH/

OCM

optical countermeasures contre-mesures optiques

oco

Operating and Control Organization [NACOSA]

Organisation d'exploitation et de contrôle [NACOSA]

ocs

officer conducting the serial officier responsable d'une phase de l'exercice

ODB

terme préféré : ORBAT preferred term: ORBAT

ODBE

ordre de bataille électronique electronic order of battle /EOB/

ODL

organisation de défense littorale seaward defence organization

ODP

overall documentation plan plan d'ensemble de la documentation

ODV

objet de vérification object of verification /OOV/

OE

organizational element élément organique

OECD

Organisation for Economic Co-operation and Development

Organisation de coopération et de développement économique /OCDE/

OEM

officier d'état-major staff officer /SO 1./

OF

officer officier /OFF/

OFF

officier officer /OF/

OFN

other forces for NATO autres forces pour l'OTAN

OHR

Office of the High Representative [UN]

Bureau du Haut Représentant [à l'ONU, on écrit "Haut-Représentant"]

OI

- 1. operational instruction
- 1. directive opérationnelle
- 2. organisation internationale
- 2. international organization /IO 1./

OiC

officer in charge officier responsable

OIG

organisation intergouvernementale intergovernmental organization /IGO/

OIM

Organisation internationale pour les migrations International Organization for Migration /IOM/

OIR

other intelligence requirements autres besoins en renseignement

OJT

on-the-job training formation en cours d'emploi

OLAFAS

on-line automated frequency assignment system système en ligne automatisé d'assignation de fréquences

OLF

officier de liaison français French liaison officer /FLO 2./

OMF

- opposition militia forces
- 1. forces de milices d'opposition
- 2. originating medical facility
- 2. échelon sanitaire initial

OMG

operational manoeuvre group groupement opérationnel de manoeuvre /GOM/

OMI

Organisation maritime internationale International Maritime Organization /IMO/

ONC

operational navigational chart carte de navigation opérationnelle

ONG

organisation non gouvernementale non-governmental organization /NGO/

ONST

outline NATO staff target ébauche d'objectif d'état-major de l'OTAN

ONT

out-of-national territory (forces) (forces) hors du territoire national

ONTC

Office of NATO Terminology Coordination

Bureau de coordination OTAN de la terminologie

ONU

Organisation des Nations Unies United Nations /UN/

ONURC

opération des Nations Unies pour le rétablissement de la confiance en Croatie United Nations Confidence Restoration Operation in Croatia /UNCRO/

OOA

out-of-area hors zone

OOB

preferred term: ORBAT terme préféré : ORBAT

OOTW

operations other than war opérations autres que celles de guerre

OOV

object of verification objet de vérification /ODV/

Op

operation opération

OpCdr

operation commander [EU] commandant de l'opération [UE]

OP

1. observation post

1a. observatoire

1b. poste d'observation

2. preferred term: Op

2. terme préféré : Op

OP DEF

(equipment) operational defect défaut de fonctionnement (du matériel)

OP/REP

preferred term: OPREP terme préféré : OPREP

OPCOM

operational command commandement opérationnel

OPCON

operational control contrôle opérationnel

OPDEC

operational deception déception opérationnelle

OPFOR

opposing forces forces d'opposition

OPI

office of primary interest service principalement intéressé

OPINTEL

operational intelligence renseignement opérationnel

OPLAN

operation plan plan d'opération

OPLAW

operational law droit des conflits armés appliqué aux opérations

OPLO

organisation de production et de logistique de l'OTAN NATO production and logistics organization /NPLO/

OPLOH

Organisation de production et de logistique OTAN HAWK NATO HAWK Production and Logistics Organization /NHPLO/

OPORD

operation order ordre d'opération

OPORDER

preferred term: OPORD terme préféré : OPORD

OPP

operational planning process processus de planification opérationnelle

OPR

- 1. office of primary responsibility
- 1. bureau de première responsabilité /BPR/
- 2. officer of primary responsibility
- 2. officier principalement responsable

OPREP

operation report compte rendu d'opération

OPS

- 1. operational performance standard
- 1. norme de performance opérationnelle
- 2. preferred term: Op
- 2. terme préféré : Op

OPSEC

operations security sécurité des opérations

OPSTR

operational strength effectif opérationnel

OPT

operational planning team équipe de planification opérationnelle

OPWG

Operational Planning Working Group Groupe de travail sur la planification opérationnelle

OQO

officier de quart Opérations tactical action officer /TAO 1./

OR

other ranks sous-officiers et militaires du rang

ORBAT

order of battle ordre de bataille

ORBAT TOA

order of battle transfer of authority transfert d'autorité en fonction de l'ordre de bataille

ORBL

operational requirements baseline référence des besoins opérationnels

ORD

operational requirements document expression (ou énoncé) des besoins opérationnels

ORE

operational readiness evaluation évaluation du degré d'aptitude opérationnelle

ORI

operational readiness inspection inspection de l'état de préparation opérationnelle

ORP

- 1. operational rally point
- 1. point de ralliement opérationnel
- operational readiness platform
- aire d'alerte

ORTP

operational readiness test programme programme d'évaluation de l'état de préparation opérationnelle

OS

organisational strength effectif organique

OSA

- 1. operational support aircraft
- 1. avion de soutien opérationnel
- 2. operational support airlift
- 2. transport aérien opérationnel de soutien
- 3. operational support authority
- 3. autorité de soutien opérationnel

OSC

on-scene commander commandant sur place

OSCC

Open Skies Consultative Commission Commission consultative "ciel ouvert"

OSCE

Organization for Security and Cooperation in Europe /OSCE/ [formerly called CSCE] Organisation pour la sécurité et la coopération en Europe /OSCE/ [anciennement appelée CSCE]

OSE

- 1. officer scheduling the exercise
- 1. officier chargé de la mise sur pied de l'exercice
- 2. open systems environment
- 2. environnement de systèmes ouverts

OSI

- 1. open systems interconnection
- 1. interconnexion de systèmes ouverts
- 2. on-site inspection
- 2a. inspection sur place
- 2b. inspection sur site

- 3. other security interests
- 3. autres intérêts dans le domaine de la sécurité

OSINT

open source intelligence renseignement de source ouverte

OSOCC

on-site operations coordination centre centre de coordination des opérations sur le terrain

OSOR

operational stand-off range distance de sécurité opérationnelle

OSS

operational support system système de soutien opérationnel

OSSC

on-scene surveillance coordinator coordonnateur local de la surveillance

OST

- 1. Open Skies Treaty
- 1. Traité "ciel ouvert"
- operational support team
- 2. équipe de soutien opérationnel

osu

oceanographic support unit unité de soutien océanographique

ОТ

operational task tâche (ou mission) opérationnelle

OTAD

over-the-air (key) distribution distribution (de clés) par radiocommunication

OTAN

Organisation du Traité de l'Atlantique Nord North Atlantic Treaty Organization /NATO/

OTAR

over-the-air rekeying mise à clé par radiocommunication

OTC

officer in tactical command officier assurant (exerçant) le commandement tactique

OTH

over-the-horizon transhorizon

OTHR

over-the-horizon radar radar transhorizon

OTHT

over-the-horizon targeting désignation d'objectif(s) transhorizon /DOTH/

OTS

off-the-shelf sur étagère (ou standard)

OTSR

optimum track ship routing route optimale de navire

OUG

operational user group groupe d'utilisateurs opérationnels

Ρ

P&A

personnel and administration personnel et administration

P&C

purchasing and contracting achats et marchés

P&P (Committee)

Payments and Progress Committee Comité des paiements et de l'avancement des travaux d'infrastructure

P3

preservation, packaging and packing traitement protecteur, conditionnement et emballage

PAC

Partnership Annual Conference [PfP]

Conférence annuelle du Partenariat [PPP]

PACE

pocket-sized automatic crypto equipment matériel cryptographique automatique de poche

PAD

provisional acceptance date date de réception provisoire

PADP

Panel on Air Defence Philosophy Commission sur la philosophie de la défense aérienne

PADTA

poste avancé de direction tactique air forward air control post /FACP/

PADW

Panel on Air Defence Weapons

Commission sur les armes de défense aérienne

PAL

permissive action link
1a. dispositif de sécurité et d'armement
1b. système de verrouillage électronique

PAM

pulse amplitude modulation modulation d'impulsions en amplitude

PAO

property accounting officer

1a. agent comptable des biens

1b. officier comptable des biens

PAPS

phased armaments programming system système de programmation échelonnée des armements

PAR

- 1. population at risk
- 1. population exposée
- 2. post-attack reconnaissance
- 2. reconnaissance après attaque
- 3. precision approach radar
- 3. radar d'approche de précision
- 4. pulse acquisition radar
- 4. radar d'acquisition à impulsions

PARP

PfP planning and review process processus de planification et d'examen du PPP

PAS

- 1. protected aircraft shelter
- 1. abri protégé pour aéronefs
- 2. public address system
- 2. système de sonorisation

PASSEX

exercise arranged with forces on passage exercice organisé avec des forces de passage

PATB

police antiterrorism brigade brigade de police antiterroriste

PATMAR

- 1. avion de patrouille maritime
- 1. maritime patrol aircraft /MPA/
- 2. patrouille maritime
- 2. maritime patrol /MP/

PB

particle beam faisceau de particules

PB&Cs

preferred term: PBCs terme préféré : PBCs

PBCs

planning boards and committees [CEP] bureaux et comités d'étude [PCU]

PBEIST

Planning Board for European Inland Surface Transport Bureau d'étude des transports intérieurs de surface en Europe

PBL

product baseline référence de production

PBMR

provisional basic military requirement besoin militaire provisoire de base

PBOS

Planning Board for Ocean Shipping Bureau d'étude des transports océaniques

PBW

particle beam weapon arme à faisceau de particules

PC

- 1. Political Committee [NAC]
- 1. Comité politique [NAC]
- 2. poste de commandement
- 2a. command post /CP 3./
- 2b. headquarters /HQ 1d./
- precious cargo
- cargaison précieuse

PCA

- 1. preliminary commander's assessment
- 1. appréciation préliminaire du commandant
- 2. principal control authority
- autorité principale de contrôle
- 3. psychological consolidation activities
- 3. activités psychologiques de consolidation

PCC

- 1. Partnership Coordination Cell
- 1. Cellule de coordination du Partenariat /CCP 1./
- 2. planning coordination conference
- 2. conférence de coordination des plans
- 3. Prague Capabilities Commitment
- 3. Engagement capacitaire de Prague

PCG

Policy Coordination Group Groupe de coordination des orientations

PCGDA

poste de commandement de guerre de la défense aérienne air defence war headquarters /ADWHQ/

PCMUE

président du Comité militaire de l'Union européenne Chairman of the European Union Military Committee /CEUMC/

PCRS

primary casualty receiving ship principal bâtiment récepteur de pertes

PCS

point de contrôle des stocks inventory control point /ICP 2./

PCSC

Programme Change Sub-Committee Sous-comité des modifications du logiciel

PCU

plans civils d'urgence civil emergency planning /CEP 2./

PD

- 1. periscope depth
- 1. (à) immersion périscopique
- 2. point detonating
- 2. à percussion

PDC

- 1. position depth charge
- 1. charge de lutte anti-sous-marine de localisation

- 2. practice depth charge
- 2. grenade de lutte anti-sous-marine d'exercice

PDDA

power-driven decontamination apparatus

1a. appareil de décontamination à entraînement mécanique

1.b. appareil de décontamination motorisé

PDL

programme (or program) design language language de conception de programmes

PDMS

point defence missile system système de missile de défense ponctuelle

PDN

public data network réseau public de données

PDS

- 1. post-design services
- 1. suivi des matériels en service
- 2. project data sheet
- 2. fiche technique de projet

PDSS

personnel and property with designated special status personnes et biens sous statut spécial désigné

PDT

programme de travail programme of work /POW 2./

PDV

project definition and validation définition et validation de projet

PDWS

point defence weapon system système d'arme de défense ponctuelle

PE

- 1. peace enforcement
- 1. imposition de la paix
- 2. peacetime establishment
- 2. tableau d'effectifs du temps de paix /TEP/

- 3. probable error
- 3. erreur probable

PEA

peace establishment authority autorité responsable du tableau d'effectifs du temps de paix

PECC

patient evacuation coordination centre centre de régulation de l'évacuation des patients

PECO

pays d'Europe centrale et orientale countries of Central and Eastern Europe /CCEE/

PEO

peace enforcement operation opération d'imposition de la paix

PER FAS

personnel functional area services services du domaine fonctionnel "personnel"

PERFASS

personnel functional area sub-system sous-système de domaine fonctionnel "personnel"

PERMREP

permanent representative représentant permanent

PES

- 1. point d'entrée/de sortie
- 1. point of entry/exit /POE/
- 2. prepositioned equipment storage
- 2. dépôt de matériel prépositionné
- 3. principal expenditure sector
- 3. principal secteur de dépense

PESC

Politique étrangère et de sécurité commune Common Foreign and Security Policy /CFSP/

PESD

Politique européenne de sécurité et de défense European Security and Defence Policy /ESDP/

PF

protection factor [NBC] facteur de protection [NBC]

PFE

purchaser-furnished equipment équipement (matériel) fourni par l'acheteur

PFM

pulse frequency modulation modulation d'impulsions en fréquence(s) /MIF/

PFMT

plan financier à moyen terme medium-term financial plan /MTFP1./

PFNS

position-fixing navigation system système de navigation par positionnement

PfP

Partnership for Peace
Partenariat pour la paix /PPP 1./

PfP/SC

Political-Military Steering Committee on Partnership for Peace Comité directeur politico-militaire du Partenariat pour la paix

PfPTEEP

PfP Training and Education Enhancement Programme

Programme de renforcement de la formation et de l'entraînement du PPP

PFS

pre-feasibility study étude de préfaisabilité

PG

- 1. Partnership goal
- 1. objectif du Partenariat
- 2. prisonnier de guerre
- 2. prisoner of war /POW/
- 3. project group
- 3. groupe de projet
- 4. proving ground
- 4. polygone d'essai

PGD

plan général de défense general defence plan /GDP 1./

PGI

programme-generated income recettes propres du (ou au) programme

PGM

precision-guided munition munition à guidage de précision

PHE

POL handling equipment matériel (ou équipement) de manutention des produits pétroliers

PHIB

amphibious amphibie

PHIBEX

amphibious exercise exercice amphibie

PHQ

peace headquarters quartier général du temps de paix /QGP/

Ы

public information

1a. information publique

1b. presse et information (ou presse-information)

PIA

- 1. point d'identification et d'accueil
- 1. identification/reception point
- 2. public information adviser
- 2. conseiller en information publique

PIB

produit intérieur brut gross domestic product /GDP 2./

PIC

- 1. Peace Implementation Council
- 1. Conseil de mise en oeuvre de la paix
- 2. press information centre
- 2. centre d'information de la presse

PICC

point of ingress control centre centre de contrôle du point d'entrée

PID

probability of identification probabilité d'identification

PIF

- 1. peace implementation force
- 1. force de mise en oeuvre de la paix
- 2. price increase factor
- 2. coefficient de hausse de prix

PIFWC

person indicted for war crimes personne inculpée de crimes de guerre

PIM

position and intended movement position et mouvement prévu

PIMS

PfP information management system système de gestion de l'information du PPP

PIO

- 1. public information office
- 1. bureau d'information publique
- 2. public information officer
- 2. officier d'information publique
- 3. public information operation
- 3. opération d'information publique

PIP

- 1. (capability) package implementation plan
- 1. plan de mise en oeuvre des paquets (ou ensembles) de capacités
- 2. project implementation plan
- 2. plan de mise en oeuvre du projet

PIR

- 1. periodic intelligence review
- 1. examen périodique du renseignement
- 2. pressure ignition rocket
- 2. roquette percutante avec armement à dépression
- 3. priority intelligence requirement
- 3. besoin prioritaire en renseignement

PIRE

puissance isotrope rayonnée équivalente equivalent isotropically radiated power /EIRP/

PISITREP

public information situation report compte rendu de situation en matière d'information publique

PK

peacekeeping maintien de la paix

PK Ops

preferred term: PKO terme préféré : PKO

PKI

public key infrastructure infrastructure à clés publiques

PKO

peacekeeping operation [UN] opération de maintien de la paix [ONU]

PKP

predicted kill point point d'impact prévu

PL

phase line ligne d'objectifs intermédiaires

PLA

- 1. plain language address
- 1. adresse d'un message (ou adresse en clair)
- 2. plain language addressee
- 2. destinataire en langage clair

PLB

personal locator beacon balise de localisation individuelle

PLE

prudent limit of endurance limite de sécurité du temps de vol

PLO

Partnership liaison office bureau de liaison du Partenariat

PLS

position locator system

1a. système de localisation de position

1b. système de positionnement

PLT

- 1. Partnership liaison team
- 1. équipe de liaison du Partenariat
- 2. planning and liaison team
- 2. équipe de planification et de liaison

PLV

posterior likelihood vector vecteur de vraisemblance a posteriori

PM

- 1. police militaire
- 1. military police /MP 2./
- 2. precautionary measure
- 2. mesure de précaution
- 3. preventive maintenance
- 3. maintenance préventive
- 4. project manager
- 4. directeur de projet /DP 1./
- 5. provost marshal
- 5. chef de la prévôté

PMA

project military adviser conseiller militaire pour le projet

PMC

passengers, mails, cargo personnel, courrier, marchandises

PME

principal mission element élément principal de la mission

PMF

political-military framework cadre politico-militaire

PMG

- 1. Politico-Military Group
- 1. Groupe politico-militaire
- 2. programme management group
- 2. groupe de gestion du programme

PMNF

Partner multinational formation formation multinationale des Partenaires

PMO

project management office bureau de gestion de projet /BGP/

PMR

principal military requirement besoin militaire principal

PNB

produit national brut gross national product /GNP/

PNE

peaceful nuclear explosion explosion nucléaire à des fins pacifiques

PNET

Peaceful Nuclear Explosions Treaty

Traité sur les explosions nucléaires à des fins pacifiques

PO

- 1. preventive option
- 1. option préventive
- 2. purchase order
- ordre d'achat

РОВ

personnel on board personnel à bord

POC

- 1. platform object class
- 1. classe d'objets "plates-formes"
- 2. point of contact
- 2a. interlocuteur
- 2b. point de contact
- 2c. responsable à contacter

POD

- 1. point of disembarkation
- 1. point de débarquement
- 2. probability of detection
- 2. probabilité de détection

POE

- 1. point of embarkation
- 1. point d'embarquement
- 2. point of entry/exit
- 2. point d'entrée/de sortie /PES 1./

POET

pre-operational evaluation of training évaluation préopérationnelle de l'entraînement

POL

petroleum, oil(s) and lubricants produits pétroliers

POLAD

political advisor conseiller politique

POLHE

preferred term: PHE terme préféré : PHE

POMCUS

1a. prepositioned organizational materiel configured in unit sets

1b. prepositioning of organizational materiel configured in unit sets

1a. matériel prépositionné de dotation organique en lots d'unités

1b. prépositionnement de matériel de dotation organique en lots d'unités

POMSS

prepositioned organizational materiel storage site dépôt de prépositionnement de matériel de dotation organique

POP

performance-oriented packaging emballage performant

POSA

payments outstanding suspense account compte d'imputation provisoire (ou paiement en instance de régularisation)

POSS

passive optical satellite surveillance (system) (système) passif de surveillance optique des satellites

POV

privately-owned vehicle véhicule privé

POW

- 1. prisoner of war
- 1. prisonnier de guerre /PG 2./
- 2. programme of work
- 2. programme de travail /PDT/

POW/PRG

Programme of Work Review Group Groupe d'examen du programme de travail

PP

- 1. paper play
- 1. jeu (ou exercice) fictif
- 2. primary participant
- 2. participant principal

PPA

parité de pouvoir d'achat purchasing power parity /PPP 2./

PPBS

planning, programming and budgeting system système de planification, de programmation et d'établissement du budget

PPC

Petroleum Planning Committee Comité d'étude des produits pétroliers

PPI

plan position indicator

1a. écran radar panoramique

1b. indicateur panoramique (ou indicateur de gisement)

PPP

- 1. Partenariat pour la paix
- 1. Partnership for Peace /PfP/
- 2. purchasing power parity
- 2. parité du pouvoir d'achat /PPA/

PPPI

precision plan position indicator indicateur de gisement de précision

PPRB

Project and Priority Review Board [MBC]
Commission d'examen des projets et priorités [CBM]

PPS

- 1. precise positioning system
- 1. système de positionnement précis
- 2. provisional project structure
- 2. structure provisoire de projet

PR

personnel recovery récupération de personnel

PR/PI

public relations/public information relations publiques/information publique (ou presse-information)

PRB

(Financial) Policy Review Board Commission d'examen de la politique (financière)

PRE-EX

pre-exercise (conference) (conférence) de pré-exercice

Pre-IPC

pre-initial planning conference conférence de planification pré-initiale

PREREADEX

pre-readiness exercise exercice de préparation au combat

PRF

pulse repetition frequency (countdown) (décompte de la) fréquence de répétition des impulsions

PRH

point de référence de l'hélicoptère helicopter reference point /HRP 1./

PRMT

plan des ressources à moyen terme medium-term resource plan /MTRP/

PROSUB

probable submarine sous-marin probable

PROTAC

proposed tactical (amendment message) (message de) proposition de modification tactique

PRT

provincial reconstruction team équipe de reconstruction provinciale

PRTD

point de référence de transmission de données data link reference point /DLRP/

PS

planning situation situation prévisionnelle

PSA

- 1. provisional site acceptance
- 1. réception provisoire de la station (ou du site) /RPS/
- 2. provisional system acceptance
- 2. réception provisoire du système

PSBR

public sector borrowing requirement besoin net de financement (des administrations publiques) /BNF/

PSC

Political and Security Committee Comité politique et de sécurité /COPS/

PSD

POL storage depot dépôt de stockage de produits pétroliers

PSE

PfP staff element élément d'état-major du PPP

PSF

peace support force force de soutien de la paix

PSO

- 1. peace support operation
- 1. opération de soutien de la paix
- 2. primary strike objective
- 2. premier objectif de frappe

PSP

portée sonar prédite predicted sonar range /PSR/

PSPA

peace support psychological activities activités psychologiques de soutien de la paix

PSR

predicted sonar range portée sonar prédite /PSP/

PSRA

programme spécial de revêtement d'aérodrome special aerodrome pavement programme /SAPP/

PST

portée sonar tactique tactical sonar range /TSR/

PSTN

public switched telephone network réseau téléphonique public commuté

PSVP

pilot secure voice project projet pilote de cryptophonie

PsyOp(s)

psychological operation(s) opération(s) psychologique(s)

PSYWAR

psychological warfare guerre psychologique

PT

pipeline time 1a. délai (ou temps) d'acheminement 1b. délai d'approvisionnement

PTA

primary training activities activités d'entraînement de base

PTBT

Partial Test Ban Treaty *Traité sur l'interdiction partielle des essais (d'armes nucléaires)*

PTG

période de tension ou temps de guerre time of tension or war /TTW 1./

PTO

public telecommunications operator opérateur de réseau public de télécommunications

PTSD

post-traumatic stress disorder syndrome de stress post-traumatique

PU

participating unit unité participante /UP/

PUC

person under control personne sous contrôle

PVO

private volunteer organization organisation bénévole

PVST

port visit escale; visite de port

PWC

principal warfare commander commandant principal de lutte

PWG

permanent working group groupe de travail permanent

PWHQ

primary war headquarters quartier général de guerre principal /QGGP 1b/

PWP

Partnership work programme (plan) programme (plan) de travail du Partenariat

PWRS

prepositioned war reserve stocks stocks de réserves de guerre prépositionnés

PXD

post-exercise discussion débat postérieur à l'exercice

PXE

post-exercise evaluation évaluation postérieure à l'exercice

PXR

post-exercise report compte rendu postérieur à l'exercice

PΖ

pick-up zone
 zone d'enlèvement [logistique]
 zone de ramassage [personnel]
 point zéro
 ground zero /GZ/
 surface zero /SZ 1./

Q

Q&A

Questions and Answers questions et réponses

QA

quality assurance assurance de la qualité /AQ 2./

QAT

qualification approval test essai d'homologation

QG

quartier général headquarters /HQ 1d./

QGCA

quartier général de contrôle avancé advanced control headquarters /ACHQ/

QGG

quartier général de guerre war headquarters /WHQ/

QGGF

quartier général de guerre fixe static war headquarters /SWHQ/

QGGFR

quartier général de guerre fixe de rechange static alternate war headquarters /SAWHQ/

QGGM

- 1. quartier général de guerre maritime
- 1. maritime war headquarters /MWHQ 2./
- 2. quartier général de guerre mobile
- 2. mobile war headquarters /MWHQ 3./

QGGP

quartier général de guerre principal 1a. main war headquarters /MWHQ 1./ 1b. primary war headquarters /PWHQ/

QGGPI

quartier général de guerre principal interarmées joint primary war headquarters /JPWHQ/

QGGR

quartier général de guerre de rechange alternate war headquarters /AWHQ/

QGP

quartier général du temps de paix peace headquarters /PHQ/

QIP

quadrilateral interoperability programme programme quadrilatéral d'interopérabilité

QMR

qualitative military requirement besoin militaire qualitatif

QOS

quality of service qualité de service

QPCU

questionnaire des plans civils d'urgence civil emergency planning questionnaire /CEPQ/

QRA

quick reaction alert (aircraft) (avion en) alerte de réaction rapide

QRF

quick reaction force
1a. force de réaction rapide
1b. force d'intervention rapide [France]

QRO

- 1. quick reaction option
- 1. option de réaction rapide
- 2. quick response option
- 2. option de réponse rapide

QRS

quick reference system système de référence rapide

QSP

quick-start package module de mise en train rapide

QUARTET

quick and ready to encrypt test terminal terminal d'essai de chiffrement rapide et prêt

R

R and I

recognition and identification [radar] (radar de) repérage et identification

R&D

research and development recherche et développement /R-D/

R&S

reconnaissance and surveillance reconnaissance et surveillance

R-D

recherche et développement research and development /R&D/

R-Hour

hour at which retaliation is authorized heure à laquelle la riposte est autorisée

R/A

radius of action rayon d'action

R/L

rocket launcher lance-roquettes

R/T

radiotelephony radiotéléphonie

R/V

rendez-vous
1a. point de rassemblement
1b. point de regroupement
1c. rendez-vous [marine]

R2P2

rapid response planning process processus de planification des réponses rapides

RA

- 1. rear area
- 1. zone arrière

- 2. reinforced alert
- 2. alerte renforcée

RAAMS

remote anti-armour mine system système de mines antiblindage à distance

RAC

regional air commander commandant régional des forces aériennes

RACA

regional airspace control authority autorité de contrôle de l'espace aérien régional

RACE

rapid off-line crypto equipment matériel de chiffrement rapide hors ligne

RACON

radar beacon balise radar

RACP

regional airspace control plan plan régional de contrôle de l'espace aérien

RAD

radiation absorbed dose dose de radiations absorbée

RADC

regional air defence commander commandant régional de défense aérienne

RADFREQ

radar frequency fréquence radar

RADHAZ

radiation hazards

1a. dangers de radiation (ou de rayonnement radioactif)

1b. dangers dus aux rayonnements

RADIAC

radioactivity detection, indication and computation détection, indication et calcul de la radioactivité

RADINT

radar intelligence renseignement radar

RADOC

regional air defence operations centre centre régional des opérations de défense aérienne

RAF

resource allocation figure

1a. montant de la dotation

1b. montant des ressources à affecter

RALCC

regional airlift coordination centre centre régional de coordination des transports aériens

RAM

- 1. radar absorbent material
- 1. matériau non réflecteur
- 2. ravitaillement à la mer
- 2. replenishment at sea /RAS 1./
- 3. reliability and maintainability
- 3. fiabilité et maintenabilité

RAMCC

regional air movement coordination centre centre régional de coordination des mouvements aériens

RAMIT

rate-aided manually implemented tracking poursuite manuelle assistée (en vitesse angulaire)

RAMPS

rapid message preparation system système de préparation rapide des messages

RAN

regional air navigation navigation aérienne régionale

RAOC

regional air operations centre centre d'opérations aériennes régional /COAR/

RAOP

regional air operations plan plan régional d'opérations aériennes

RAP

- 1. recognized air picture
- 1. situation aérienne générale
- 2. reliable acoustic path
- 2a. chemin acoustique fiable
- 2b. chemin acoustique sûr

RAPCON

radar approach control (centre) (centre de) contrôle d'approche radar /CCAR/

RAS

- 1. replenishment at sea (synonym: UR)
- 1. ravitaillement à la mer /RAM 2./
- 2. rien à signaler
- 2. nothing to report /NTR/

RASCC

regional airspace surveillance coordination centre centre régional de coordination de la surveillance de l'espace aérien

RASIT

radar de couverture de surveillance gap-filling surveillance radar

RASP

recognized air-surface picture

1a. situation air-surface identifiée (ou renseignée) [marine]

1b. situation générale air-surface

RASREQ

replenishment-at-sea request demande de ravitaillement à la mer

RAT

- 1. ram air turbine
- 1. turbine à air dynamique /TAD 2./
- 2. rocket-assisted torpedo
- 2a. torpille à fusée de démarrage
- 2b. torpille à fusée de propulsion

RATAC

radar de tir d'artillerie de campagne field artillery fire-control radar

RATCC

regional air traffic control centre centre régional de contrôle de la circulation aérienne

RATT

radioteletype radiotéléimprimeur

RBO

radio beacon omnidirectional radiophare omnidirectionnel /RPO/

RBS

radar bombardment system système radar de bombardement

RC

- 1. reception centre
- 1. centre d'accueil
- 2. reduced charge
- 2. charge réduite
- 3. régiment de chars
- 3a. armoured regiment [United Kingdom]
- 3b. tank battalion [United States]
- 3c. tank regiment [United Kingdom]
- 4. regional conflict
- 4. conflit régional
- 5. repair coordinator
- 5. coordonnateur de réparation
- 6. required capability
- 6. capacité requise

RCC

- 1. regional control centre
- 1. centre de contrôle régional
- 2. rescue coordination centre
- 2a. centre de coordination du sauvetage
- 2b. poste de commandement de coordination du sauvetage

RCIED

radio-controlled (or remotely-controlled) improvised explosive device dispositif explosif de circonstance radiocommandé (ou télécommandé)

RCM

radar countermeasures contre-mesures radar /CMR 3./

RCP

recognized commercial vessel picture situation générale des navires de commerce

RCS

- 1. radar cross-section
- 1. surface équivalente radar /SER/
- 2. regional control of shipping
- 2. contrôle régional de la navigation commerciale

RCZ

rear combat zone zone arrière de combat

RD

réception (ou recette) définitive final acceptance /FA 2./

RD&P

research, development and production recherche, développement et production

RDBMS

relational database management system

système de gestion de base de données relationnelle /SGBDR/

RDD

- 1. radiological dispersal device
- 1. engin de dispersion radiologique
- 2. required delivery date
- 2a. date de livraison demandée
- 2b. date de livraison requise

RDF

- 1. radio direction finding
- 1. radiogoniométrie
- 2. rapid deployment force
- 2. force de déploiement rapide

RDGM

renseignements et documentation géographiques militaires military geographic information and documentation /MGID/

RDP

- 1. rapid deployment patrol
- 1. patrouille de déploiement rapide
- 2. preferred term: RD&P
- 2. terme préféré : RD&P

RDT&E

research, development, testing and evaluation recherche, développement, essais et évaluation

RDV

preferred term: R/V terme préféré : R/V

RE/RE

reinforcement/resupply (shipping) (navigation de) renforcement/réapprovisionnement

REA

rapid environmental assessment évaluation rapide de l'environnement

REC

radio-electronic combat combat radioélectronique

RECCE

reconnaissance reconnaissance /RECO/

RECCEXREP

reconnaissance exploitation report compte rendu d'exploitation de reconnaissance

RECF

receiving force force d'accueil

RECO

reconnaissance reconnaissance /RECCE/

RECON

preferred term: RECCE terme préféré : RECO

RECONEX

reconnaissance exercise exercice de reconnaissance

RECS

radio-electronic combat support appui au combat radioélectronique

RECSHIP

receiving ship bâtiment ravitaillé

RECSTA

receiving station station réceptrice

Regt

regiment régiment

Rel.

releasable communicable

RELSAT

relay satellite satellite relais

REMACT

remedial action

1a. action corrective

1b. mesure corrective

Rens.

renseignement intelligence /Int./

REP

- 1. radio-electronic protection
- 1. protection radioélectronique
- 2. report [suffix used in compound terms, e.g. LOGSUMREP]
- 2. compte rendu [suffixe utilisé dans les termes composés; cf. LOGSUMREP]

RES

- 1. radar environment simulation
- 1. simulation de l'environnement radar
- 2. radiation exposure state
- 2. condition d'exposition aux radiations

RESCAP

rescue combat air patrol patrouille de combat de sauvetage

RESCO

recherche et sauvetage de combat combat search and rescue /CSAR/

RESCORT

rescue escort escorte de sauvetage

REV

ravitaillement en vol air-to-air refueling

REW(S)

radio electronic warfare (service) (service de) guerre radioélectronique

RF

reaction force force de réaction

RF(A)

reaction force (air) force aérienne de réaction

RF(A)S

reaction forces (air) staff état-major des forces aériennes de réaction

RFA

- 1. request for assistance
- 1. demande d'assistance
- restricted fire area
- 2. zone de tir restreint

RFAF

Russian Federation Air Force armée de l'air de la Fédération de Russie

RFB

request for bids
1a. appel d'offres /AO 2c./
1b. invitation à soumissionner

RFF

request for forces demande de forces

RFG

revalidated force goal objectif de forces revalidé

RFHQ

reaction force headquarters quartier général des forces de réaction

RFI

- 1. radio-frequency interference
- 1. interférence sur les fréquences radioélectriques
- 2. request for information [INT]
- 2. demande d'information [INT]

RFL

- 1. restrictive fire line
 - 1. ligne de tir restreinte
- 2. restricted frequency list
- 2. liste des fréquences restreintes

RFO

Règlement financier de l'OTAN NATO Financial Regulations /NFR/

RFOM

restriction on freedom of movement entraves à la liberté de mouvement (ou de circulation)

RFP

request for proposals appel d'offres /AO 2d./

RFQ

request for quotation demande de prix

RFW

radio frequency weapon arme à radiofréquences

RGS

- 1. range gate stealing
- 1. voleur de fenêtre de télémétrie
- 2. remote ground sensor
- 2. capteur au sol éloigné

RH

radar head tête radar

RHAW

radar homing and warning ralliement et alerte radar

RHIB

rigid-hull inflatable boat embarcation gonflable à coque rigide

RHQ

rear headquarters quartier général de l'arrière

RΙ

routing indicator

1a. indicateur d'acheminement

1b. indicateur de routage

RIB

Resource Integration Board [MBC]
Commission d'intégration des ressources [CBM]

RIC

repatriation information centre centre d'information sur le rapatriement

RIP

- 1. radar improvement plan
- 1. plan d'amélioration des radars
- 2. relief in place
- 2. relève en poste
- 2. Rolling Interoperability Programme
- 2. Programme d'interopérabilité à horizon glissant

RIPL

reconnaissance indication planning line ligne de planification des indices de reconnaissance

RIR

repatriation information report compte rendu d'information sur le rapatriement

RIS

radar integration system système d'intégration des radars

RISTA

reconnaissance, intelligence, surveillance and target acquisition reconnaissance, renseignement, surveillance et acquisition d'objectif

RIW

reliability improvement warranty garantie d'amélioration de la fiabilité

RLE

réseau local d'entreprise local area network /LAN/

RLN

LORAN station station LORAN

RLT

regimental landing team groupe régimentaire de débarquement

RM

restriction of movement (formerly called ROM) entrave à la liberté de mouvement (ou de circulation) (anciennement appelée ROM)

RMA

- 1. reliability, maintainability, availability
- 1. fiabilité, maintenabilité, disponibilité
- 2. Revolution in Military Affairs
- 2. Révolution dans les affaires militaires

RMF

ready manoeuvre force force de manoeuvre prête à l'action

RMN

représentant militaire national national military representative /NMR 1./

RMO

route management organization organisme de gestion des routes (maritimes)

RMP

recognized maritime picture
1a. situation maritime générale
1b. situation maritime renseignée

RN

receiving nation
1a. pays d'accueil
1b. pays destinataire

RNCS

regional naval control of shipping contrôle naval régional de la navigation commerciale

RNIS

réseau numérique à intégration de services integrated services digital network /ISDN/

RO

rotational (post)

1a. (poste) tournant

1b. (poste) soumis à rotation

RO/RO

roll-on/roll-off
1a. navire roulier de commerce
1b. roulier

ROA

radius of action rayon d'action

ROD

- 1. record of decisions
- 1. compte rendu de décisions
- 2. report of deficiency
- 2. rapport de non-conformité

ROE

rules of engagement règles d'engagement

ROEM

renseignement d'origine électromagnétique signals intelligence /SIGINT/

ROEREQ

rule-of-engagement request demande de règles d'engagement

ROHUM

renseignement d'origine humaine [France] human intelligence /HUMINT/

ROM

obsolete - preferred term: RM obsolète - terme préféré : RM

ROR

range-only radar radar de télémétrie

RORSAT

radar ocean reconnaissance satellite satellite radar de reconnaissance océanique

ROS

report of survey
1a. procès-verbal de vérification
1b. rapport d'expertise

ROSS

Russian ocean surveillance system système russe de surveillance océanique

ROTA

(NBC) release other than by attack rejet (de substances NBC) non lié à une attaque

ROV

remotely operated vehicle

1a. drone

1b. véhicule télépiloté/télécommandé

ROZ

restricted operating zone zone d'opérations réglementée

RP

- 1. réception/recette provisoire
- 1. provisional acceptance
- 2. release point
- 2a. point de dislocation [mouvements terrestres]
- 2b. point de largage [transport aérien]
- 3. reporting post
- 3. poste de détection
- 4. rocket projectile
- 4. fusée à tête inerte

RPC

- 1. recognized air picture production centre
- 1. centre de production de la situation aérienne générale
- 2. Règlement du personnel civil
- 2. Civilian Personnel Regulations /CPR/

RPCO

Règlement du personnel civil de l'OTAN NATO Civilian Personnel Regulations /NCPR/

RPG

- 1. (US-Canada) Regional Planning Group
- 1. Groupe stratégique régional (US-Canada)
- 2. regional planning guide
- 2. guide de planification régionale

RPO

radiophare omnidirectionnel radio beacon omnidirectional /RBO/

RPOD

rail point of debarkation point de débarquement ferroviaire

RPP

regional priority plan plan de priorité régional

RPS

réception provisoire de la station (ou du site) provisional site acceptance /PSA 1./

RPV

remotely-piloted vehicle
1a. aérodyne léger télépiloté /ALT/
1b. véhicule téléguidé (ou télécommandé)

RR

regional reinforcement renforcement régional

RRF

rapid reaction force force de réaction rapide

RRH

remote radar head tête radar éloignée (ou distante)

RRL

radio relay link liaison hertzienne

RRP

rapid reinforcement plan plan de renforcement rapide

RRR

rapid runway repair réparation rapide des pistes

RRTF

return and reconstruction task force groupe pour la reconstruction et le retour

RS

- 1. région sud
- 1. southern region /SR 2./
- 2. requirements statement
- 2. expression (ou énoncé) des besoins
- 3. role specialization
- 3. soutien spécialisé

RSA

rear support area zone de soutien arrière

RSB

regional shipping board bureau régional des transports maritimes

RSC

- 1. rear support command
- 1. commandement du soutien (de la zone) arrière
- 2. reinforcement support category
- 2. catégorie "soutien du renforcement"

RSCC

- 1. rear support coordination centre
- 1. centre de coordination du soutien arrière
- 2. refugee support coordination centre
- 2. centre de coordination du soutien aux réfugiés
- 3. regional stocks under CINCSOUTH control
- 3. stocks régionaux contrôlés par le CINCSOUTH

RSFTA

réseau du service fixe de télécommunications aéronautiques aeronautical fixed telecommunication network /AFTN/

RSG

- 1. rear support group
- 1. groupe de soutien arrière
- 2. Research Study Group [CNAD]
- 2. Groupe d'étude pour la recherche [CDNA]

RSI

radiation status indicator lettre de régime d'émissions

RSN

role specialist nation pays prestataire spécialisé

RSOI

reception, staging, onward movement and integration accueil, stationnement transitoire, mouvement vers l'avant et intégration

RSOM

reception, staging and onward movement accueil, stationnement transitoire et mouvement vers l'avant

RSP

- 1. recognized surface picture
- 1. situation générale de surface
- 2. render(ing) safe procedure
- 2. procédé de neutralisation

RSPL

recommended spare parts list liste de pièces de rechange recommandées

RSR

required supply rate taux de ravitaillement requis

RSS

radar de surveillance au sol ground surveillance radar /GSR 2./

RSTA

reconnaissance, surveillance and target acquisition reconnaissance, surveillance et acquisition d'objectif

RTA

Research and Technology Agency

Agence de recherche et de technologie /ART 1./

RTB

Research and Technology Board Comité pour la recherche et la technologie

RTC

- 1. radio transmission control
- 1. contrôle des transmissions radio
- 2. reduced tactical COMPLAN
- 2. plan de transmissions tactiques restreint
- 3. reserve and training command
- 3. commandement des forces de réserve et de l'entraînement

RTL

rolling target list liste d'objectifs évolutive

RTN

regional telecommunications network réseau régional de télécommunications

RTNC

returned to national control retour sous contrôle national

RTO

Research and Technology Organization

Organisation pour la recherche et la technologie

RTS

radar tracking station station de poursuite radar

RV

- 1. re-entry vehicle
- 1. corps de rentrée
- 2. preferred term: R/V
- 2. terme préféré : R/V

RVR

runway visual range portée visuelle de piste

RW

- 1. radiological warfare
- 1. guerre radiologique
- 2. rotary wing
- 2. (à) voilure tournante

RWI

radar warning installation installation d'alerte radar

RWP

real world parameter paramètre de la situation réelle

RWR

radar warning receiver récepteur d'alerte radar

RX

receiver récepteur

RΖ

recovery zone zone de récupération S

S/A

preferred term: SA 3. terme préféré : SA 3.

S/SSRRCS

surface/subsurface raid reporting control ship bâtiment contrôleur des comptes rendus d'attaque de surface ou sous la surface

SA

- 1. security authority
- 1. autorité en matière de sécurité
- 2. selective availability
- 2. disponibilité sélective
- 3. simple alert
- 3. alerte simple
- 4. situation awareness
- 4. perception de la situation
- 5. small arms
- 5. armes de petit calibre
- 6. special assignment
- 6. mission spéciale
- 7. staging area
- 7. zone d'étape
- 8. surface-to-air
- 8. surface-air

SA(N)

surface-to-air missile (naval) missile surface-air (marine)

SAA

- 1. security accreditation authority
- 1. autorité d'homologation de sécurité
- 2. small arms ammunition
- 2. munitions d'armes de petit calibre
- 3. submarine action area
- 3. secteur d'action de sous-marins

SAAWC

sector anti-air warfare coordinator coordonnateur de secteur de lutte antiaérienne

SAC

- 1. scene-of-action commander
- 1a. commandant de la zone de contact
- 1b. commandant sur le lieu de l'action

- 2. subordinate area commander
- 2. commandant régional subordonné
- 3. supporting arms coordinator
- 3. coordonnateur des armes d'appui

SACC

supporting arms coordination centre centre de coordination des armes d'appui

SACEUR

Supreme Allied Commander, Europe Commandant suprême des Forces alliées en Europe

SACEUREP

Supreme Allied Commander, Europe Representative to Military Committee représentant du Commandant suprême des Forces alliées en Europe auprès du Comité militaire

SACEUREX

SACEUR exercise exercice du SACEUR

SACEX

supporting arms coordination exercise exercice de coordination des armes d'appui

SACLANT

Supreme Allied Commander, Atlantic [obsolete] commandant suprême allié de l'Atlantique [obsolète]

SACLANTCEN

SACLANT Undersea Research Centre [replaced by NURC]

Centre de recherche sous-marine du SACLANT [remplacé par NURC]

SACLANTREPEUR

SACLANT Representative in Europe [obsolete] représentant du SACLANT en Europe [obsolète]

SACLOS

semi-automatic command to line-of-sight commande semi-automatique sur la ligne de visée

SACO

standing airspace coordination order message préétabli d'organisation de l'espace aérien

SACP

(défense) sol-air à courte portée short-range air defence /SHORAD/

SACT

Supreme Allied Commander Transformation Commandant suprême allié Transformation

SACTREPEUR

Supreme Allied Commander Transformation Representative in Europe représentant en Europe du Commandant suprême allié Transformation

SADC

sector air defence commander commandant de la défense aérienne de secteur

SAE

strategic analysis element élément d'analyse stratégique

SAF

small arms fire tir d'armes de petit calibre

SAG

surface action group groupe d'action de surface

SAGC

surface action group commander commandant du groupe d'action de surface

SAGE

semi-automatic ground environment (system) (système) semi-automatique d'infrastructure électronique

SAI

supreme audit institutions institutions supérieures de contrôle des finances publiques

SAL

support airlift transport aérien de soutien

SALT

- 1. Strategic Arms Limitation Talks
- 1. négociations (pourparlers) sur la limitation des armes stratégiques

- 2. Strategic Arms Limitation Treaty
- 2. Traité sur la limitation des armes stratégiques

SALW

small arms and light weapons armes légères et armes de petit calibre

SAM

surface-to-air missile
1a. missile sol-air
1b. missile surface-air

SAMOC

surface-to-air missile operations centre centre d'opérations de missiles surface-air

SAN

small access node petit noeud d'accès

SAOA

sub-area originating authority autorité d'origine de sous-secteur

SAP

- 1. situation awareness picture
- 1. représentation de la perception globale de la situation
- 2. stand-alone project
- 2. projet autonome

SAPP

special aerodrome pavement programme programme spécial de revêtement d'aérodrome /PSRA/

SAR

- 1. search and rescue
- 1. recherche et sauvetage
- 2. synthetic aperture radar
- 2. radar à ouverture dynamique

SAR OP

preferred term: SAROP terme préféré : SAROP

SAREX

search and rescue exercise exercice de recherche et sauvetage

SARIR

search and rescue incident report compte rendu d'incident de recherche et sauvetage

SARNEG

search and rescue numerical encryption grid grille de chiffrement numérique de recherche et sauvetage

SAROP

search and rescue operation opération de recherche et sauvetage

SARREQ

search and rescue request demande de recherche et sauvetage

SARSAT

search and rescue satellite satellite de recherche et sauvetage

SARSIT

search and rescue situation summary report compte rendu succinct de situation recherche et sauvetage

SART

search and rescue transponder transpondeur de recherche et sauvetage

SARTE

search and rescue task force force opérationnelle de recherche et sauvetage

SAS

- 1. special ammunition storage
- 1. dépôt de munitions spéciales
- 2. studies, analysis and simulation
- 2. études, analyse et simulation

SASO

stability and support operation opération de stabilité et de soutien

SASP

special ammunition supply point poste d'approvisionnement en munitions spéciales

SASS

surface-to-air (missile) in the surface-to-surface mode (missile) surface-air en mode surface-surface

SASUWC

sector antisubmarine warfare commander commandant de secteur de lutte anti-sous-marine

SASWC

sector antisurface warfare coordinator coordonnateur de secteur de lutte antisurface

SAT

submarine advisory team équipe consultative sur les sous-marins

SATCOM

satellite communications télécommunications par satellite

SATCP

(défense) sol-air à très courte portée very short-range air defence /VSHORAD/

SATNAV

satellite navigation navigation par satellite

SAU

search and attack unit unité de recherche et d'attaque

SAUC

search and attack unit commander commandant d'unité de recherche et d'attaque

SAWHQ

static alternate war headquarters quartier général de guerre fixe de rechange /QGGFR/

SBT

special boarding team équipe de visite spéciale

SC

- 1. screen commander
- 1. commandant de l'écran

- 2. sea current
- 2. courant marin
- 3. Security Council (of the UN)
- 3. Conseil de sécurité (des Nations Unies)
- 4. Stockholm Conference
- 4. Conférence de Stockholm
- 5. strategic command (commander)
- 5. commandement (commandant) stratégique
- 6. sub-committee
- 6. sous-comité

SCARS

status control alert reporting system [replaced by NNCCRS] système d'alerte, de contrôle et de compte rendu [remplacé par NNCCRS]

SCATMIN

scatterable mine mine dispersable

SCATMINREC

scatterable minefield record enregistrement de champs de mines dispersables

SCATMINREP

scatterable minefield report compte rendu sur les champs de mines dispersables

SCATMINWARN

scatterable minefield warning avis de danger de champs de mines dispersables

SCC

- 1. SHAPE Command Centre
- 1. Centre de commandement du SHAPE
- 2. surveillance coordination centre
- 2. centre de coordination de la surveillance
- 3. system coordinate centre
- 3. origine des coordonnées du système

SCD

security coding device dispositif de codage de sécurité

SCE

preferred term: SC Europe terme préféré : SC Europe

SCEM

- 1. service central d'exploitation de la météo
- 1. central meteorology processing centre
- 2. sous-chef d'état-major
- 2. assistant chief of staff /ACOS/

SCEMA

sous-chef d'état-major adjoint deputy assistant chief of staff /DACOS/

SCEPC

Senior Civil Emergency Planning Committee

Haut Comité pour l'étude des plans d'urgence dans le domaine civil

SCI

- 1. sensitive compartmented information
- 1. informations sensibles cloisonnées
- 2. ship-controlled intercept
- interception contrôlée à partir de navires

SCIP

secure communications interoperability protocol protocole d'interopérabilité des communications sécurisées

SCMF

SACEUR's conceptual military framework cadre conceptuel militaire du SACEUR

SCMM

Standing Committee on Military Matters

Commission permanente aux affaires militaires

SCN

standard consumption norm norme de consommation standard

SCO

selective contingency options possibilités d'opérations ponctuelles de circonstance

SCP

shipping control point point de contrôle de la navigation commerciale

SCR

- 1. Senior Civilian Representative
- 1. haut représentant civil

- 2. United Nations Security Council Resolution
- 2. résolution du Conseil de sécurité des Nations Unies

SCRA

single-channel radio access accès radio à voie unique

SCZ

ship control zone zone de contrôle des bâtiments

SD

- 1. soutien direct
- 1. direct support /DS 4./
- 2. Stockholm Document
- 2. Document de Stockholm

SD&I

system design and integration conception et intégration de système

SD&I C

software design & integration contract contrat d'étude et d'intégration du logiciel

SDA

- 1. secteur de défense aérienne
- 1. air defence sector
- 2. ships destination authority
- 2. autorité de destination des navires
- 3. system design and architecture
- 3. conception et architecture du système

SDAF

SACEUR's direct augmentation force force d'appoint directe du SACEUR

SDC

strategic direction centre centre de direction stratégique

SDL

standard distribution list liste de diffusion officielle

SDMP

software development and maintenance procedure procédure de développement et de maintenance du logiciel

SDN

salle de destination des navires ship(ping) destination room /SDR 1./

SDOC

source-discrimination object class classe d'objets "discrimination par la source"

SDOS

standard day of supply jour standard d'approvisionnement

SDP

standing defence plan plan de défense permanent

SDR

- 1. ship(ping) destination room
- 1. salle de destination des navires /SDN/
- 2. special drawing right
- 2. droit de tirage spécial /DTS/
- 3. system design review
- 3. examen de la conception du système

SDRS

satellite data relay system système de satellites de relais de données

SE

support element élément de soutien

SEAC

submarine exercise area coordinator coordonnateur des secteurs d'exercice pour sous-marins

SEAD

suppression of enemy air defences mise hors de combat des moyens de défense aérienne ennemis

SEADEX

seaward defence exercise exercice de défense contre une menace maritime

SEARCHEX

sea/air search exercise exercice de recherche mer/air

SEC

submarine element coordinator coordonnateur de l'élément sous-marin

SECAN

Military Committee Communication and Information Systems Security and Evaluation Agency

Bureau de sécurité et d'évaluation des systèmes de communication et d'information du Comité militaire

SECGEN

Secretary General [NATO] Secrétaire général [OTAN]

SecOP

security operating procedure procédure d'exploitation de sécurité

SECOP(s)

security operation(s) opération(s) de sécurité

SEECP

South-East European Cooperation Process processus de coopération en Europe du Sud-Est

SEEI

South-Eastern Europe Initiative Initiative pour l'Europe du Sud-Est /IESE/

SENIT

système d'exploitation naval des informations tactiques naval tactical data processing system /NTDS/

SEP

selective employment plan plan d'emploi sélectif

SER

surface équivalente radar radar cross-section /RCS 1./

SES

surface-effect ship bâtiment à effet de surface

SESAME

station d'écoute de satellite météorologique meteorological satellite monitoring station

SESS

surface-effect surface ship bâtiment de surface à effet de surface

SETO

Southern Europe Transport Organization

Organisation des transports du sud de l'Europe

SEV

surface-effect vessel bâtiment à effet de surface

SEW

shared early warning mise en commun des informations d'alerte lointaine

SEWOC

signals intelligence/electronic warfare operations centre centre des opérations de renseignement d'origine électromagnétique/guerre électronique

SEWS

satellite early warning system système d'alerte lointaine par satellite

SEZ

surface engagement zone zone d'engagement de surface

SF

- 1. saut de fréquence
- 1. frequency hopping /FH/
- 2. special forces
- 2. forces spéciales

SFL

preferred term: STRIKFLTLANT terme préféré : STRIKFLTLANT

SFLE

special forces liaison element élément de liaison des forces spéciales

SFOR

Stabilization Force Force de stabilisation

SFR

status of forces report rapport sur l'état des forces

SFS

preferred term: STRIKFORSOUTH terme préféré : STRIKFORSOUTH

SFVI

spreading function validity interval intervalle de validité de la fonction d'étalement

SGBD

système de gestion de bases de données database management system /DBMS/

SGBDR

système de gestion de base de données relationnelle relational database management system /RDBMS/

SGC

section de guidage et de commande guidance and control unit /GCU/

SGP

Senior Politico-Military Group on Proliferation Groupe politico-militaire de haut niveau sur la prolifération

SGSA

submarine-generated search area zone de recherche générée par le sous-marin

SGT

satellite ground terminal terminal terrien de satellite

SHAPE

Supreme Headquarters Allied Powers Europe Grand Quartier général des Puissances alliées en Europe

SHD

special handling detachment détachement de traitement spécial

SHED

special handling and evaluation detachment détachement de traitement spécial et d'évaluation

SHED COINS

special handling and evaluation detachment communications and information systems systèmes d'information et de communication du détachement de traitement spécial et d'évaluation

SHELREP

shelling report compte rendu de bombardement

SHORAD

short-range air defence défense sol-air à courte portée /SACP/

SHORADEZ

short-range air defence engagement zone 1a. zone d'engagement de la défense aérienne à courte portée 1b. zone d'engagement des systèmes à courte portée

SHORADS

short-range air defence system système de défense sol-air à courte portée

SHORAN

short-range air navigation (system) (système de) navigation aérienne à courte portée

SI

- 1. Secrétariat international
- 1. International Staff /IS 2./
- 2. special instructions
- 2. instructions particulières
- 3. special intelligence
- 3. renseignement spécial
- 4. standardization and interoperability
- 4. normalisation et interopérabilité

SIAP

sonobuoy interference avoidance plan plan pour prévenir l'interférence entre bouées sonores

SIBCRA

sampling and identification of biological, chemical and radiological agents échantillonnage et identification des agents biologiques, chimiques et radiologiques /EIABCR/

SIC

1. subject indicator code

1a. code d'identification de sujets

1b. code indicateur d'objet

1c. mot-code d'attribution /MCA/ [marine FR]

- 2. systèmes d'information et de communication
- 2. communication and information systems /CIS 2./

SIF

selective identification feature [IFF equipment] équipement (ou dispositif) d'identification sélective [matériel IFF]

SIGEX

signals exercise exercice de transmissions

SIGINT

signals intelligence renseignement d'origine électromagnétique /ROEM/

SILCEP

security investment, logistics and civil emergency planning investissement au service de la sécurité, de la logistique et des plans civils d'urgence

SILTAR

silent target objectif silencieux

SIM

submarine intended movement mouvement prévu de sous-marin

SINS

ship inertial navigation system système de navigation à inertie des bâtiments

SINTAC

système intégré d'identification, de navigation, de contrôle de trafic, d'antiabordage et de transmission

integrated identification, navigation, traffic control, collision prevention and communications system

SIO

Section interorganisations
Inter-Organizations Section /IOS/

SIP

- 1. SACLANT intelligence plan
- 1. plan de renseignement du SACLANT
- 2. Security Investment Programme
- 2. Programme d'investissement au service de la sécurité

SIR

serious incident report compte rendu d'incident grave

SIS

strategic intelligence summary rapport de synthèse de renseignement stratégique

SISAL

straight-in, silent and low (approach) (approche) directe, silencieuse et à basse altitude

SISO

Simulation Interoperability Standards Organization
Organisation de normalisation de l'interopérabilité en matière de simulation

SISRS

system interconnection security requirements statement expression des besoins de sécurité applicables à l'interconnexion de systèmes

SITCEN

Situation Centre [NATO HQ]
Centre de situation [siège de l'OTAN]

SITREP

situation report

1a. compte rendu d'ambiance [pour les MMF]

1b. compte rendu de situation

SITSUM

(intelligence) situation summary 1a. résumé de situation (renseignement) 1b. synthèse de situation (renseignement)

SL

- 1. sea level
- 1. niveau de la mer
- 2. sustainability and logistics
- 2. soutenabilité et logistique

SLAR

side-looking airborne radar 1a. radar aéroporté à antenne latérale 1b. radar aéroporté à vision latérale

SLBM

submarine-launched ballistic missile missile mer-sol balistique stratégique /MSBS/

SLCM

- 1. sea-launched cruise missile
- 1. missile de croisière à lanceur naval
- 2. submarine-launched cruise missile
- 2a. missile de croisière à lanceur sous-marin
- 2b. missile de croisière tiré de sous-marin
- 3. surface-launched cruise missile
- 3a. missile de croisière à lanceur naval
- 3b. missile de croisière tiré de bâtiment

SLE

SACLANT liaison element [in PfP] élément de liaison du SACLANT [à la PPP]

SLG

Senior Level Group on PfP Enhancement Groupe de niveau élevé sur le renforcement du PPP

SLIR

side(ways)-looking infra-red (system) (système) infrarouge à vision latérale

SLM

staff-level meeting réunion à l'échelon de l'état-major

SLOC

sea lines of communication voies de communication maritimes

SLOT

submarine-launched one-way tactical (buoy) (bouée) tactique à émission unilatérale larguée d'un sous-marin

SLP

- 1. standardized language proficiency
- 1. aptitudes linguistiques normalisées
- 2. standardized language profile
- 2. profil linguistique normalisé

SLV

space-launched vehicle 1a. véhicule à lanceur spatial 1b. véhicule lancé de l'espace

SLWPG

Senior Level Weapons Protection Group Groupe de niveau élevé sur la protection des armements

SM

scatterable mine mine dispersable

SMA

- 1. specific message address
- 1. adresse spécifique de message
- 2. specific military agreement
- 2. accord militaire particulier
- 3. system management authority [ACCIS]
- 3. autorité de gestion du système [ACCIS]

SMAA

submarine movement advisory authority autorité consultative pour les mouvements de(s) sous-marins

SMADEF

spectrum management allied data exchange format format interallié d'échange de données pour la gestion du spectre

SMASHEX

submarine search, escape and rescue exercise exercice de recherche, d'évacuation et de sauvetage de sous-marins

SMDC

software maintenance and development centre centre de développement et de maintenance du logiciel

SMER

submarine escape and rescue évacuation et sauvetage des sous-marins

SMERAT

submarine escape and rescue assistance team équipe d'assistance à l'évacuation et au sauvetage des sous-marins

SMG

special mobile group groupe mobile spécial

SMMAPP

standard manpower management and planning procedures procédures normalisées de gestion et de planification d'effectifs

SMP

self-maintenance period période d'automaintenance

SMO

senior medical officer médecin-chef

SMR

senior military representative haut représentant militaire

SN

sending nation pays d'origine (ou pourvoyeur)

SNA

sous-marin nucléaire d'attaque subsurface, nuclear, attack (nuclear-powered attack submarine) /SSN/

SNAC

Standing North Atlantic Council

Conseil permanent de l'Atlantique Nord

SNAP

SACEUR's nuclear assessment procedures procédures d'évaluation nucléaire du SACEUR

SNARP

SHAPE nuclear assessment and request procedure procédure SHAPE d'évaluation et de demande d'emploi de l'arme nucléaire

SNC

special naval chart carte marine spéciale

SNCO

senior non-commissioned officer sous-officier supérieur

SNE

Sector North-East [SFOR] Secteur Nord-Est [SFOR]

SNF

- 1. short-range nuclear force
- 1. force nucléaire à courte portée
- 2. standing naval force
- 2. force navale permanente

SNFL

preferred term: STANAVFORLANT terme préféré : STANAVFORLANT

SNFM

preferred term: STANAVFORMED terme préféré : STANAVFORMED

SNIP

single net information and plotting réseau unique de renseignements et de signalisation des tenues de situation

SNLC

Senior NATO Logisticians Conference Conférence des hauts responsables de la logistique de l'OTAN

SNLE

sous-marin nucléaire lanceur d'engins sub-surface ballistic, nuclear (nuclear-powered ballistic missile submarine) /SSBN/

SNOWCAT

support of nuclear operations with conventional air tactics appui des opérations nucléaires par les tactiques aériennes classiques

SNR

senior national representative haut représentant national

SNS

standard NATO bar code symbology système OTAN normalisé de symboles de codes à barres

SO

- 1. staff officer
- 1. officier d'état-major /OEM/
- 2. strategic objective
- 2. objectif stratégique

SOA

speed of advance vitesse de progression

SOC

- 1. sector operations centre
- 1. centre d'opérations de secteur /COS 1./
- SHAPE operations centre
- 2. centre d'opérations du SHAPE
- 3. special operations command
- 3. commandement des opérations spéciales

SOCA

submarine operations coordinating authority autorité de coordination des opérations sous-marines

SOCCE

special operations command and control element élément de commandement et de contrôle des opérations spéciales

SOCMET

smoke and obscurant countermeasures materials evaluation test essai d'évaluation des fumées et obscurcissants utilisés comme contre-mesures

SOE

schedule of events [exercises] calendrier des événements [exercices]

SOF

- 1. special operations force
- 1. force d'opérations spéciales
- 2. status of forces
- 2. statut des forces

SOFA

Status of Forces Agreement

Convention sur le statut des forces

SOG

speed made good over the ground 1a. vitesse rapportée sur le sol 1b. vitesse sur le fond

SOI

- 1. signals operating instruction
- 1. instruction d'exploitation des transmissions
- 2. standing operating instructions
- 2. instructions permanentes

- 3. statement of intent
- 3. déclaration d'intention

SOJ

stand-off jammer (or jamming) brouilleur (ou brouillage) à distance de sécurité

SONOR

Southern Norway

1a. Norvège méridionale

1b. sud de la Norvège

SOOC

standard-output object class classe d'objets "sorties standard"

SOP

standing (standard) operating procedures instructions permanentes

SOR

- 1. state of readiness
- 1. état de préparation
- 2. statement of requirements
- 2. expression des besoins

SOSTAR

stand-off surveillance and target acquisition radar radar de surveillance et d'acquisition d'objectif à distance de sécurité

SOSTAS

stand-off surveillance and target acquisition system système de surveillance et d'acquisition d'objectif à distance de sécurité

SOTAS

stand-off target acquisition system système d'acquisition d'objectif à distance de sécurité

SOW

- 1. scope of work
- 1. portée (ou volume) des travaux
- 2. statement of work

2a. cahier des charges /CC 1./

2b. énoncé des travaux

SP

- 1. secondary participants
- 1. participants secondaires

- 2. self-propelled
- 2. autopropulsé
- 3. sensitive point
- 3. point sensible
- 4. start point
- 4. point de départ
- 5. supply point
- 5a. point de distribution
- 5b. point de ravitaillement

SPA

- 1. strategic psychological activities
- 1. activités psychologiques stratégiques
- 2. submarine patrol area
- 2a. secteur de patrouille de sous-marins
- 2b. zone de patrouille de sous-marins

SPAR

seagoing platform for acoustic research plate-forme de haute mer pour recherches acoustiques

SPAWAR

space and naval warfare system command commandement des systèmes de guerre spatiale et navale

SPC

Senior Political Committee Comité politique de niveau élevé

SPC(R)

Senior Political Committee (reinforced) Comité politique de niveau élevé (renforcé)

SPCS

single payload communication satellite satellite de télécommunications à charge utile simple

SPF

- 1. sensor fusion post
- 1. poste de fusionnement des capteurs
- 2. special-purpose force
- 2. force spécialisée

SPG

stockpile planning guidance directive sur la planification des stocks

SPI

special position identification identification de position spéciale

SPINS

special instructions instructions particulières

SPM

source probability matrix table de probabilités de source

SPOAC

système de plans d'orientation pour les armements conventionnels conventional armaments planning system /CAPS/

SPOD

seaport of debarkation port de débarquement

SPOE

seaport of embarkation port d'embarquement

SPS

- 1. self-protection system
- 1. système d'autoprotection
- 2. special-purpose segment
- 2. segment à usage spécial
- 3. standard position system
- 3. système de positionnement normalisé

SPW

self-protect weapon arme d'autoprotection

SPZ

submarine patrol zone zone de patrouille de sous-marin(s)

Sqn

squadron

1a. escadrille [marine FR - sous-marins ou aéronefs de soutien]

1b. escadron [air - terre]

1c. flottille [marine FR - bâtiments de surface ou aéronefs de combat]

SQN

preferred term: Sqn terme préféré : Sqn

SR

- 1. short-range
- 1. courte portée
- 2. southern region
- 2. région sud /RS 1./
- 3. special reconnaissance
- 3. reconnaissance spéciale
- 4. strategic reconnaissance
- 4. reconnaissance stratégique
- strategic reserve
- 5. réserve stratégique

SRA

- 1. shipping risk area
- 1. zone de navigation à risque
- 2. (force plan) suitability and (associated) risk assessment
- 2. évaluation de l'adéquation du plan de forces et des risques (connexes)

SRAAM

short-range anti-air missile missile de défense aérienne à courte portée

SRAM

short-range attack missile missile d'attaque à courte portée

SRARM

short-range antiradiation missile missile antiradiation à courte portée

SRB

Senior Resource Board [MBC]

Bureau principal des ressources [CBM]

SRBM

short-range ballistic missile missile balistique à courte portée

SRCC

Subregional Consultative Commission [Bosnia-Herzegovina] Commission consultative sous-régionale [Bosnie-Herzégovine]

SRE

single-round effectiveness capacité de destruction au premier coup

SRF

strategic reserve force force de réserve stratégique

SRG

SACEUR Rover Group Groupe itinérant du SACEUR

SRM

short-range missile missile à courte portée

SRN

system reference number numéro de référence de système

SRR

search and rescue region région de recherche et sauvetage

SRS

- 1. satellite radar station
- 1. station radar de satellite
- 2. security requirements statement
- 2. expression des besoins de sécurité
- 3. short-range sonar
- 3. sonar à courte portée
- 4. submarine rescue submersible
- 4. submersible de sauvetage de sous-marin

SRSG

Special Representative of the Secretary General [UN] représentant spécial du Secrétaire général [ONU]

SRSOM

short-range stand-off missile missile à courte portée tiré à distance de sécurité

SRT

short-range transport aircraft aéronef de transport à court rayon d'action

SRU

search and rescue unit unité de recherche et sauvetage

SS

surface-to-surface
1a. sol-sol
1b. surface-surface

SS-N

naval surface-to-surface missile missile surface-surface à lanceur naval

SSB

- 1. ship-to-shore broadcast
- 1. TRAM navire-terre
- 2. single sideband
- 2. à bande latérale unique /BLU/

SSBN

subsurface, ballistic, nuclear (nuclear-powered ballistic missile submarine) sous-marin nucléaire lanceur d'engins /SNLE/

SSBS

(missile) sol-sol, balistique, stratégique ground-to-ground strategic ballistic missile

SSC

surface search coordination coordination de la recherche de surface

SSE

sensitive site exploration exploration de site sensible

SSI

standing signals instructions instructions permanentes des transmissions

SSIZ

seasonal sea ice zone zone de glaces saisonnières

SSJ

self-screening jamming brouillage d'autoprotection

SSK

diesel-powered attack submarine
1a. sous-marin chasseur de sous-marins
1b. sous-marin d'attaque à propulsion diesel

SSKP

single-shot kill probability probabilité de destruction au premier coup

SSL

submarine safety lane chenal de sécurité de sous-marins

SSM

- 1. spread-spectrum modulation
- 1. modulation par étalement du spectre /MES/
- 2. surface-to-surface (guided) missile
- 2a. missile sol-sol
- 2b. missile surface-surface /MSS/

SSMA

spread-spectrum multiple access accès multiple par étalement du spectre /AMES/

SSN

subsurface, attack, nuclear (nuclear-powered attack submarine) sous-marin nucléaire d'attaque /SNA/

SSO

- 1. site security officer
- 1. officier de sécurité du site
- space shuttle orbiter
- 2. navette spatiale orbitale
- 3. strategic support objective
- 3. objectif de soutien stratégique

SSP

- 1. scheduled strike programme
- 1. programme de frappe préétabli
- 2. single-source processing
- 2. traitement de source simple

SSR

- 1. SACEUR's strategic reserve
- 1. réserve stratégique du SACEUR
- 2. secondary surveillance radar
- 2. radar secondaire de surveillance

SSR(A)

SACEUR's strategic reserve (air) réserve stratégique du SACEUR (air)

SSR(L)

SACEUR's strategic reserve (land) réserve stratégique du SACEUR (terre)

SSRA

submarine search and rescue authority autorité chargée de la recherche et du sauvetage de sous-marins

SSRS

system-specific security requirements statement expression (ou énoncé) des besoins de sécurité propres au système

SSRZ

submarine search and rescue zone zone de recherche et sauvetage de sous-marins

SSS

ship-shore-ship navire-terre-navire

SSSB

ship-shore-ship buffer tampon navire-terre-navire

SSSC

surface/subsurface surveillance coordinator

1a. coordonnateur de la surveillance surface et sous-surface

1b. coordonnateur de la veille surface et sous-surface

SSV

soft-skinned vehicle véhicule non blindé

SSZ

surface security zone zone de sécurité de bâtiments

STA

- 1. secondary training activities
- 1. activités d'entraînement secondaires
- 2. surveillance and target acquisition
- 2. surveillance et acquisition d'objectifs

STAFFEX

staff exercise exercice d'état-major

STANAG

NATO standardization agreement accord de normalisation OTAN

STANAVFORLANT

Standing Naval Force, Atlantic Force navale permanente de l'Atlantique

STANAVFORMED

Standing Naval Force Mediterranean Force navale permanente de la Méditerranée

STAR

surveillance, target acquisition and reconnaissance surveillance, acquisition d'objectif et reconnaissance

START

- 1. Strategic Arms Reduction Talks
- 1. pourparlers sur la réduction des armements stratégiques
- 2. Strategic Arms Reduction Treaty
- 2. Traité sur la réduction des armements stratégiques

STARTEX

start of exercise début de l'exercice

STAS

submarine towed array system (sonar) système (sonar) à antenne remorquée par sous-marins

STC

sensitivity time control

1a. à gain variable dans le temps /GVT/

1b. régulation de la sensibilité en fonction du temps

STOL

short take-off and landing (aircraft)

aéronef à décollage et atterrissage courts /ADAC/

STOVL

short take-off and vertical landing (aircraft)

aéronef à décollage court et atterrissage vertical /ADCAV/

STRATEVAC

strategic evacuation évacuation stratégique

STRIKEX

striking fleet exercise exercice de flotte d'intervention

STRIKFLTLANT

Striking Fleet Atlantic Flotte d'intervention de l'Atlantique

STRIKFORSOUTH

Allied Naval Striking and Support Forces Southern Europe [obsolete] Forces navales alliées d'intervention et de soutien du Sud-Europe [obsolète]

STRKFLT

preferred term: STRIKFLTLANT terme préféré : STRIKFLTLANT

STU

secure telephone unit poste téléphonique protégé

STUFT

ships taken up from trade navires de commerce réquisitionnés

STVF

system test and validation facility installation de tests et de validation du système

STVIF

system test, validation and integration facility centre de tests, de validation et d'intégration du système **STW**

speed made good through the water vitesse sur l'eau

SUA

surface unit, attack (surface attack unit) unité d'attaque de surface

SUBACLANT

Submarines, Allied Command Atlantic [obsolete - replaced by ASC 4.] Forces sous-marines du Commandement allié de l'Atlantique [obsolète - remplacé par ASC4.]

SUBEX

submarine exercise exercice de sous-marins

SUBMISS

submarine missing sous-marin disparu

SUBNOTE

submarine notice (or note) avis de mouvement de sous-marins

SUBOPAUTH

submarine operating authority autorité responsable de la mise en oeuvre des sous-marins

SUBSUNK

submarine sunk sous-marin coulé

SUCAP

surface combat air patrol patrouille aérienne de combat de surface

SUCOC

succession of command succession du commandement

SUPINTREP

supplementary intelligence report compte rendu supplémentaire de renseignement

SUPIR

supplemental programmed interpretation report compte rendu supplémentaire d'interprétation supplétif (ou auxiliaire)

SUPLAN

preferred term: SUPPLAN terme préféré : SUPPLAN

SUPPLAN

support plan [sometimes called SUPLAN] plan supplétif [parfois appelé SUPLAN]

SURCAP

surveillance combat air patrol patrouille aérienne de combat de surveillance

SURF

standard underway replenishing fixture gréement normalisé pour le ravitaillement à la mer

SURFMOVREP

surface movement report compte rendu de mouvements de surface

SURTAS

surveillance towed-array system

1a. dispositif acoustique remorqué de surveillance

1b. système d'antenne remorquée de surveillance

SUS

sonar underwater signal signal sonore sous-marin

SVC

satellite vulnerability report compte rendu sur la vulnérabilité des satellites

SVE

secure voice equipment matériel de cryptophonie

SVR

surface vessel radar radar de bâtiment de surface

SVTC

secure video teleconferencing vidéoconférence protégée

SW

- 1. special weapon
- 1. arme spéciale
- 2. surface warfare
- 2. lutte (au-dessus) de (la) surface /LASF/

SWAPPS

South-West Approaches approches (maritimes) du sud-ouest

SWATH

small waterplane area twin-hull (ship) (catamaran à) faible surface de flottaison

SWC

antisurface warfare commander commandant de la lutte de surface

SWEEPEX

minesweeping exercise exercice de dragage de mines

SWEPS

South-West European pipeline system réseau de pipelines du sud-ouest de l'Europe

SWG

special working group groupe de travail spécial

SWHQ

static war headquarters quartier général de guerre fixe /QGGF/

SWITCHEX

circuit switching exercise exercice de commutation de circuits

SWMOVEX

special weapons movement exercise exercice de mouvement d'armes spéciales

Sy

security *sécurité*

SYNADEX

synthetic air defence exercise exercice synthétique de défense aérienne

SYNEX

synthetic exercise exercice synthétique

SYSEVAL

system evaluation évaluation de système

SZ

surface zero
 point zéro /PZ 2./
 surface zéro
 surface zéro
 surface zero

Т

T&AT

tank and antitank [artillery and ammunition] char et antichar [artillerie et munitions]

T&E

transmissions et électronique communications-electronics /CE 2b./

IΤΑ

- 1. tank army
- 1. armée de chars
- 2. target assessment
- évaluation d'objectif (ou de l'objectif)
- tasking authority
- 3. autorité responsable
- 4. technical arrangement
- 4. arrangement technique
- 5. technical assistance
- 5. assistance technique
- 6. towed array
- 6. antenne remorquée
- 7. transitional authority
- 7. autorité intérimaire

TAA

- 1. tactical air army
- 1. armée aérienne tactique
- 2. tactical assembly area
- 2. zone de rassemblement tactique

TAC

tactical air command commandement aérien tactique

TACAIR

tactical air aérien(ne) tactique

TACAN

tactical air navigation navigation aérienne tactique

TACC

tactical air control centre

1a. centre de contrôle aérien tactique

1b. centre de contrôle tactique Air /CCTA/

TACE

type "A" cost estimate estimation de coût de type "A" /ECTA/

TACEVAL

tactical evaluation évaluation tactique

TACJAM

tactical jammer brouilleur tactique

TACOM

tactical command commandement tactique

TACON

tactical control contrôle tactique

TACOS

tactical air combat simulation simulation de combat aérien tactique

TACP

- 1. tactical air control party
- 1. élément de contrôle aérien tactique
- 2. tactical air control post
- 2. poste de contrôle aérien tactique

TACS

- 1. tactical air control system
- 1. système de contrôle aérien tactique
- 2. theatre air control system
- 2. système de contrôle aérien de théâtre

TACSATCOM

tactical satellite communications télécommunications tactiques par satellite

TACTAS

tactical towed array system (sonar) système (sonar) tactique d'antenne remorquée (ou TAS tactique)

TAD

- 1. tactical air direction
- 1. direction aérienne tactique

- 2. turbine à air dynamique
- 2. ram air turbine /RAT 1./

TADB

terrain analysis database base de données d'analyse de terrain

TADC

tactical air direction centre centre de direction aérienne tactique

TADIL

tactical digital information link liaison de données numériques tactiques

TAF

terminal airfield forecast prévision d'aérodrome

TAI

target area of interest zone d'intérêt visée

TAL

tactical airlift transport aérien tactique

TAM

tactical aerodynamic missile missile aérodynamique tactique

TAO

- 1. tactical action officer
- 1. officier de quart Opérations /OQO/
- 2. tactical air observation
- 2. observation aérienne tactique

TAOC

tactical air operations centre centre d'opérations aériennes tactiques

TAOO

theatre area of operations zone d'opérations de théâtre

TAOR

tactical area of responsibility zone de responsabilité tactique

TAPA

towed array patrol area zone de patrouille d'antenne remorquée

TAR

tactical air reconnaissance reconnaissance aérienne tactique

TARCAP

target combat air patrol patrouille aérienne de combat sur l'objectif

TARE

telegraph automatic relay equipment matériel de relais télégraphique automatique

TARWI

target weather information renseignements météo sur l'objectif

TAS

towed array system (sonar) système (sonar) à antenne remorquée

TASLO

tactical air support for land operations appui aérien tactique des opérations terrestres

TASM

- 1. tactical air-to-surface missile
- 1. missile tactique air-surface
- 2. TOMAHAWK anti-ship missile
- 2. missile antinavire TOMAHAWK

TASMO

tactical air support for maritime operations soutien aérien tactique des opérations navales

TBCE

type "B" cost estimate estimation de coût de type "B" /ECTB/

TBM

- 1. tactical ballistic missile
- 1. missile balistique tactique
- 2. theatre ballistic missile
- 2. missile balistique de théâtre

TBMD

tactical ballistic missile defence défense contre les missiles balistiques tactiques

TBM EW

theatre ballistic missile early warning alerte lointaine missiles balistiques de théâtre

tbn

to be notified à notifier

TC

- 1. terminology coordinator
- 1. coordonnateur de la terminologie
- 2. tidal current
- 2. courant de marée
- 3. traduction en clair
- 3. human-readable interpretation /HRI/
- 4. traffic control
- 4. contrôle du trafic
- 5. training camp
- 5. camp d'entraînement
- 4. transit corridor
- 4. couloir de transit

TCA

- 1. track continuity area
- 1. zone de continuité de piste(s)
- 2. trainer/cargo aircraft
- 2. avion de transport et d'entraînement

TCC

traffic coordination centre centre de coordination du trafic

TCCE

type "C" cost estimate estimation de coût de type "C" /ECTC/

TCF

technical control facility installation (ou site) de contrôle technique

TCM

torpedo countermeasures mesures antitorpilles

TCN

troop contributing nation pays fournissant des troupes (ou pays contributeur)

TCO

tactical control officer officier chargé du contrôle tactique (ou officier contrôleur tactique)

TCP

- 1. tactical command post
- 1. poste de commandement tactique
- 2. traffic control post
- 2. poste de contrôle du trafic

TCR

theatre controlled routes routes contrôlées sur le théâtre

TD

tank division division de chars

TDA

- 1. tactical decision aid
- 1. aide à la prise de décisions au niveau tactique
- 2. temporary danger area
- 2. zone de danger temporaire
- 3. torpedo danger area
- 3. zone de danger de torpillage

TDF

territorial defence force force de défense territoriale

TDI

tactical air navigation distance indicator indicateur de distance de navigation aérienne tactique

TDMA

time-division multiple access accès multiple par répartition temporelle /AMRT/

TDP

technical data package dossier technique

TDS

- 1. tactical data system
- 1. système de données tactiques
- 2. target designation system
- 2. système de désignation d'objectifs

TDTS

tactical data transfer system système de transfert de données tactiques

TDZ

torpedo danger zone zone d'efficacité des torpilles

ITDY

(on) temporary duty

(en) mission

TE

- 1. task element
- 1. élément opérationnel
- 2. training equipment

2a. matériel d'instruction (ou d'entraînement)

2b. matériel didactique

TEC

tableau d'effectifs du temps de crise crisis establishment /CE 4./

TED

tableau d'effectifs et de dotation table of organization and equipment /TO&E/

TEED

Training, Exercise and Evaluation Directive Directive sur l'entraînement, les exercices et l'évaluation

TEG

tableau d'effectifs du temps de guerre war establishment /WE/

TEL

transporter erector-launcher *véhicule-rampe*

TELAR

transporter-erector-launcher and radar *véhicule-rampe et radar*

TEM

target engagement message message d'engagement de la cible (ou de l'objectif)

TEP

tableau d'effectifs du temps de paix peacetime establishment /PE 2./

TEPSO

training and education for peace support operations entraînement et formation en vue des opérations de soutien de la paix

TERCOM

terrain contour matching (system) (système de) suivi de terrain à corrélation topographique

TEREC

tactical electronic reconnaissance reconnaissance électronique tactique

TESS

terrorism, espionage, sabotage and subversion terrorisme, espionnage, sabotage et subversion

TEU

tableau d'effectifs d'urgence emergency establishment /EE/

TEZ

total exclusion zone zone d'exclusion totale

TF

- 1. task force
- 1a. force d'intervention /UE/
- 1b. force opérationnelle
- 2. temporarily filled military post
- 2. poste militaire pourvu temporairement
- 3. terrain-following [missile]
- 3. suivi de terrain [missile]

TFA

toxic-free area zone exempte de toxiques

TFR

terrain-following radar radar de suivi de terrain

TFS

tropospheric forward scatter tropodiffusion

TG

task group 1a. groupe opérationnel 1b. groupe tactique /GT 2./

TGM

- 1. television-guided missile
- 1. missile à guidage par télévision
- 2. terminally-guided munition
- 2. munition à guidage terminal

TGS

telemetry ground station station terrienne de télémétrie

TH

transport helicopter hélicoptère de transport

THAAD

theatre high-altitude area defence (system) (système de) défense de zone du théâtre à haute altitude

THN

territorial host nation pays hôte souverain

THT

tactical human intelligence team équipe tactique de renseignement d'origine humaine

ΤI

target identification identification d'objectif

TIALDS

thermal imagery airborne laser designator system système aéroporté d'illumination laser à imagerie thermique

TIC

- 1. tactical intelligence centre
- 1. centre de renseignement tactique
- 2. toxic industrial chemical
- 2. (produit) chimique industriel toxique

TIDE

tactical international data exchange échange de données tactiques internationales

TIIF

tactical imagery interpretation facility installation tactique d'interprétation photographique

TIP

target identification point point d'identification d'objectif

TIR

target-illuminating radar radar d'illumination d'objectif

TJS

tactical jamming system système de brouillage tactique

TLE

Treaty-limited equipment équipement limité par le Traité /ELT 2./

TLP

truck loading point poste de chargement des camions

TLS

tactical landing strip piste d'atterrissage tactique

TM

tactical missile missile (ou engin) tactique

TMA

target movement analysis analyse des mouvements de l'objectif

TMC

two-man control contrôle par deux personnes

TMCC

theatre movement coordination centre centre de coordination des mouvements sur le théâtre

TMD

- 1. tactical missile defence
- 1. défense contre les missiles tactiques
- 2. theatre missile defence
- 2. défense contre les missiles de théâtre

TMG

- 1. tactical missile group
- 1. groupe de missiles (ou d'engins) tactiques
- 2. temps moyen (du méridien) de Greenwich
- 2. Greenwich mean time /GMT/

TMPS

theatre mission planning system système de planification des missions de théâtre

TMRR

temporary minimum-risk route route temporaire à risque minimal

TMT

tanker mooring terminal terminal d'amarrage pour pétrolier

TN

technical notification notification technique

TNF

- 1. tactical nuclear forces
- 1. forces nucléaires tactiques
- 2. theatre nuclear forces
- 2. forces nucléaires de théâtre

TNG

transitional national government gouvernement national de transition /GNT/

TNP

Traité sur la non-prolifération (des armes nucléaires) Non-Proliferation Treaty /NPT 2./

TO

technical order instruction technique

TO&E

table of organization and equipment tableau d'effectifs et de dotation /TED/

TOA

- 1. time of arrival
- 1. heure d'arrivée
- 2. transfer of authority
- 2. transfert d'autorité

TOC

- 1. time of occurrence
- 1. heure de l'incident (ou de l'événement)
- 2. transfer of command
- 2. transfert de commandement

ToD

tour of duty

1a. détachement

1b. tour de service

TOD

- 1. time of day
- 1. heure du jour
- 2. time of delivery
- 2. heure de livraison
- 3. time of detonation
- 3. heure de l'explosion
- 4. time of dispatch
- 4. heure d'envoi

TOE

preferred term: TO&E terme préféré : TO&E

TOI

time of injection heure d'introduction

TOLD

take-off and landing data données sur le décollage et l'atterrissage

TOO

theatre of operations théâtre d'opérations

TOPFAS

tool for operational planning, force activation and simulation outil pour la planification opérationnelle, l'activation des forces et la simulation

TOR

1. terms of reference

1a. attributions

1b. mandat

- 2. time of receipt
- 2. heure de réception

TOSCA

tote system, computer-assisted système d'affichage électronique assisté par ordinateur

TOT

- 1. time of transmission
- 1. heure de transmission
- 2. time on target
- 2. heure sur l'objectif /HSO/

TOW

- 1. take-off weight
- 1. masse au décollage
- 2. tube-launched optically-tracked wire-guided (missile)
- 2. (missile) lancé par tube et à filoquidage optique

TP

twinned post 1a. poste en cumul 1b. poste jumelé

TPA

track production area zone de production des pistes

TPD

table of personnel distribution [manpower] tableau de répartition du personnel

TPFD

time-phased force deployment déploiement échelonné des forces

TPIY

Tribunal pénal international pour l'ex-Yougoslavie International Criminal Tribunal for the former Yugoslavia /ICTY/

TPR

test procedure record compte rendu de procédure d'essai

TPS

training performance standards normes de performance pour l'entraînement

TPSS

target prioritization and selection system sous-système de détermination et de sélection des objectifs prioritaires

TPT

third-party targeting désignation d'objectif par relais

TQM

total quality management gestion de la qualité totale

TR

- 1. tactical reconnaissance
- 1. reconnaissance tactique
- 2. theatre reserve
- 2. réserve de théâtre

TRA

temporary reserved airspace espace aérien temporairement réservé

TRACSVAN

transportable radar and communications simulation van module transportable pour la simulation d'émissions radar et de télécommunications

TRANSEC

transmission security sécurité (ou sûreté) des transmissions

TRAP

tactical recovery of aircraft and personnel récupération tactique d'aéronefs et de personnel

TRE

Treaty-related equipment équipement couvert par le traité

TREE

transient radiation effects on electronics effets transitoires des rayonnements sur les systèmes électroniques

TRF

tactical reconnaissance fighter chasseur de reconnaissance tactique

TRIGAT

third-generation antitank (missile) (missile) antichar de la troisième génération

TRIGS

tactical reconnaissance information ground station station au sol d'informations provenant de la reconnaissance tactique

TRL

Turkish lira livre turque

TRM

technical reference model modèle de référence technique

TRP

time of reporting heure de compte rendu

TRR

target-ranging radar radar de télémétrie d'objectif

TRS

test-requirement specification spécification des impératifs d'essais

TRU

target reporting unit unité chargée du compte rendu sur l'objectif

TRX

tactical reconnaissance all-weather (aircraft) (aéronef de) reconnaissance tactique tout temps

TS

theatre surgeon *médecin-chef du théâtre*

TSG

tri-service group groupe interarmées

TSGCE

Tri-Service Group on Communications and Electronics Groupe interarmées sur les télécommunications et l'électronique

TSGT

transportable satellite ground terminal terminal terrien transportable de satellite

TSM

téléphone sous-marin underwater telephone /UWT/

TSMS

tactical spectrum management system système tactique de gestion du spectre

TSR

tactical sonar range portée sonar tactique /PST/

TST

tactical support team équipe d'appui tactique

TTBT

Threshold Test-Ban Treaty

Traité sur la limitation des essais en fonction d'un seuil

TTC

terrorist training camp camp d'entraînement de terroristes

TTW

- 1. time of tension or war
- 1. période de tension ou temps de guerre /PTG/

- 2. transition to war
- 2. passage à l'état de guerre

TU

task unit unité opérationnelle

TV BNL

télévision à bas niveau de lumière low-light television /LLTV/

TVA

target value analysis analyse de l'importance des cibles

TVI

technique de vérification informatisée computer-assisted audit technique /CAAT/

TX

transmitter *émetteur*

U

U/C

underlying currency monnaie de départ

UA

uranium appauvri depleted uranium /DU/

UAV

unmanned aerial vehicle véhicule aérien sans pilote

UC

unité de compte accounting unit /AU/

UCPBM

Liberation Army of Presevo, Bujanovac and Medvedja Armée de libération de Presevo, Bujanovac et Medvedja

UD

underwater diving plongée sous-marine

UDT

underwater demolition team équipe de démolition sous-marine

UDU

underwater demolition unit unité de démolition sous-marine

UE

Union européenne European Union /EU/

UEO

Union de l'Europe occidentale Western European Union /WEU/

UGS

unattended ground sensor capteur au sol non surveillé

UIC

unit identification code code d'identification d'unité

UIT

Union internationale des télécommunications International Telecommunication Union /ITU/

UIT-R

Union internationale des télécommunications - Secteur des radiocommunications International Telecommunication Union - Radiocommunication Sector /ITU-R/

UK/NL AMF

United Kingdom/Netherlands Amphibious Force Force amphibie Royaume-Uni/Pays-Bas

UKADGE

United Kingdom Air Defence Ground Environment infrastructure électronique de la défense aérienne du Royaume-Uni

UKADR

United Kingdom Air Defence Region zone de défense aérienne du Royaume-Uni

UL

upper layer (defence) (défense de la) couche supérieure

ULLZZ

ultra-long-leg zigzag zigzag à tronçons ultralongs

UMA

unmanned aircraft avion sans pilote

UMF

unconventional military forces forces militaires non conventionnelles

UN

United Nations
Organisation des Nations Unies /ONU/

UNAMA

United Nations Assistance Mission in Afghanistan *Mission d'assistance des Nations Unies en Afghanistan /MANUA/*

UNCRO

United Nations Confidence Restoration Operation in Croatia opération des Nations Unies pour le rétablissement de la confiance en Croatie /ONURC/

UNHCR

United Nations High Commissioner's Office for Refugees Haut-Commissariat des Nations Unies pour les réfugiés

UNMCDU

United Nations Military and Civil Defence Unit Groupe de ressources militaires et de la protection civile des Nations Unies

UNMIK

United Nations Mission in Kosovo
Mission des Nations Unies au Kosovo /MINUK/

UNMO

United Nations military observer observateur militaire des Nations Unies

UNOCHA

preferred term: OCHA terme préféré : BCAH

UNPA

United Nations protected area zone protégée par les Nations Unies /ZPNU/

UNPF

United Nations peace forces forces de paix des Nations Unies /FPNU/

UNPREDEP

United Nations Preventive Deployment Force Force de déploiement préventif des Nations Unies /FORDEPRENU/

UNPROFOR

United Nations Protection Force [obsolete] Force de protection des Nations Unies [obsolète]

UNREP

underway replenishment ravitaillement à la mer

UNSC

preferred term: SC 3. [not in use in the UN] terme préféré : SC 3. [pas en usage à l'ONU]

UNSCR

preferred term: SCR2. [not in use in the UN] terme préféré : SCR 2. [pas en usage à l'ONU]

UNSMA

United Nations Special Mission to Afghanistan Mission spéciale des Nations Unies en Afghanistan

UP

unité participante participating unit /PU/

UR

underway replenishment (synonym: RAS 1.) ravitaillement à la mer /RAM 2./

URC

underway replenishment coordinator coordonnateur du ravitaillement à la mer

UREF

unité de référence de grille grid reference unit /GRU/

URG

underway replenishment group groupe de ravitaillement à la mer

USD

US dollar dollar des États-Unis

UTC

universal time converted temps universel converti

UTH

under-the-horizon sous l'horizon

UTM

universal transverse mercator (map/grid) grille de mercator transverse universelle

UW

unconventional warfare guerre non conventionnelle

UWT

underwater telephone *téléphone sous-marin /TSM/*

UXB

unexploded bomb bombe non explosée

UXO

unexploded ordnance munition non explosée

V

V/S

visual signalling signaux optiques

VA

- 1. vulnerability assessment
- 1. évaluation de la vulnérabilité
- 2. vulnerable area
- 2. zone sensible

VARS

vertical and azimuth reference system système de références verticale et azimutale

VASI

visual approach slope indicator indicateur visuel de pente d'approche

VASIS

visual approach slope indicator system indicateur visuel de pente d'approche

VBC

véhicule blindé de combat

1a. armoured combat vehicle /ACV 3./

1b. armoured fighting vehicle /AFV/

VBCI

véhicule blindé de combat d'infanterie

1a. armoured infantry combat vehicle /AICV/

1b. armoured infantry fighting vehicle /AIFV/

VBIED

vehicle-borne improvised explosive device dispositif explosif de circonstance à bord d'un véhicule

VBL

véhicule blindé léger light armoured vehicle /LAV/

VBLR

véhicule blindé lance-roquettes armoured vehicle - mounted rocket launcher /AVMRL/

VBPP

véhicule blindé poseur de ponts armoured vehicle - launched bridge /AVLB/

VBTP

véhicule blindé de transport de personnel armoured personnel carrier /APC 1./

VBTT

véhicule blindé de transport de troupes armoured troop carrier /ATC 2./

VCAC

véhicule de combat antichar antitank combat vehicle /ATCV/

VCAL

véhicule de combat à armement lourd heavy armament combat vehicle /HACV/

VCC

- 1. Verification Coordination Committee
- 1. Comité de coordination de la vérification
- 2. virtual command centre
- 2. centre de commandement virtuel

VCI

- 1. véhicule de combat d'infanterie
- 1a. infantry combat vehicle /ICV/
- 1b. infantry fighting vehicle /IFV/
- 2. volatile corrosion inhibitor
- 2. inhibiteur volatil de corrosion

VCIM

véhicule de combat d'infanterie mécanisée mechanised infantry combat vehicle /MICV/

VCP

vehicle control point poste de contrôle des véhicules

VD

Vienna Document Document de Vienne

VDD

very deep draught à très grand tirant d'eau

VDDS

very deep draught ship navire à très grand tirant d'eau

VDP

voluntary departure plan plan de départ volontaire

VDS

- 1. variable depth sonar
- 1. sonar à immersion variable
- 2. voluntary departure scheme
- 2. régime de départ volontaire

VDU

visual display unit visual (ou unité de visualisation)

VECTAC

vectored attack
1a. attaque guidée
1b. attaque téléguidée (ou sur vecteur)

VER

vent effectif de retombée effective downwind /EDW/

VERTREP

vertical replenishment ravitaillement vertical

VFR

visual flight rules règles de vol à vue

VGPO

velocity gate pull-off entraînement de la fenêtre de vitesse

VGS

velocity gate stealer voleur de fenêtre de vitesse

VGW

variable geometry wings ailes à géométrie variable

VHA

vapour hazard area zone de danger vapeur

VI

vehicle interdiction interdiction d'accès aux véhicules

VLCC

very large crude-oil carrier gros transporteur de pétrole brut

VLLZZ

very-long-leg zigzag zigzag à tronçons très longs

VMC

visual meteorological conditions conditions météorologiques de vol à vue

VMFI

visual mine firing indicator indicateur visuel de mise de feu

VN

vulnerability number indice de vulnérabilité

VNC

voluntary national contribution contribution nationale volontaire

VNCS

voluntary naval control of shipping contrôle naval volontaire de la navigation commerciale

VO

visitors and observers visiteurs et observateurs

VOB

visitors and observers bureau bureau des visiteurs et observateurs

VOD

vertical on-board delivery livraison à bord à la verticale

VOF

variable operating frequency fréquence de fonctionnement variable

VPN

virtual private network réseau virtuel privé

VSAT

very-small-aperture terminal [ITU] *microstation terrienne [UIT]*

VSHORAD

very short-range air defence (défense) sol-air à très courte portée /SATCP/

VSHORADS

very short-range air defence system système d'arme de défense sol-air à très courte portée /système SATCP/

VSTOL

vertical/short take-off and landing (aircraft)

aéronef à décollage et atterrissage verticaux et courts /ADAC/V/

VTC

video teleconference visioconférence

VTH

visualisation tête haute head-up display /HUD 1b./

VTOL

vertical take-off and landing (aircraft)

aéronef à décollage et atterrissage verticaux /ADAV/

W

W&R

warning and reporting alerte et compte rendu

WAC

weather analysis centre centre d'analyse météorologique

WACS

wartime air courier services services de courrier aérien du temps de guerre

WADS

weapons access delay system [WS3] système de restriction d'accès aux armes [WS3]

WAN

wide-area network 1a. grand réseau (ou réseau général) 1b. réseau à grande distance

WARDAM

war damage dommages causés en temps de guerre

WARM

preferred term: WRM terme préféré : MRG 2.

WAS

wartime authorized strength effectifs théoriques du temps de guerre

WCB

wartime contingency base base de circonstance du temps de guerre

WCO

weapon control order consigne de tir

WCP

weapons collection point point de regroupement d'armes

WE

wartime establishment tableau d'effectifs du temps de guerre /TEG/

WEC

wartime engagement criterion critère d'engagement du temps de guerre

WEU

Western European Union
Union de l'Europe occidentale /UEO/

WEZ

weapon engagement zone zone d'engagement d'arme

WF

warring factions factions belligérantes

WFZ

weapons free zone zone de tir libre /ZTL 1b./

WG

working group

groupe de travail /GT 1./

WGNTE

Working Group of National Technical Experts *Groupe de travail des experts techniques nationaux*

WGS

world geodetic system système géodésique mondial

WH

warhead charge militaire

WHNS

wartime host nation support soutien fourni par le pays hôte en temps de guerre

WHQ

war headquarters quartier général de guerre /QGG/

WHQEX

war headquarters exercise exercice d'activation des quartiers généraux de guerre

WI

warning installation installation d'alerte

WIA

wounded in action blessé au combat

WIC

wartime identification code code d'identification du temps de guerre

WIG

wing-in-ground aile à effet de sol

WIP

wartime intelligence plan plan de renseignement du temps de guerre

WMD

weapon of mass destruction arme de destruction massive /ADM 2./

WP

- 1. white phosphorus
- 1. phosphore blanc
- 2. working paper
- 2. document de travail

WPC

Warrior Preparation Centre Centre de préparation des forces

WPP

weapon production programme programme de production d'armes (ou d'armements)

WPR

wartime personnel requirements besoins en effectifs du temps de guerre

WRC

World Radiocommunication Conference Conférence mondiale des radiocommunications /CMR 2./

WRM

war reserve modes modes réservés pour le temps de guerre /MRG 2./

WRS

war reserve stocks stocks de guerre

WRSK

war reserve spares kit lot de rechanges de réserve de guerre

WS

work sheet fiche de travail

WS3

weapon security and survivability system système de sécurité et de survie des armes

WSLC

weapon system life cycle cycle de vie du système d'arme

WSM

waterspace management gestion de l'espace marin (ou gestion de l'eau)

WSP

weapon system partnership association de système d'arme /ASA 4./

WSPC

weapon system partnership committee [NAMSO] comité d'association de système d'arme /CASA 2./ [NAMSO]

WSSS

preferred term: WS3 terme préféré : WS3

X

XP crossing point point de passage

Υ

YIR

yearly infrastructure report rapport annuel sur les projets d'infrastructure

Ζ

ZA

zone d'action area of action /AA 5./

ZAR

Zone d'activité de routine [du CECLANT] CECLANT Routine Activity Area /CRAA/

ZDA

zone de défense aérienne 1a. air defence area /ADA 1./ 1b. air defence zone /ADZ/

ΖI

zone d'intérêt area of interest /AOI 2./

ZPNU

zone protégée par les Nations Unies United Nations protected area /UNPA/

ZRR

zone de responsabilité du renseignement 1a. area of intelligence responsibility /AIR 2./ 1b. intelligence area of responsibility /IAR/

ZSNF

Zone de sécurité nationale française [marine] French National Safety Area /FNSA/ [navy]

ZST

zone de sécurité terrestre ground safety zone /GSZ/

ZTL

zone de tir libre

1a. free-fire area /FFA/

1b. weapons free zone /WFZ/